

ελεύθερο πνεύμα

ΕΡΕΥΝΑ - ΣΤΟΧΑΣΜΟΣ - ΤΕΧΝΗ - ΚΡΙΤΙΚΗ

Ιδρυτής-Διευθυντής: Λάμπρος Μάλαμας - Χρόνος 16ος - Τεύχος

63

Θέματα:

- Πρωτοσέλιδο ποίημα στην ειρήνη
- Αποφθεγματικοί στοχασμοί
- Επιφυλλίδα - οντολογία & κοσμολογία
- Δ. Γληνού - ανέκδοτη κοινωνιολογία
- Παγκόσμια ποίηση
- Ελληνική ποίηση
- Ταξιδιωτική λογοτεχνία
- Μνήμες από την εθνική αντίσταση
- Δοκιμιογραφικό για τη γλώσσα
- Σύγχρονη πεζογραφία
- Ψυχολογική διηγηματογραφία
- Κριτική σε νέα βιβλία
- Φιλοσοφικά διδάγματα
- Από τη θεατρική ζωή & κίνηση
- Με το σφυρί στα καμώματα
- Ποικίλα μαχητικά σχόλια
- Πολιτικοκοινωνικά κεντρίσματα
- Με την πειθώ των αριθμών
- Μηνύματα στο «Ελ. Πνεύμα»
- Πνευματικά & καλλιτεχνικά γεγονότα



«Όταν διαβάζεις κείμενα του Λάμπρου Μάλαμα, καταγγελίες για τα στραβά και τ' άδικα' η Θερμή υποστήριξη για τα οωσάτα και τα δίκια, είναι σαν ν' ακούς τη φωνή του Γάλλου (ιδρυτικού παράγοντα του Σοσιαλισμού) Ζαν Ζωρές, και ικανοποιείσαι μαθαίνοντας την αλήθεια για το χτυπημά του κακού... Ο Λ. Μάλαμας απομιθοποιεί και ξεσκεπάζει, ικανοποιεί κι ενθουσιάζει, με τις 50 αυτοτελείς δημιουργίες του: στην ποίηση, το δημογηριασμό, το μυθιστόρημα, το θέατρο, ή την κοινωνιολογία, την ιστορία, τη φιλοσοφία, τη δημοσιογραφία...»

Αγγελος Δάζης

«Σ' όλο τον κόσμο ξαστεριστοί
ο' όλο τον κόσμο ήλιοις»



Πρωτότυπη Επιθεώρηση αγωνιστικής Λογοτεχνίας και κριτικού προβληματισμού.
Μαχητικό όργανο διαφώτισης και πνευματικής καλλιέργειας του λαού.

Όσα σημειώνω, τα σημειώνω γιατί δεν υποφέρω να βλέπω το άδικο να πνίγει το δίκαιο

Μακρυγιάννης

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Περιεχόμενα

Πρωτοσέλιδα

	Σελίδα
Ειρήνη ποίημα: Βασιλή Ρώτα	1
Νυφθέγματα από τη ζωή μας:	
Γιώργη Κατσίμπα	1
Υλη & νόηση - ύπαρξη & συνείδηση:	
Ιάσ. Ειαγγέλου	2
Νέκδοτη κοινωνιολογία: Δ. Γληνού	4

Παγκόσμια ποίηση

Από Σοβ. Ένωση:	
Μετ. Γ. Βελλάς & Δ. Μάλαμας	8
Από Ισπανία:	
Μετ. Γ. Βελλάς & Δ. Μάλαμας	8
Από Ιταλία:	
Μετ. Κ. Νίκας, Δ. Μάλαμας, Ντ. Βασιλάκος	8
Από Αλβανία:	
Μετ. Β. Κώστιας	9
Αρό Χίλη Μετ. Ρ. Κακάτος	10

Ελληνική ποίηση

‘Αννας Μπουρατζή : Θώδα: Σε θέση μάζης	10
Μαρίας Αρκαδίου: Τρία ποίηματα	10
Αντώνη Κυριακόπουλου: Κάποιον καιρό	11
Ν. Σ. Αημητρακόπουλου: Έρχομαι	11
Μίνας Πετρού - Βεντσιάνος S.O.S.	11
Γ. Η. Αναγιωνητόπουλου:	
Ο Μάριος κι ο Οδυσσέας	12
Γιώργου Μυρισιωτή: Βρυζηθμοί	12
Στεφανίας Καλού: Καντίς	12
Μίλιας Ροζίδη: Σαν παραμίθι	13
Γιώργη Πικρού: Σε αγωνιστές	13
Τάκη Νατσούλη: Παραμίθια	13
Βασιλή Ζαχαράκη: Η πολιτεία	13
Βαγγέλη Σωλτάνη: Σαμοθράκη	13
Τούλας Σόφη - Μέλλιου: Όνειρο	14
Αγαθοκλή Γοΐδα: Διαπιστωση	14
Δ.Α. Αημητριάδη: Απαντήσεις	14
Γιάννη Παπαμιχάλη: Μνήμη Μαβιζή	14
Μιχάλη Μπάκολη: Της νιότης	14

Ταξιδιωτική λογοτεχνία

Εντυπώσεις από την Ιταλία:	
Λάμπρου Μάλαμα	17

Νότες της Εθνικής Αντίστασης

Άμπρου Μάλαμα:	
Για την ΕΠΟΝ & την επέτειό της	20
Άγιμου Βότσικα: Μνήμη Γάκη Ζέρη	22
Βασιλή Ν. Κωστόπουλος:	
Η πέτρα της αντίστασης	23

Πεζογραφία

Βασιλή Κατσαβού:	2
Η συζήτηση για τη γλώσσα	23
Γιώργου Παπαστάμου: Ο λαβωμένος	25
Μαρίας Π. Γιακούμελλου:	
Το Πάσχα του γέρο-Καλτή	26
Ερρίκου Βλάχυπερη: Τότε που η καρδιά μου	
προσκυνούσε τ' αστρα	28
Ανδρέα Ονουφρίου: Οι σημαδούρες	31
Ζύλη Ντασάνη: Για την ΕΣΣΔ & τις ΗΠΑ	33

Οι Συγγραφείς & τα βιβλία

Κρίνονται από τον Λάμπρο Μάλαμα οι:	
1) Τάσος Αναγνώστου, 2) Μίλια Ροζίδη	
Δημοσθένης Ζαδές, Γιάννης Καφούσης,	
Μαίρη Σαπονά	34
Αρό το Niko Γαλάζη	
η Ρίνα Ρηνιώτη - Ξένιοι	36
Και από τον Δημήτρη Σούτζο,	
ο Γιάννης Βούλτεψης	36

Θεατρική ζωή & κίνηση

Σχόλια των Θεράποντα Μελιγαλά	37
-------------------------------	----

Με το σφυρί στα καμώματα

Σχόλια των Άλκη Φωτεινού	40
--------------------------	----

Πολιτικοκοινωνικά κεντρίσματα

Σχόλια των Στέλιος Κεντρή	48
---------------------------	----

Μηνύματα στο «Ελ. Πνεύμα»	58
---------------------------	----

Πνευματικά & καλλιτεχνικά γεγονότα	62
------------------------------------	----

«Ελεύθερο Πνεύμα»

Ιδιοκτήτης - υπεύθυνος - εκδότης

Λάμπρος Μάλαμας

Διεύθυνση σύμφωνα με το νόμο:

Ε. Βενιζέλου 188 - Γιάννινα

τηλέφωνο: 0651.22030

Τιμή τεύχους δρχ. 250

Χρονιάτικη συνδρομή 1000

Ιδρύματα - Δήμοι - Κοινότητες
5.000

Εξωτερικού δολάρια 20

‘Υλη - αλληλογραφία - επιταγές στον ίδιο.
Φιλοξενούνται μόνο αδημοσίευτες συνεργασίες και χειρόγραφα δεν επιστρέφονται.

Ελεύθερο Πνεύμα

Έρευνα — Στοχασμός — Τέχνη — Κριτική

Ιδρυτής — Διευθυντής: Λάμπρος Μάλαμας

Β' Εκδοτική Περίοδος
Χρόνος 16ος Τόμος 8ος
Τεύχος 63
Γενάρης - Φλεβάρης -
Μάρτης 1987



Ειρήνη
Βασίλη Ρώτα



Έλα, Ειρήνη, χαρά των λαών, των μανάδων ελπίδα,
Συ που φυτεύεις και χτίζεις και κάνεις τη γη περιβόλι,

Συ που ανατρέφεις κι αντριεύεις νιάτα μ' αγώνες ωραίους,
έλα κ' οι δρόμοι σου λάμπουν πλυμένοι με δάκρυα κι αίμα,

τόσα κορμιά φυτεμένα στα πλάγια πετάξανε κλώνους,
έλα σαν άνοιξη κι άνοιξε πόρτες κλεισμένες και κάστρα,

έλα να βγούνε κοπάδια την έρημη γη να βοσκήσουν,
νά 'βγουν ανθοί και πουλιά να λαλήσουνε πάνω στους φράχτες.

έλα σαν μάνα γλυκειά, σε καλούνε τα νιάτα του κόσμου
νά 'μπεις με νέο τραγούδι μπροστά στο χορό τους, Ειρήνη.



Αποφθεγματικοί στοχασμοί
Από τη ζωή μας
Του Γιώργη Κατσίμπα

Είτε για Ειρήνη μιλήσεις, είτε για Αγάπη, πρώτα θυ σε πουν αντίχριστο, κ' ύστερα θα σου μπήξουν τα καρφιά!

Οι έπαινοι που δε μας ανήκουν είναι επικίνδυνοι.

Τώρα στον ουρανό της Τι-Βι,
κυριαρχεί το ζώδιο των διδύμων:
Το σουτ, το σέικ και το ροκ.

Είπαν πως το άγαλμα της ελευθερίας
πέταξε τη δάδα στο κεφάλι του Ρήγκαν.
Είδες που και τ' άψυχα έχουν μυαλό;
Είδες που και τ' αγάλματα ξυπνάνε;

Μας δόθηκε σαν ενέχυρο το σαρκίο
και το υποτιμήσαμε.
Αγνοήσαμε τον ένοικό του, την ψυχή.

Χελιδόνια οι ελπίδες
έρχονται και φεύγουν...

Με την πένα και το λουσίδινουμε τις καθημερινές εξετάσεις μας.
Για την προαγωγή μας τον πρώτο λόγο έχει η βαθμολογία της καρδιάς.

Εφιάλτες οι σιδεριές τ' Αργοστολιού
μ' ένα «γειά σας αδέρφια»
να σκίζει τα μεσάνυχτα!

Χελιδόνια π' αναζητάμε το στίγμα μας
καθώς πέφτουν δεθερόλεπτα οι αιώνες.

Ο ήλιος φωτίζει το νου,
η τέχνη την ψυχή
κ' η αγάπη τον άνθρωπο.

Η Πολιτεία μας μαθαίνει τα γράμματα
και μας κρύβει την ιστορία.

Απ' ότι συγκράτησα φεύγοντας με χειροπέδες,
είναι η αυγή, τα έλατα και τα δάκρυα της μάνας.

Κανένας δεν ξέρει από πού ήρθαμε.
Ας βιαστούμε τουλάχιστο να δώσουμε το «παρών» πριν κλείσει το σχολείο.

Όταν η καρδιά χτυπάει αυθρώπινα
δε χρειάζεται βηματοδότη.





‘Υλη και Νόηση
‘Υπαρξη και συνείδηση
Από νέο πρίσμα

Η επιφύλλιδα μας



Του Ιάσωνα Ευαγγέλου

Ανεπιθυμούσαμε να παρακάμψουμε την ιδεαλιστική - θείστική θέση για τη δημιουργία του σύμπαντος από έναν δημιουργό (προσωπικό ή όχι) που βρίσκεται έξω από τη δημιουργία και προνοεί ή όχι για αυτή, τότε θα έπρεπε να επιχειρήσουμε μια εκανέξεταση ορισμένων φυσικο-φιλοσοφικών όρων και θεωριών και να οδηγηθούμε σ' ένα διαφορετικό κοσμολογικό δράμα και σ' έναν διαφορετικό προσδιορισμό της έννοιας του θεού. Θα καταλήγαμε τότε σε μιαν άρρηκτη ταύτιση του υλικού (-ενεργειακού) σύμπαντος με τη νοητική κινητητική του. Σε μιαν αδιάσπαστη σύνδεση της ύπαρξης με τη συνείδησή της. Και τελικά θα δεχόμασταν σαν απάντηση στο μεγάλο κοσμολογικό ερώτημα την εκιγραμματική ρήση του Παρμενίδη: «το νοείν ταυτόν εστιν και είναι». Ας αναψηλαφήσουμε λοιπόν τις βασικές έννοιες που θα φωτίσουν από αυτή την άλλη γωνία το κοσμοθεωριακό πρόβλημα. Οι έννοιες αυτές είναι: η ύλη, το άκειρο, η νόηση, ο θεός.

1. **‘Υλη.** Είναι η δομική οισία του σύμπαντος, η άκειρη (μέσα στο χώρο) και αιώνια (μέσα στο χρόνο), η διαρκώς κινούμενη και μεταβαλλόμενη, που έχει ενεργειακή υρόσταση (στη στοιχειακή ατομική της μάζα). Πρόκειται για μια άναρχη και άφθαρτη αυτενέργεια. Σήμερα, τα διυθελεμιώδη αξιώματα: α) της αφθαρσίας της μάζας (Lavoisier) και της αφθαρσίας της ενέργειας (Meyer) συψήπτων.

2. **Άκειρο.** Είναι αυτό που δεν έχει πέρας = όριο. Άκερι-όριστο. Ακροσδιόριστο. Ο ακεριόριστος χαρακτήρας της ύλης (στο χώρο και στο χρόνο) που περιέχει όλη την ύπαρξη έξω από το άκειρο, γιατί αυτόματα καταλίγει την υπόστασή του και δημιουργεί τον πυρήνα ενός δεύτερου άκειρου, πράγμα άτοπο, γιατί δύο άκειρα δεν μπορούν να συντηρήσουν.

Το άκειρο είναι κατηγόρημα του σύμπαντος. Όλοι οι προσωκρατικοί φιλόσοφοι συμφω-

Αναφωτιέμαι, τι θα κερδίσει ο άνθρωκος
από τις σικητήσεις του με τα κομμιούτερα.

Η αλήθεια δεν είναι μοναχοκόρη
έχει αδερφές και πέρα από τις Γραφές.
Λιαφορετικά δε θα βλέπαμε αστροναύτες,
να πάνε και νά ρχονται στο φεγγάρι.

Ο άνθρωκος αστροναύτης
τι είναι άφαγε για τους θεούς
πρόσκληση για πρόκληση;

Έρευνα κι επιφοίτηση, πηγές γνώσης.
Ποιός θα καθορίσει τα όριά της και το τέρμα;
το νετρόνιο, για ο πόλεμος των άστρων της;

Αναζητώ μια θρησκεία
ν' αφήνει ένα χιλιοστό αλήθειας για μιαν άλλη.

Τίποτα δε θα ήταν η κραγματικότητα χωρίς το
δύνειρο.

Οι μεγαλύτεροι εμπρηστές των αιώνων
δεν είναι οι Νέφωνες, αλλά οι σκοταδιστές.



Το κολυτιώστερο μεταλλό¹
δεν κομπάζει για την αξία του.

Η Δικαιοσύνη:
Είδος πρώτης ανάγκης στην αγορά
με νοθευμένο το προϊόν της.
Αστικό δίκαιο, Ποινικό δίκαιο, εκτός από Λαϊκό δίκαιο.

Μεταξύ μας:
Υποκτείνομει πως κάποτε θα με διαβάζουν ακόμα και κάποιοι «αθάνατοι».

«Ο φόνος Γερμανού συνιστά έγκλημα». Λατό τον κατοχικό νόμο παρέβηκε για να τον αποκεφαλίσουν!....

Την άρπαξαν από τη φυλακή της Θήβας
δεκαοχτάχρονη...
και την εκτέλεσαν στη Χαλκίδα!

Ένα καλάθι μήλα οι στοχασμοί,
καιρίνεις και γεύεσαι, αλλιώς σαπίζουν.

νούν για το ενταίο, το ἄπειρο, το ἀνάρχο και αιώνιο του σύμπαντος και ιδιαίτερα ο Λεόκηππος, ο Αημόκριτος, ο Αναξαγόρας, ο Μέλισσος, ο Αναξίμανδρος (το ἄπειρο είναι η πρώτη κοσμολογική αρχή), ο Παρμενίδης («όμοιο πάν, έν, συνεχές... ἀναρχον, διπανστον, δπειφον»), ο Ηράκλειτος (κλιστ.). Ως ο κόσμος είναι ανθυπόστατος, ἀχρονος και απειρόχρονος μια πύρινη (ενεργειακή) κοσμική ουσία και δύναμη που πειθαρχεῖ στη νομοτέλεια και μετασχηματίζεται συνεχώς»⁹.

3. Νόηση. Είναι μια (ποιοτικά εξελιγμένη) ιδιότητα της ύλης. Γης έμβιας ύλης αλλά και της μη έμβιας. Μια νόηση δεμένη με τη μνήμη, υπάρχει μέσα στον εκάδικαν του κυττάρου (DNA-RNA) που αγρυπνεί για την τυποποιημένη επαναληπτικότητα (κληρονομικά ένστικτα). Άλλα επίσης και μια νόηση δεμένη με μνήμη, υπάρχει μέσα στη λειτουργία του ιδικού ατόμου, που αγρυπνεί για την τυποποιημένη επαναληπτικότητα της συμπεριφοράς του (υδμοί των πρωτογίων - ήλικτρονίων, Νόμοι των χημικών στοιχείων κ.λπ.). Το άτομο των υδρογόνων π.χ. «γνωρίζει» και «θυμάται» πώς θα κινηθούν τα ηλεκτρόνια του γύρω απ' τον πυρήνα και πώς θα ενθεί με το οξειγόνο για να σχηματίσει νερό. Στο χώρο της φυτοψυχολογίας, αξίζει ν' αναφερθούν τα πειράματα του Clegg-Buckster. Ο αμερικανός αστυνόμος Μπάκστερ το 1966 πειραματίστηκε μ' ένα γαλβανόμετρο σε φυλλόδεντρα (και άλλα φυτά) και διαπίστωσε την αύξηση της ερεθίστητητας και αντίστασης στο ηλεκτρό, ρείμα του φυτού που επιχειρούμε (ακόμα και από απόσταση) να τραυματίσουμε (ψυχογαλβανικός αντανακλαστικός). Η αντίδραση των φυτών πριν απ' την κακοποίηση στο στάδιο της απειλής ή σταν κακοποιούνται και πεθαίνουν γειτονικά φυτά, αποδείχνουν στοιχειώδη σκέψη, μνήμη, προαίσθηση, αίσθηση κι επικοινωνία με άλλους οργανισμούς. Ο Μπάκστερ διαπίστωσε ακόμα πώς και τα τεμαχίδια απ' τα φυτά, ή ακόμα και μεμονωμένα κύτταρα συνειδητοποιούν το θάνατο άλλων κυττάρων (= κυτταρική συνείδηση). Ο ιστολόγος Müller διαπίστωσε την ύπαρξη κυτταρικής συνείδησης και σε κύτταρα ζώων. «Η αρχή της ψυχικής ζωής βρίσκεται στην αρχή της οργανωμένης ζωής δηλ., στο κύτταρο» μας λέει ο T. de Chardin¹⁰ και ο E. Hering προσθέτει: «Η μνήμη είναι ιδιότητα της οργανωμένης ύλης και δχι φαινόμενο της ανώτερης βιολογικής εξέλιξης» αφού ο ψυχισμός δεν γεννιέται με τον άνθρωπο αλλά συνυπάρχει με τη ζωή.¹¹ Άλλα μήπως και το «Νοώ άρα υπάρχω» του Descartes τη σύνδεση της νόησης με την ύπαρξη δε σημαίνει; Εδώ θα πρέπει να θυμηθούμε δύο συγγενικές θεωρίες: τον ιδιοζωισμό και τον πανθεϊσμό.

Υλοζωΐσμος ή παμψυχία. Θεωρία πως κάθε ύλη είναι ζωντανή (είτε από μόνη της, είτε γιατί μετέχει στη δράση μιας κοσμικής ψυχής). Ο δρός ανήκει στον Cudworth αλλά οι προσωκρατικοί φιλόσοφοι και οι στωικοί ήταν υλοζωιστές. Κατά την αρχαιοελληνική αντίληψη, η συνείδηση (και η μνήμη) ήταν χαρακτηριστικό δλης της έμβιας και μη έμβιας ύλης. Ο νοῦς και η φύση αποτελούσαν ενότητα και η φύση ήταν έμψυχη, δαιμονική, θεϊκή.

Πανθεϊσμός (παν εν θιώ). Θεωρία πως όλα είναι μέσα στο θεό. Ο δρός ανήκει στον Krause (1828). Εκπρόσωποι είναι ο Spinoza και ο Malebranche. Αξιομνημόνευτες είναι οι γνώμες του Αισχύλου: «Ζεύς εστίν αιθήρ, Ζεύς δε γῆ, Ζεύς δ' ουρανός, Ζεύς τοι τα πάντα και του Αναξαγόρα: «Νοῦς κοσμοποιός ο θεός... κινών τας απέριους ομοιομερείας (=άτομα, είδη)... ο δε νοῦς εστίν άπειρον και αυτοκρατέζει».

Κατά τον Spinoza, ο θεός είναι μια ύποσταση άπειρη και αιώνια, που έξω απ' αυτή ούτε νούται ούτε υπάρχει καμιά άλλη υπόσταση. «Ο, τι υπάρχει, υπάρχει μέσα στο θεό: δηλ., μια απειρά πραγμάτων, που εμφανίζονται με μια απειρά τρόπων. Ο θεός και ο κόσμος είναι ένα και το αυτό. Οι φυσικοί νόμοι εκφράζουν τη δράση του θεού και η νόηση του θεού (που αποτελεί την ουσία του θεού) είναι η αιτία της ύπαρξης των φυσικών πραγμάτων, που εκδηλώνονται με τους νόμους τους. Στο θεό υπάρχει νόηση «εν ενεργείᾳ» και δχι νόηση «εν δυνάμει» ανενεργός. Η σκέψη είναι ένα (από τα άπειρα) κατηγόρημα του θεού. Ο θεός είναι ουσία σκεπτόμενη. (Θεωρήματα 11, 14, 15, 16, 17 της «Πλοκής»).

4... Θεός. Είναι σύμφωνα με τις θέσεις που προηγήθηκαν η «ανοητική» κυβερνητική νομοθετική του ιδικού (ενεργειακού) σύμπαντος με το οποίο είναι άρρηκτα δεμένη (Ληλαδή θεός είναι η ιδικο-νοητική ουσία της φύσης: «έμψυχης» και «άμψυχης», που εκδηλώνεται με ομοιόμορφα συστήματα απλά ή πολύπλοκα, νοητικής λειτουργικότητας με αυτενθρύγεια, τυποποίηση, μνήμη, νομοτέλεια και κυβερνητική).

Έτσι, καταλήγουμε στη σαφή ρήση του Παρμενίδη (480 π.Χ.) που ταυτίζει την ύπαρξη με τη συνείδηση, το ον με τη νόηση: «Το γαρ αυτό νοεῖν εστίν τε και είναι» (Diels I, B 22).

⁹ «Καθαρούν τόνδε, οθιει τα θιών οθιει διθηρώων έποιησιν άλλ' ήγιεται κατεστιν κατεσται πυρ φείζων, δικιάμα νον μετρα κατ διοσθενδινον μετρα»

Ανέκδοτη Κοινωνιολογία

Του Δημήτρη Γληνού

Μια πρωτότυπη εργασία, από προφορική διδασκαλία του κορυφαίου πνευματικού ηγέτη, που παρουσιάζουμε από σημειώσεις του αγαπημένου σπουδαστή του Γ. Α. Οικονόμου.

Επιμέλεια Λάμπρου Μάλαμα

Μεθοδικά και κατατάξιμα συνθετικά στοιχεία

Η κοινωνιολογία είναι νεαρή επιστήμη. Για τούτο και το περιεχόμενό της δεν έχει καθοριστεί με σαφήνεια. Τα δριά της παραμένουν συγχισμένα, και πέφτουν πολλές φορές σε περιοχές άλλων σιναφών επιστημών όπως συμβαίνει με κοινωνικές επιστήμες, που έχουν το ίδιο αντικείμενο εξέτασης δηλαδή τον κοινωνικό άνθρωπο.

Αλλά και ως προς τις μέθοδες της κοινωνιολογίας, γίνεται ένας αγώνας, για να καταλάβει μια οριστική θέση στον κύκλο των επιστημών αφού δεν έχει καταταχθεί ούτε στις πνευματικές, ούτε στις φυσικές επιστήμες. Γι αυτό δεν μπορούν να καθοριστούν και οι μέθοδες που πρέπει να χρησιμοποιήσουμε στην έρευνά της. Αυτό δημοσίευσε μειώνει την αξία της σαν επιστήμης. Τουναντίον, βεβαιώνει την ύπαρξή της.

Γιατί, οι νεκρές επιστήμες όπως λ.χ. η ρητορική που διεκδίκησε άλλοτε τη θέση της υπερεπιστήμης, δε γίνεται καν λόγος γι αυτή. Αν δε, ζωή σημαίνει αγώνας, τότε και ο αγώνας υποδηλώνει την ύπαρξη ζωής.

Είναι αλήθεια ότι, η κοινωνιολογία όταν εμφανίστηκε διεκδίκησε την πρώτη θέση ανάμεσα στις άλλες επιστήμες, και θέλησε να συμπεριλάβει στον κύκλο της έρευνάς της, τα αντικείμενα που αποτελούν το περιεχόμενο άλλων κατά μέρος επιστημών.

Βλέπουμε δημοσίευσε πως η φιλοδοξία αυτή, περιορίστηκε και κατατάχτηκε από τους μετριοπαθέστερους θεράποντές της, στην τάξη των φιλοσοφικών επιστημών. Έτσι αποτελεί σήμερα την προπαιδεία της φιλοσοφίας, όπως η ψυχολογία, η λογική, η αισθητική κ.λπ. Κάθε επιστήμη λαβαίνει το όνομά της από τα φαινόμενα που εξετάζει. Αυτά αποτελούν και το αντικείμενό της. Αντικείμενο της κοινωνιολο-

γίας είναι η ανθρώπινη συμβίωση και σύμπραξη. Η αυτή δημοσίευσε ανθρώπινη κοινωνία μπορεί να εξεταστεί φιλοσοφικά με τρεις απόψεις:

α) Οντολογικά, στους χώρους της συμβίωσης των μελών, και στην κοινωνική τους σύμπραξη.

β) Ιστορικά, στις τυπικά επαναλαμβανόμενες κοινές πράξεις, στις συνέπειες της σύμπραξης των ατόμων, που συνδέονται με κοινούς δεσμούς (οικογενείας, φύλου, φυλής, καταγωγής, επαγγέλματος, ηθών, δικαίου, θρησκείας, αισθητικών, οικονομικών ή κοινωνικών συμφερόντων, και κράτους).

γ) Κανονιστικά: Σύμφωνα με τα κοινά έργα και τους κοινούς σκοπούς, στα κοινωνικά καθήκοντα (κοινωνική δεοντολογία).

Στην πρώτη περίπτωση, οι επιστήμες που πραγματεύονται την κοινωνική ζωή, ακολουθούν περιγραφική μέθοδο, εφόσον προσδιορίζουν την κοινή ύπαρξη των ανθρωπίνων σχέσεων σε μια χρονική περίοδο. Στη δεύτερη γενετικά, παρατηρούν, κατατάσσουν, τιτλοφορούν, εφόσον αυτές επιδιώκουν να καθορίσουν τη διαδοχική ακολουθία των ανθρωπίνων πράξεων και τη δια μέσου αυτών κοινωνική αιτιότητα. Στην τρίτη τέλος περίπτωση, θεσπίζονται κανόνες, δημιουργούνται καθήκοντα οργάνωσης ανάλογα μέτρα της κοινωνίας, και διαμόρφωση κοινωνικών επιταγών.

Με την οντολογική εξέταση της μόνιμης κατάστασης ανθρώπινης συμβίωσης, με την κατά χώρο συνύπαρξη, με την κατηγορία της πραγματικότητας με το κοινωνικό είναι, ασχολούνται η ανθρωπολογία, εθνογραφία, παλαιοντολογία, δημογραφία, ηθική στατιστική, και υπολογισμός πιθανοτήτων.

Με την ιστορική εξέταση, με την κατά χρόνο διαδικασία της κοινωνικής σύμπραξης, με την κατηγορία της σχέσης με τα μέχρι τώρα κοινωνικά γινόμενα, ασχολούνται η ιστορία στην ευρύτερή της έννοια. Ιδιαίτερα η ιστορία του πολιτισμού, η φιλοσοφία της ιστορίας, η ψυχολογία των λαών, η εθνική οικονομία, η εγκληματική ανθρωπολογία και η ιατροδικαστική. Με την κοινωνική δεοντολογία, με ένα κοινωνικό χρέος, ασχολούνται το δίκαιο, η θρησκεία, η πολιτική, η ηθική.

Η κοινωνιολογία συλλαμβάνει το πρόγραμ-

μα της ανθρώπινης κοινωνίας απ' δλες τις πλευρές μαζί.

Ηξετάζει δλες τις μορφές της ανθρώπινης συμβίωσης και σύμπραξης, για να προπαρασκευάσει με βάση τα κοινωνικά γεγονότα μια κοινωνική κοινωνίας.

Γι αυτό η κοινωνιολογία στη θεμελιώδική της φύση, είναι μια φιλοσοφία της κοινωνίας. Για τούτο επιτυχέστερα θά 'πρεπε να ονομαστεί κοινωνιοφιλοσοφία, εάν από τον Κόντρεν αποχτούσε τον τίτλο που φέρει σήμερα.

Αν λοιπόν ο απότατος σκοπός της φιλοσοφίας είναι, να αποκαλύψει σε μας, τους νόμους της συνολικής του κόσμου ύπαρξης, η κοινωνική φιλοσοφία περιορίζεται στο να εξηγεί σε μας, τον πολλαπλά πιστοποιούμενο ρυθμό της κοινωνικής σύμπραξης των ανθρώπινων ατόμων. Επιδιώκει να μας δώσει ανώτερους τύπους. Ηξετάζει δλες γενικά τις μορφές της κοινωνικής συμβίωσης και τις σχέσεις και επιδράσεις, γνωστές με το γενικό όνομα κοινωνικά φαινόμενα που παρατηρούνται σ' αυτή.

Γνωρίσματα της ομάδας

Για να διερευνήσουμε το κοινωνικό φαινόμενο, είναι ανάγκη να εξετάσουμε, τι είναι ομάδα.

Βάση της κοινωνικής συγκρότησης είναι η ομάδα. Βάση είναι σύνολο ατόμων από το ίδιο είδος, τον ίδιο τόπο και την αυτή χρονική στιγμή. Ήα διερευνήσουμε την έννοια της ομάδας με παραδείγματα.

α) Στην κεντρική πλατεία μιας πόλης την Κυριακή το απόγειμα συγκεντρώνονται πολλοί άνθρωποι. Ο καθένας απ' αυτούς βρίσκεται σε ιδιαίτερη θυμική κατάσταση, και έχει χωριστή ψυχολογία. Οι άνθρωποι αυτοί, αποτελούν ομάδα, αλλά τυχαία, που καθόλου δεν ενδιαφέρει την κοινωνιολογία. Αν δώμας, με μιας, παρουσιάστει στον ορίζοντα ένα αεροπλάνο, τότε ο εξωτερικός αυτός ερεθισμός, προκαλεί κοινή ψυχολογική κατάσταση.

Κι έτσι τα άτομα αυτά ενώνονται σε ομάδα, με διάρκεια και ψυχολογία. Άλλα και η ομάδα αυτή, είναι τυχαία και παροδική, γιατί μόλις πάψει ο εξωτερικός ερεθισμός (το αεροπλάνο), διασπάται και ο δεσμός που συνένωνε τα άτομα αυτά, δηλαδή η κοινή ψυχολογική κατάσταση. Το ίδιο συμβαίνει και με τους ανθρώπους που παρακολουθούν τη θεατρική παράσταση, ή μιά διάλεξη. Και εκεί αποχτούν κοινή ψυχική βάση που ενώνει τα άτομα σε ομάδα. Μα και αυτή επίσης διαλύεται μόλις πάψει ο εξωτερικός ερεθισμός.

β) Αν την ίδια στιγμή αντί να εμφανιστεί αεροπλάνο συμβεί ένα δυστύχημα (π.χ. ανατροπή αυτοκινήτου) τότε οι περιπατητές θ' αποτελέσουν πάλι ομάδα, που θα έχει ένα επί πλέον στοιχείο εκτός της κοινής ψυχικής βάσης: την οργάνωση προς εργασία και τον διαφορισμό. Δηλαδή δλοι θα στρέψουν την προσοχή τους προς το πεσμένο αυτοκίνητο, με συνοχή στα αυτά συναίσθήματα (κοινή ψυχική βάση). Επί πλέον άλλοι θα τρέξουν να ειδοποιήσουν γιατρό, άλλοι να περιθάλψουν πρόχειρα τους τραυματίες, άλλοι να σηκώσουν το αναποδογυρισμένο αυτοκίνητο (οργάνωση για ενέργεια, διαφορισμό εργασίας). Και η ομάδα αυτή είναι τυχαία και παροδική, γιατί μόλις πάψει ο εξωτερικός ερεθισμός θα διαλυθεί.

γ) Φιλοπρόδοιοι νέοι και νέες μιας πόλης αποφασίζουν να ιδρύσουν σύλλογο για εκτέλεση κοινωφελών έργων. Συνέρχονται έτσι και εξετάζουν τα ζητήματα που αφορούν την ιδιαίτερη πατρίδα τους. Συσκέπτονται, καθορίζουν τον τρόπο ενέργειας, θέτουν ορισμένο σκοπό. Να ένα επί πλέον στοιχείο στην ομάδα, ο σκοπός.

Την επομένη συνέρχονται πάλι συντάσσουν καταστατικό, εκλέγουν διοικούσα επιτροπή. Η ομάδα αυτή έχει αρτιότερη συγκρότηση, και τούτο για τους εξής λόγους:

α) Έχουν κοινή ψυχική βάση, που ενώνει τα άτομα στην ομάδα. Η ψυχική "ιωτή" βάση είναι ενδογενής: δηλαδή δεν προέρχεται από ένα στιγμιαίο εξωτερικό ερεθισμό.

β) Έχει διαφορισμό εργασίας, γιατί το κάθε άτομο της ομάδας αναλαμβάνει την εκτέλεση ορισμένου έργου.

γ) Έχει κοινό σκοπό σαφώς καθορισμένο και

δ) Καθορίζει τα μέσα προς επίτευξη του σκοπού αυτού.

Αυτή κυρίως η ομάδα ενδιαφέρει την κοινωνιολογία.

Η ομάδα δηλαδή που έχει σαν βασικά χαρακτηριστικά την κοινή ψυχική βάση τον κοινό σκοπό και τα κοινά μέσα για την επίτευξη αυτού του σκοπού. Στην ομάδα αυτή, παρουσιάζεται επί πλέον ένα βασικό γνώρισμα που αναπτύσσεται από τη συμβίωση και την κοινή ενέργεια και που λαβαίνει την πρωτεύουσα θέση ανάμεσα στα γνωρίσματά της. Είναι δε τούτο, η υπερατομική βούληση. Η υπερατομική βούληση είναι η συνισταμένη από τις επί μέρους ατομικές βουλήσεις. Όλες δηλαδή οι ατομικές βουλήσεις των μελών, συμπυκνώνονται σε μία κοινή πάνω από τα άτομα, που

γίνεται κανόνας διαγωγής για τα άτομα της ομάδας. Το άτομο πια στην οργανωμένη ομάδα ενεργεί και συμπεριφέρεται όχι κατά την ίδια του θέληση, αλλά σύμφωνα με τις υπαγορεύσεις της κοινής θέλησης ή δπως παραπάνω είπαμε της υπερατομικής βούλησης, που διατυπώνεται στις διατάξεις και στα άρθρα του καταστατικού του σωματείου, στους νόμους που διέκουν μια πολιτεία, ή εκείνους τους άγραφοις κοινωνικούς νόμους που ρυθμίζουν την κοινωνική συμβίωση.

Σύμφωνα μ' αυτά η υπερατομική βούληση, έχει χαρακτήρα καταναγκαστικό για όλα τα άτομα της ομάδας που ο βαθμός είναι διάφορος, ανάλογα με το είδος της ομάδας και των απαιτήσεων του σκοπού. 'Ωστε έχουμε ομάδες τυχαίες και παροδικές και ομάδες μόνιμες και οργανωμένες.

Εφόσον βάση της κοινωνικής συγκρότησης που αποτελεί το αντικείμενο της κοινωνιολογίας, είναι η οργανωμένη ομάδα, μπορούμε να πούμε ότι, έργο της κοινωνιολογίας είναι:

α) Η ανάλιση της ψυχικής βάσης, η αναζήτηση δηλαδή των ψυχικών ελατηρίων, αν υπάρχουν τέτοια που οδηγούν στην οργάνωση ομάδας κοινωνικής ανάλισης, δηλαδή του ορμέμφυτου της αυτοσυντήρησης, μίμησης, αναπαραγωγής, κιρίαρχης δύναμης κ.τ.λ.

β) Ανάλυση των σκοπών της ομάδας και των αποτελεσμάτων της συνύπαρξης. Δηλαδή ανάλυση των μεγάλων κοινωνικών φαινομένων (πολιτεία, θρησκεία, γλώσσα, τέχνη) και

γ) να εξετάσει τα ψυχικά πορίσματα που προκύπτουν από τη μελέτη των παραπάνω και να εξαγάγει κοινωνικούς νόμους.

Κοινωνικά φαινόμενα

Παραπάνω έγινε επανειλλημένα λόγιος για κοινωνικά φαινόμενα. Τί είναι κοινωνικό φαινόμενο; Στην οργανωμένη ομάδα, από τη συνύπαρξη των ανθρώπων, αναπτύσσονται διάφορες σχέσεις και παρατηρούνται ποικίλες ενέργειες. Οι σχέσεις και οι ενέργειες αυτές, καλούνται κοινωνικά φαινόμενα και κοινωνιολογία είναι: η επιστήμη που εξετάζει τις σχέσεις και τις ενέργειες των οργανωμένων ανθρώπων ομάδων. Δηλαδή τα κοινωνικά φαινόμενα τα προερχόμενα από την επικοινωνία των ανθρώπων, που αποβλέπουν στη συναγωγή νόμων και αρχών ανάλογα και σε ποιές βάσεις εμφανίζονται.

Ιστορική εξέλιξη της κοινωνιολογίας

Η ιστορική εξέλιξη μιας, επιστημονικής, οικοφωτίζει καλύτερα και την έννοια και το περιεχόμενο. Σε όλες τις φάσεις της κοινωνικής ζωής, η πραγματικότητα, η πράξη της ζωής, προηγείται χρονικά από την πράξη της θεωρίας. Ωπως οι γλώσσες είναι αρχαιότερες από τις γραμματικές τους. 'Οπως η θρησκεία είναι παλιότερη του ιεραρχικού κώδικα, το φυσικό φαινόμενο είναι προγενέστερο από τη φυσική επιστήμη. Είσι και κοινωνικά φαινόμενα υπήρχαν πολύ πριν φανεί η κοινωνιολογία. Θα εξετάσουμε πότε ο άνθρωπος στράφηκε στην εξέταση των κοινωνικών φαινομένων.

Της κοινωνιολογίας τα πρέματα βρίσκονται στην αρχαία Ελλάδα. Οι αρχαίοι Έλληνες είχαν στραφεί στην εξέταση των κοινωνικών φαινομένων, και μάλιστα του συνηθέστερου απ' αυτά, του κράτους, απ' αφορμή την κοινωνική δισαρέσκεια.

Η δισαρέσκεια αυτή, τους ανάγκασε να σκεφτούν, αν είναι καλά οργανωμένοι πολιτειακά, και επιχείρησαν να εξετάσουν το σχήμα της Πολιτείας, με μία τάση αναζήτησης της ιδεατής Πολιτείας.

Η «Πολιτεία» και οι «Νόμοι» του Πλάτωνα και τα «Πολιτικά» του Αριστοτέλη, όπου οι κοινωνιολογικές σκέψεις είναι χρήσιμες και σήμερα ακόμα, αφού τίποτε άλλο δεν αποδείχνει αυτή την κατεύθυνση. Ο Πλάτων όμως, εξετάζει την Πολιτεία δεοντολογικά, δηλαδή πώς πρέπει να είναι οργανωμένη. Ο δε Αριστοτέλης μάλλον οντολογικά βάσει 168 πολιτευμάτων ελληνικών πόλεων, που είχε υπόψη του. Οι αρχαίοι λοιπόν μας δίνουν τις αρχές της κοινωνιολογικής επιστήμης με μία δεοντολογική τάση.

Τα κοινωνικά φαινόμενα τα σκούδασαν και οι Ρωμαίοι. Άλλα αυτοί δεν έφτασαν πέρα από τον Αριστοτέλη και τους Στωϊκούς.

Και η χριστιανική επιστήμη μας δίνει σκέψεις για την οργάνωση της Πολιτείας, που θέλει οργανωμένη κατ' εικόνα και ομοίωση των εκκλησιών. Σπουδαιότερο έργο για έρευνα του κοινωνικού φαινομένου από χριστιανικής άποψης είναι του θείου Αυγουστίνου (354-430).

Από το μεσαίωνα και δώθε, κινούνται τα επιστημονικά και φιλοσοφικά πλαίσια που διαχάραξε ο Αριστοτέλης. Το σπουδαιότερο έργο είναι το «περὶ ηγεμόνος» του Μακιαβέλλι, όπου πάλι δεοντολογικά εξετάζεται το κοινωνικό φαινόμενο. Υποστηρίζει ο συγγραφέας ότι η Πολιτεία πρέπει να οργανωθεί κατ'

αντίθεση προς τη θρησκεία, δηλαδή η πολιτική εξουσία να είναι ανεξάρτητη από την εκκλησία.

Απότην εποχή της Αναγέννησης όμως, άρχισε θετικότερη εξέλιξη όχι μόνο στα φυσικά φαινόμενα, αλλά και στα κοινωνικά.

Παρουσιάζονται τότε οι αντιλήψεις για το φυσικό δίκαιο.

Μ' αυτές η κοινωνία στηρίζεται στην απόφαση του ανθρώπου, ή με την εκχώρηση του δικαιώματος τούτου (του φυσικού - ελευθερία) σ' έναν ηγεμόνα, ή με την εκχώρηση τούτου στη βούληση του κοινού. Η πρώτη άποψη δικαιολογεί την απολυταρχία, τον Λουδοβίκο, που εκπρόσωπος αυτής, είναι ο Χόμπς. Η δε άλλη, δικαιολογεί την κυριαρχία του λαού και εκπρόσωπος της γνώμης αυτής είναι ο Ρουσσώ. (Κοινωνικό Συμβόλαιο).

'Ωστε, μέχρι τα μέσα του 18 αιώνα η κοινωνιολογία είναι δεοντολογική, έκτοτε όμως αλλάζει χαρακτήρα. Πρόδρομος είναι ο Μοντεσκέ που τη διαφορά των νόμων των διαφόρων λαών αποδίνει στο κλίμα, στη γεωγραφική θέση, την κοινωνική απόσταση· και αναζητεί πολυμερή αντικειμενικά αίτια (το πνεύμα των νόμων 1748).

Τέλος τον 19 αιώνα, ο Γάλλος Αύγουστος Κόντ γίνεται ιδρυτής του θετικισμού, και εξηγεί αντίθετα τα διάφορα φαινόμενα προς τη μεταφυσική και θεολογική τους εξήγηση. Στους τρεις τελευταίους τόμους του σπουδαίου έργου του «Μαθήματα θετικής φιλοσοφίας» ασχολείται με την κοινωνιολογία. 'Έχει την αντίληψη ότι ο άνθρωπος πέρασε τρία στάδια α) το θρησκευτικό, που μ' αυτό αντιμετώπισε τα προβλήματα της ζωής με τη φαντασία, β) το μεταφυσικό, που αναζήτησε τη λύση των προβλημάτων με τη μεταφυσική σκέψη, γ) το στάδιο της θετικής επιστήμης, όπου ο άνθρωπος βλέπει τα πράγματα θετικά και κανονίζει τη ζωή του, με τη βάση της θετικής έρευνας της επιστήμης.

Κατά συνέπεια, δλα τα φαινόμενα του εσωτερικού και εξωτερικού κόσμου, πρέπει να υπαχθούν στον Έλεγχο της θετικής επιστήμης (καταμερισμός έργου, ειδίκευση, υπεροχή του λεπτομερειακού πνεύματος, της ανάλυσης και της σύνθεσης).

Ήτσι, ο Κοντ υπήρξε ο αληθινός ιδρυτής της κοινωνιολογίας. Μετά τον Κοντ, ο 'Αγγλος Ήρβερτ Σπένσερ (1820-1903) πρέπει να θεωρηθεί από τους ιδρυτές της κοινωνιολογίας. Ο Σπένσερ προσπαθεί όπως και ο Κοντ, να διατυπώσει γενικούς φιλοσοφικούς νόμους

για όλες τις επιστήμες και να βρει την κατεύθυνση της προόδου. Με την επίδραση όμως της δαρβίνειας θεωρίας της εξέλιξης, που κάνει τη μεγαλύτερη εφαρμογή στη φιλοσοφία, απομακρύνεται του Κοντ, και αντίθετα ότι: όχι η διχόνοια, αλλά τα πάθη, η συναισθηματική ζωή, καθορίζουν κυρίως την πρόοδο. Απ' αυτόν υπάρχει ένστικτο μονήρης ζωής, και ένστικτο κοινωνικής ζωής.

Η επικράτηση του δεύτερου, η ανάπτυξή του, η ολοκλήρωσή του, η ανύψωσή του σε δύναμη μεταβάλουσα και την οργανική εξέλιξη, αποτελεί την υπεροργανικήν εξέλιξη. Ο πρωτογενής άνθρωπος παρατηρεί: είναι ορμητικός ερεθιστικός, έχει σειρές επιθυμίες, και είναι λιγότερο προσεχτικός. Επομένως λιγότερο κοινωνικός, που δύσκολα ανέχεται τα κοινωνικά δεσμά. Άλλα, όταν αναπτύσσεται ο μεγάλος πλούτος της συναισθηματικής και διανοητικής ζωής, γίνεται η κοινωνική ζωή εντονότερη.

'Ετσι ο Αύγουστος Κοντ (1798-1857) και ο Ήρβερτ Σπένσερ είναι οι ιδρυτές της κοινωνιολογίας.

Στη Γερμανία, η κοινωνιολογία, αρχίζει με το Λορέντζο Στάιν, στηριζόμενη στον εγελειανικό ιδεαλισμό και στο γαλλικό επαναστατισμό. Κατά τον Στάιν σταθμό αποτελεί ο Μάρκ με την επακολουθήσασα μαρξική σχολή.

'Έκτοτε, ανθρωπολόγοι, φυσιοδίφες, εθνογράφοι, εθνολόγοι μελετούν τα κοινωνικά φαινόμενα, τα μερικά και τα γενικά, τα φαινόμενα της σωματικής ζωής στην κοινωνία. Στη γενική αυτή δράση διάφορες σχολές διευθύνονται μεταξύ τους, κι άλλες μεν ακολουθούν τον Κόντ, άλλες τον Σπένσερ, άλλες, την δαρβίνεια θεωρία, και άλλες μέση οδό.

(Η συνέχεια στο επόμενο)



Το «ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΠΝΕΥΜΑ»

Εύχεται στους αναγνώστες συνδρομητές και φίλους του: Νά χει η ψυχή τους πάντα άνοιξη κι ανάσταση· κι αριφνητες πασχαλινές χαρές αγάπης και ειρήνης.



Παγκόσμια Ποίηση

Σοβιετική Ένωση

To ελάφι

A. Γκούλια

Μετ. ο Γ. Βελλάς και ο Λ. Μάλαμας

Ορθόστητο και ήμερο μ' όλη την ομορφιά του,
στέκει σε όχθη απόκρημνη βουνήσιο ποταμού·
μοιάζουν τευκάκια τρίχρονα τα δυο τα κέρατά του
λεπτόθωρα τα πόδια του σαν βέργες καλαμιού.

Να, οι κυνηγοί ολόγρα το έχουνε κινέλωσει,
κι αυτό με μάτια λαμπερά περήφανα κι ορθό,
χωρὶς οὐτ' ένα λίγισμα τα πόδια να διπλώσει
αντιθωρεί ακίνητο σαν άγαλμα γλυπτό.

'Επειτ' ακλώνεται πιανό σκοτάδι στο γκρεμό¹
και το ελάφι πήδησε στα χάνη να σκοτώθει.
μέσα σ' αυτή την άβισσο, σ' αινάρα και καπνό·
επήρε την απόφαση να μη παραδοθεί.

Κ' οι κυνηγοί που θέλαιντε το ελάφι να δαμάσσουν
και να το πιάσουν τάσκισαν γοργά και ζωντανό.
όμως αυτό έγινε πολιά και πριν οι σφαίρες φτάσουν
μ' ένα ρεσάλτο ατρόμητο βούτασε στο κενό.

Βοιβοί στην άκρη του γκρεμού στο χάος τ' αποφράδι,
οι κυνηγοί το θαϊμασαν, κι αίσιοι έχουν μείνει,
μα το ελάφι αινιητο πριν τσακιστεί στον άδη.
βλέμμα με περιφρύνηση στους κυνηγούς του δίνει.

Τούτ' το τραγούδι θά 'θελα ποτέ του να μη σβήσει,
να πυρπολεί κάθε καρδιά, να λειώνει κάθε πάγο·
τούτ' η φωνή αιώνια στον κόσμο ν' αντηχήσει
να ζει πάντοτε λεύτερος παρά σε βίο σκλάβο.

Iσπανία

Ρομάντζο στο φεγγάρι

Φρ. Γκάρθια Λόρκα

Μετ. ο Γ. Βελλάς και ο Λ. Μάλαμας

Στου γιασεμιού το υφάδι το φεγγάρι
κατέβη στο τσιγγάνικο το ρέμα,
και το κοιτάει προσεχτικά έν' αγόρι
με το βαθύ και θολωμένο βλέμμα.

Μα το φεγγάρι απλώνοντας τα χέρια
ερέθιξε της νίχτας τον αγέρα
με στήθια ασημοπάρθενα κι ωραία.
εφώτιξε τη γη του πέρα ως πέρα.

— Κρίψου κρίψου πεντάμορφο φεγγάρι
γοργά οι τσιγγάνοι θα γηρίσουν,
και θα σου πάρουντε την άσπιλη ψυχή σου
κ' ίσως αγάλι-αγάλι να την ψήσουν.

— Για κοίτα τον ειλύγιστο χορό μου
και μήποτε για μένας φοβάσαι
όταν οι τσιγγάνοι θα γηρίσουν
εσί αγόρι μου βαθιά πια θα κοιμάσαι.

— Φεγγάρι μου πεντάμορφο κι αργυροφορεμένο
ακώ αλόγων ποδοβολητά, γηρίζουν οι τσιγγάνοι·
μη μ' αγγίξεις αγόρι, μη μ' αγγίξεις
το κρίσιο κι ασημένιο μοι φουστάνι.

Στο δρόμο, να, πετάει ο Καβαλάρης
κι ολόγρα το πίμπανο χτυπάει,
στο σιδεράδικο το παγωμένο αμόνι
τ' αγόρι τα χεράκια του ακοιμάται.

Κλαίει κάροι αλάργα η κουκουβάγια
κι αδιάκοπα πικρό τον πόνο πίνει.
απ' το χεράκι πτίρωντας τ' αγόρι
τη γη μες στο σκοτάδι το φεγγάρι αφήνει·
με τους αγέρες γιθερίζουν τη μούρα στο φλυτζάνι
και κλαίν στο σιδεράδικο οι τσιγγάνοι.

Ιταλία



Η πόλη

Μικέλε Σοβέντε

Μετ. ο Κώστας Νίκας

Τρέχοντας κανικόβλητη
Τυλιγμένη σε μια δίνη σιωπής η πόλη,
παίρνει περιεργες μορφές και χέρια λεπτά,
μοιάζει σαν σινεμά που κάλεσε αφηρημένους
θεατές για μια ταινία,
σε κάροιον τοίχο μισοσβησμένες λέξεις
γραμμένες ποιός ξέρει από ποιόν
λέξεις χιδαίες που ονομάζει η κουλτούρα
απαλή και όμορφα προστατευμένη
τρέχοντας παιτκόβλητη

η σκιά ενός πλάτανου φαίνεται
σαν ενός άλλου κόσμου μοιάζει
δνειρο που ειπώθηκε επίτηδες
για να πιστεύεις ακόμα στο φάρμακο της νιότης
και η σκιά μου προσθέτει κάποια
άπρεπα σχέδια στον τοίχο.

Δυναστείες

Μαουρίτζιο Γκαμπρίλε

Μετ. ο Λάμπρος Μάλαμας

- Και μόλις νέος, τί κάνουμε τώρα;
Το πνέυμα είναι χλωρό
από λειμώνες κίτρινο και χρυσαφένιο.
- 'Έχω ανατρέψει το δρόμο του χρυσού,
και παραμένω γεμάτος πρασινάδες,
ρεμάλι χτυπημένο, πατέρα,
γιατ' είμαι γεμάτος ακμή.
- Νά 'σαι ένας λεβέντης νέος
πολυδεμένος, δυνατός, να μη σε λογαριάζουν;
- Δεν μπορώ, πατέρα,
θλίβομαι και μελανιάζω απ' το κακό μου.
- Δεν είσαι δόλιος, αγοράκι μου,
δεν είσαι ποτέ κράτος πανούργο.

Στο κατώφλι

(Απόσπασμα)

Ευγένιου Μοντάλε

Μετ. ο Ντάνης Βασιλάκος

Ευχαριστήσου αν ο άνεμος
που μπαίνει στο περβόλι
ξαναφέρνει το κύμα της ζωής.
Εδώ που είναι βυθισμένος ένας νεκρός
κήπος δεν είναι μα λειψανοθήκη.
Το φτερούγισμα που εσύ ακούς
δεν είναι ένα πέταγμα,
μα η συγκίνηση μιας απέραντης αγκαλιάς.
Κοίτα πώς μεταμορφώνεται ο κόκκος
της έρημης γης σε πήλινο δοχείο...

Λάμπρου Μάλαμα

Διάλογοι με τη Τζίνα
Φωνές ματιών και λογισμών
Ανθρωπομορφικό μυθιστόρημα
για μικρά και μεγάλα παιδιά

Aλβανία

Πέντε μύθοι

Του Ντριτερό Αγκόλι

Προέδρου της Ένωσης Αλβανών Συγγραφέων

Μετ. ο Βασιλης Κώτσιας

To βόδι του Αλή

Τ' άσπρο βόδι του Αλή, αρρώστησε κάποια χρονιά
κι έρχουνταν να το ιδούν οι χωριανοί με τη σειρά:
— Αλή περαστικά του! Περαστικά του, Αλή
αρρωσταίνουν και τα βόδια σε τούτη τη ζωή!
Ο Αλή κερνούσε καφέδες και ποτά
κι ορθές οι γυναίκες στέκουνταν και τα παιδιά.

Τ' άρρωστο βόδι μια μέρα έγινε καλά
πλημμύρισε το σπίτι από φως και χαρά.
Κ' οι φίλοι ξανάρχισαν νά 'ρχονται γραμμή:
— Μας γλίτωσε το βόδι, υγεία Αλή!
Πώς νά 'κανε ο Αλής; 'Αρχισε ποτά να κερνάει
— Το βόδι να ζει, χίλια χρόνια να πάει!
Το κέρασμα κρατούσε μέρες και νύχτες σειρά
κι ορθές οι γυναίκες μαζί και παιδιά!
Τρελάθηκε ο Αλής και το βόδι απ' τα κέρατα αρπάζει
και στη μέση της αυλής ο έρμος το σφάζει
και λέει πικραμένος, μεθυσμένος απ' τη χολή:
— Να σας κεράσω τώρα μια και καλή!...
Εχ, παραμύθια, παραμύθια, μυθεύματα φτιαχτά
μερικοί σας νομίζουν αλήθεια, αληθινά!

1983

Ρομάντζο στο φεγγάρι

Ένα δέντρο παραπονέθηκε
στον ξυλοκόπο κάποια μέρα:

— Γιατί βρε μου πέφτεις στο λαιμό;

Ο ξυλοκόπος του λέει:

— Γιατί παραπονιέσαι σε μένα;

Το τσεκούρι φταίει, κλάψου σ' αυτό!...

1983

To γουρουνόπουλο

Το γουρουνόπουλο είδε ένα λαγό στο χορτάρι
και στη μάνα του φώναξε:

— Για ιδές, ένα γομάρι,

Ένα πουλάρι μικρό σαν κι εμένα για ιδές
με αυτιά μεγάλα και τρίχες σταχτιές.

Σηκώνεται η μάνα του και του μιλά

— Είσαι μικρό ακόμα, παιδί μου, μπουνταλά!
και με το γουρουνόπουλο γέλας στις γούρνες μετά:

Λε γνωρίζονται τα ζώα μόνο απ' τ' αυτιά!

Ελληνική Ποίηση

Σε θέση μάχης

'Αννας Μπουρατζή - Θώδα

Στο κορμί του αιώνα μαχαίρια σφαγής
κλείνουν τους δρόμους της ειρήνης.
Σύννεφα τερατώδη κυνοφορούν τη συμφορά
κ' η ραδιενέργεια βόσκει στα κεφάλια μας
με νόμους ανεξήτιλους απ' τα βουνά του ολέθρου.
Μιλούν στρατηγοί, επίσκοποι, κυβερνήτες.
Τα λόγια τους χάρτινα.
Τα έργα τους χάος
που κατασκήνωσε στον πλανήτη
και σαλαγάει τα μαύρα κοπάδια του.
Γύρω μου οργιάζουν οι θάνατοι,
σαν άνεμος βιβλικός που ξεριζώνει τις πόλεις.
Πρέπει να βρούμε νέα φωνή
την ασέληνη ώρα,
με κύμα ν' απαγγέλλει την αλήθεια της
και τελετουργικά
να την εγκαταστήσει στον αιώνα

κι εγώ θ' αλλάξω το στίχο
θα τον κάνω σκληρό
με περισσότερο μέταλλο
ν' αντέχει.

Τρία ποιήματα

'Της Μαρίας Αρκαδίου

Έρμο σπιτάκι

'Έρμο σπιτάκι τακεινό
στην άκρη εκεί του δρόμου
πό χεις στολίδι σου ακριβό
την ειωδιά του δυόσμου·
μονάχη τώρα, που περνώ
μαζί μου θά χω πάρει
της μοναξιάς σου τον καημό¹
και την πικρή σου χάρη.

Πουλάκι

Πουλάκι π' ανεμοκετάς
νηλά μες στ' ακροκλώνι
με τη φωνούλα τη γλυκειά

Οι βέργες

'Όλη τη νύχτα έκοβε βέργες ο Άλη
Το Μασάρ ορκιζόταν πως θά δερνε σκληρά.
κομμάτια τις έκανε ο έρμος το πρωί
κι έστριβε το τσιγάρο σκεφτικά...

1985

κι εμένα μου φέρνει μοντέρνο κοστούμι για τα
μάτια.

Λιλή

Η ξαδερφούλα μου...

(Σε μια πλύστρα του Σικάγου)

Του 'Οσκαρ Χαν

Μετ. ο Ρήγας Καππάτος

Πλένε ρούχα μες στη σκάφη της και ζώσε
τη ξαδερφούλα μου, που πήρε ξαφνικά
χάρος — με μιας καραμπίνας κοντακιά
— ης άνοιξαν το κεφάλι και βογγούσε!

Ιπό το χάσμα του κρανίου της ανεβαίνουν
και μπαίνουν σε νεκρούς και ζωντανούς κραυγής...
γείνουν αδερφικά τραγουδία, οιμαγής...
και τα στρατιωτικά εμβατήρια σωκραίνουν!

Γύρα τα ρούχα μας στο σκίτι άκλυτα μένουν
τινα τα λερώνουν αίματα — ο ίδιος κοταμός
του από το ένα κλινσταριό στο άλλο μπαίνουν
πύνταγμα πάει και δεν το πλένει — ουλαμός —...

Η πάπια κι ο μπάρμπα Νήσσος

Η πάπια το βράδι άργησε να ρθεί
και οι σιντρόφισσες της αινησίχησαν πολύ.
Η πάπια το κατώφλι κορδωμένα δρασκελά!
Ήμοιν με το γέρο Νήσσο, στις σιντρόφισσες μιλά·
— Ο Νήσσος; αυτές; τις μέρες; ήταν στη Σπάνια κι
εκεί μ' αγόρασε μοντέρνο μαργό για τα μάτια...
ωραιό κοστούμι σίγουρα και ακριβό
κι εδώ μπροστά ίσαμ· ένα δάχτυλο στεινό...
Στα μάτια του θείου το φόρεσα μπροστά
κι αυτός μου είπε:
— Ω ψυχή του γέρου, ω καρδιά!
— Δεν ντρέπεσαι — τις είπαν οι γειτόνισσες;
—
και πηγαίνεις με το γέρο.
μας ντρόπιασες; το σκίτι κι όλο μας το γένος;
Κ' η πάπια τους λέει:
— Γέρος είν· αλήθεια μα πηγαίνει στη Σπάνια

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ
ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

που την καρδιά λιγώνει
πουλί μου, κάτσε πιο κοντά
και πες το γενένα μόνο
πώς, θε βολέι και τραγουδάς
χωρά μαζί και πόνο;

Σκλαβιά

Περήφανα σα ροβολάς
πώς χλιμιντράει
τ' απί
και πηλαλάει στις ρεματιές
στα ζάγναντα
διαβάτη,
να σκίσει δρόμο
να διαβείς
απ' το ζοφερό σκοτάδι
στ' αδούλωτο λάμπος
της Αυγής
λευτερωμένος πάλι...

**Έρχομαι**

(Στα πονεμένα παιδιά
του κόσμου και στ' αγγόνια μου
Νικόλα και Κωστή)
Νίκου Στ. Αημητρακόπουλου

'Οσο κι αν οι στεριές κ' οι θάλασσες
κλείνουν τους άγριους ορίζοντες
εγώ παιδιά μου είμαι μαζί σας.
Νά 'μαι, ξεκλειδώνω τις νύχτες
τις πόρτες των συνόρων
κι έρχομαι με τις αυγές κοντά σας,
σαν ιρωδίδις αγάπης και ειρήνης,
ορφανά της Κύπρου και της Ηλασιτίνης
του Λίβανου, της Χιλής και της Πρωτόριας
παιδιά θλων των ματωμένων λαών του κόσμου.
'Έρχομαι για μια παρηγοριά κι ελπίδα
σε σας και στις μάνες σας που ψάχνουν
μέσα στους Ιστιούς του θανάτου
να βρουν τα σκοτωμένα σπλάχνα
στη γη σας, στα ερείπια τ' ολέθρου.
'Έρχομαι τις αυγές με τον καινούριον ήλιο
και με πολλά ψωμιά για χορτασμό της πείνας.
Θέλω να σας ξαλείψω το φόβο του πολέμου
ν' απαλύνω τ' αιθώα βλέμματά σας,
να μυρώσω τις άδολες πνοές σας,
να καμαρώνω να μετράτε
τα δνειρά σας για το μέλλον
μι. το παθόμετρο απ' τους καιμούς
αδικημένων μας τρανών ηρώων:
Βελουχιώτη, Πλουμπίδη, Μπιλογιάννη,
Αιξεντίου, Μολδίζε, Γκεβάρα...
'Έρχομαι μι νου και με ψυχή
και είμαι πάντοτε κοντά σας.

**Κάποιον καιρό****Αντώνη Κυριακόπουλον**

Ω τί λαχτάρα πριν το βράδυ
πεθάνει κ' η μέρα με τ' αγέρι
σημίγει τα κλώνια σ' ένα χάδι,
Τι θέλα ανάμνηση μου φέρνει
ένα του Μάη δελινό,

Κάποιον καιρό σ' ένα λαγκάδι
απ' το λαιμό μου κρεμασμένη,
πριν πέσει ακόμα το σκοτάδι
νά 'ξερες μού 'πε πόσο σ' αγαπώ
Κι ανάγειρε σαν Ήλανγκά
στον ώμο τ' διορφού κεφάλι,
Νιώθω για σένανε λατρεία
άκουσα αγάλια να μου ψάλλει
μ' ένα φίλι το πιο θερμό.

'Ηταν παιδούλα και σκορπούσε
φιλάκια, γέλια και τραγούδια,
κι όλη στο διάβα της αυθούσε
η γη στρωμένη με λουλούδια,
'Ετσι ήταν εκείνο τον καιρό.

Τι θλίψη στάζει τώρα στην καρδιά μου
το δεύτερο σαν αργοπεθαίνει,
Πόσο μελάγχολα η ματιά μου
θωρεύει τ' αγέρι ν' ανεβαίνει
μες απ' τα φύλλα σιγανό,
Η πρώτη μου αγάπη πέθανε
γριούλα μακριά μου.

S.O.S.**Μίνας Πέτρου — Βενετσιάνου**

Καθημερινή υπόθεση
των πολέμων οι πυρκαγιές,
ανακατατάξεις
στο χάρτη της Υφηλίου,
αντί πινακίου φακής
ξιφλάνε τις συνειδήσεις,
τη ζωή των ανθρώπων
οι Εμποροί των εθνών,



•
Ο κλοιός ασφυκτικός,
λιγοστεύει την ανάσα
της λευτεριάς, όπου νά 'ναι
το ηφαίστειο θα ξεχειλίσει,
ο πλανήτης γη κινδυνεύει,
εκπέμπει αλιφιασμένος
το μεγάλο S.O.S.



Ο Μάριος κι ο Οδυσσέας

Γιώργου Παντ. Αναγνωστόπουλου

Ο Μάριος κι ο Οδυσσέας
τέκνα καλών οικογενειών
στο σώμα υγιείς και στην ψυχή.
Έγραψαν κι έπραξαν πολλά
για τη δημοκρατία και την τέχνη.
Εμίσησαν τους ολιγαρχικούς
για τη βάρβαρη κυβέρνησή τους
και την αποπνευμάτωσή τους.
Έτσι ανυψώθηκαν ωραίοι
και θαυμάστηκαν απ' το λαό.



Τη νίκη καλοσώρισαν των δημοκρατικών.
Δόξα τω θεώ, εφώναζαν,
πού συμπορεύεται η πράξη κ' η ζωή
και τα πράγματα βαφτίζονται στο πνεύμα.

Όμως ο χρόνος που τα πάντα δοκιμάζει
στάθηκε «επί σκοπόν».
Μία θλίψη διάβρωνε και τους δυο.
Ποιός θα μετουσιώσει τη νέα εποχή;
Άλλον θα στέψουν τώρα νικητή
κι άλλος τα πράγματα θα οργανώσει.

Αποτραβηγμένοι γράφουν για ιδέες,
για πράγματα πολιτικά, ποιητικά,
παλεύοντας με δυνάμεις φευγαλέες
κι ερωτηματικά.
Μήπως δεν είμασταν αυτοί που δείχναμε:
Μήπως δεν ανηκουμε στην εποχή αυτή;
Ω, πόσο μας γέλασε η ζωή!
Μας δαφνοστόλισε σαν Πύθιους νικητές
και τώρα απλοί πολίτες, συγχισμένοι
ισορροπούμε σαν τους ακροβάτες
στης ιδεολογίας το σχοινί.

Τόσοι φίλοι και τόσοι μας εχθροί
έχουν στο χρόνο βιθιστεί
και νιώθουμε μόνοι.
Και τώρα ποιό φάντασμα, φίλος ή εχθρός
θα δικαιώσει τη ζωή μας
και τον ίσκιο μας θα στηρίξει
στων γεγονότων τη σκηνή;

Ο Μάριος κι ο Οδυσσέας
εδόξασαν μια εποχή
και τους αγάπησαν πολλοί.
Όμως εδώ και κάμποσον καιρό
δεν τους βλέπουμε στην πολύβουη αγορά
και τους επιθυμήσαμε για λίγη συντροφιά.

Φεύγει ο χρόνος, φεύγει κ' η ιδέα του μαζί.
Κάθε νέος ερχομός κουβαλά

και κάποια αναχώρηση πικρή.

Ο θεός να προστατεύει το Μάριο και τον Ο-
δυσσέα.
Ο θεός να μας φυλάει από τη θλίψη τους.

Βρυχηθμοί

Γιώργου Μυρισιώτη

Ανοιγοκλείνεις
το μνημονικό,
στης ιστορίας
τη σελίδα.

Εικόνες εφιαλτικές!

Φωτιά στο διάβα τους

κι ερείπια,

αφήσαν οι λοτόδοι.

Ελπίδες για ζωή.

απόμειναν θαυμάτες,

στο μισοσκόταδο,

γυρεύουν

τη διέξοδο.

Πικρές οι εμπειρίες

απ' την κοιλάδα

των νεκρών.

Περιμένουν

τη δικαίωση

ψυχές αντρειωμένων.

Βρυχηθμοί,

ακολουθούντες τους νεκρούς,

ακόμα και στον άδη.

Μακάβρια σειρά,

οι λισσασμένες ύαινες.

Τα ματωμένα λείψανα

γλείφουν να ξεδιψάσουν.

Αλλά, η πλώρη

σκίζει τα νερά.

Σμιλεύουν τα σφυριά

πανώρια πολιτεία!

Κανείς...

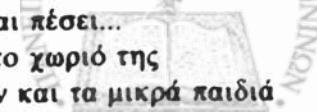
Στεφανίας Καλού

Και ήρθε απ' τ' «Άγραφα»
στη μεγάλη πόλη.

Εκεί και το τέλος της
Κερατσούλα Μαστραντώνη
ετών 73...

Σεργιανούσε μ' ένα σημείωμα
στην τσέπη: τ' όνομά της,
μη τυχόν και πέσει...

Αφέντρα στο χωριό της
τη γνώριζαν και τα μικρά παιδιά.
Εδώ δεν την ξέρει κανείς.



Σαν παραμύθι
 (Στα μικρά μου εγγόνια)
Μίλιας Ροζίδη

Μες στους δρόμους αυτούς
 που για σένα είναι κάποτε.
 Μες στους δρόμους αυτούς
 που για μένα είναι χτες,
 περπατούσε η πείνα
 με τα πόδια ξυπόλητα,
 περπατούσε κι ο χάρος
 μ' ένα μαύρο δρεπάνι.
 Μες στους δρόμους αυτούς
 που για σένα είναι κάποτε,
 περπατούσαν ακόμα
 ένα τσούρμο παιδιά,
 που πεθαίναν χαρούμενα
 μ' ένα όπλο στο χέρι
 τραγουδώντας για σένα
 τη γλυκειά λευτεριά.
 Μες στους δρόμους αυτούς,
 που για σένα είναι σήμερα,
 να μπορείς για να στέκεις
 με τα μάτια ψηλά
 Να μπορείς να κοιτάς
 με λαχτάρα τ' αστέρια,
 ν' αμολάς αετούς
 και λευκά περιστέρια.



Σε αγωνιστές
Γιώργη Πικρού

Άλλοι μουδιάσανε πριν ξεκινήσουν
 στον ύπνο βλέπαν εφιάλτες,
 άλλοι κοκάλωσαν στην πρώτη ανατριχήλα,
 άλλοι λυγίσανε στην πρώτη ανηφόρα,
 άλλοι γονάτισαν από το βάρος ευθυνών.
 Αχ τί κρίμα!
 Άλλοι γονάτισαν και σηκωθήκανε,
 τιμή τους,
 άλλοι ξεκόψανε και μας ξεχάσαν,
 άλλοι γίναν ένα με τον εχτρό μας,
 οι πρώην «σύντροφοι»...
 και μας χτυπούν μαζί του.
 Κι άλλοι... Ω πως γυρνάει ο λογισμός μας,
 σ' αυτούς που πέσανε σε απεργίες
 μπουντρούμια, βουνά και εξορίες,
 δολοφονημένοι σε στρατώνες,
 που γίναν σύμβολα ηρώων στους αιώνες,
 δάσκαλοι σε τόλμη, πάλη και πίστη
 που οπλίζει κι όλο νικά και δε λυγάει
 μια πάλη που στο λυτρωμό μας πάει.



Παραμύθια
Τάκη Νατσούλη

Μέσα στα παλιά βιβλία
 διάβασα καινούρια παραμύθια.
 Μέσα στο κρασί μου χθες
 έριξα τη σκέψη μου.
 'Αδειασα το ποτήρι και τό φερα στα χείλη μου.
 Διάβασα όλα τα παραμύθια στα παιδιά μου,
 και γύρισα το κεφάλι μου
 προς την απέναντι μεριά του χρόνου.

Η πολιτεία
Βασίλη Ζαχαράκη

Νοθεμένης φρόνησης κουλτούρα
 περιφέρεται στα καλντερίμια της πόλης,
 διαγράφοντας την ανυπαρξία
 που πιλατεύει τις αισθήσεις μας.
 Ο χρόνος μας δικαίωσε.
 Είχαμε πει κάποτε
 πως ήταν χαρά η πόλη
 για τους οδοιπόρους.
 Τώρα... χαφιέδες, σούζες
 και «γουέλ καμ»...
 Τώρα, ναρκωτικά, πορνεία κ.λπ.
 Γιατί αδρανείτε συγκλητικοί;

Σαμοθράκη
Βαγγέλη Σουλτάνη

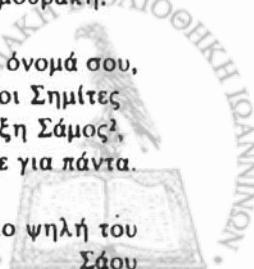
'Ηρθα σε σένα αρχόντισσα των θρακικών Σποράδων
 που εδώ ένιωσε σκίρτημα στα σπλάχνα η Ολυμπιάδα,
 εδώ βρήκε αγαλλίαση κ' η Αρσινόη του Πτολεμαίου,
 κι ύστερα βρήκεν άσυλο κι ο βασιλιάς Περσέας.

Πόσο σοφός θε νά τανε κι ο οικιστής σου ο Σάων
 βρίσκοντας στα πανύψηλα βουνά σου μεγαλείο,
 που σαν μαγνήτης τράβηξε θεότητες μεγάλες
 τους Κάβειρους! που λάτρευαν κάτοικοι της Φοινίκης.

Σαώνησο σ' ονόμασαν οι πρώτοι σου επισκέπτες
 Μελίτη σε βαφτίσανε για το ωραίο σου μέλι
 και Δαρδανία σ' είπανε τι εδώ γεννήθη ο Δάρδανος
 ο γιος του Δία κι ύστερα, Σάμο και Σαμοθράκη.

Με τα ψηλά σου τα βουνά ταιριάζει τ' όνομά σου,
 περήφανο κι αρχοντικό με νόημα που οι Σημίτες
 στη γλώσσα τη σημίτικη δίναν στη λέξη Σάμος,
 ύψος σημαίνει τ' όνομα που σου 'μεινε για πάντα.

Κι απ' το «φεγγάρι» την κορφή την πιο ψηλή του
 Σάου διπώς μας λέει ο 'Ομηρος, κοιτούσε ο Ποσειδώνας



τον τρωικό τον πόλεμο, λές κι ήτανε μια κλήση
και τράβηξε τους στρατηγούς στον δμορφό σου χώ-
ρο.

1. Καβείρ = μέγας;
2. Σάμος = ύψος

Όνειρο

Τούλας Σόφη-Μέλλιου

Πήρα το μονοράτι π' αδηγεί στο βουνό
ως απάνω στην κορφή του.

'Αφησα πίσω μου τη λασπερή πεδιάδα,
τα γκρεμισμένα σπίτια, την εγκαταλειμένη πόλη.
Κι ήταν σκοτάδι κι ἔχανα το μονοράτι.
Είχα βάλει στόχο να φτάσω στην κορφή
ἔστω μποισουλιστά και γλειφοντάς το χώμα
που μοι 'δινε την αισθηση της ύπαρξής μου.
Οι κοφτερές πέτρες, τρυπούσαν τις σάρκες μου
κι αφήναν να τρέξει το αίμα,
σα νά 'βαζα σημάδια για το γηρισμό.
Μέσα μου άκουγα φωνές προγόνων
ν' απαρνηθώ τη μάταιη προσπάθεια.

— Το φως δε θά 'ρθει ποτέ μου 'κράζαν — δύο
πάμε και χειρότερα'

Το μονοράτι άφησε το.

Μα εγώ προχωρώσα μποισουλιστά,
σηκωθήκα να σκουπίσω τον ιδρώτα
που έκανε αυλάκια στη γη μου
και να προσανατολίστω στο σκοτάδι.

'Εσκυψα πάλι στο χώμα με τα τέσσερα,
ανάκνεα τη σκόνη της ύπαρξής μου
και τη μυρουδιά από το χώμα'
ίδια μυρουδιά του ιδρώτα μου.

Οι φωνές των προγόνων με περιπαίζανε

— Το φως δε θα το ιδείς ποτέ,
σκουλήκια οι άνθρωποι, τους γνωρίσαμε χρόνια
δύοι ψάχνονταν για γη κι ουρανό,
μα για δικό του λογαριασμόν ο καθένας.

Εσύ γιατί σέρνεσαι σαν εργετό πάνω στη γη σου:

— Να δώσω γη και ουρανό στους ανθρώπους
— Θα το ιδούμε... Είραν οι φωνές κι έσβησαν.

Τότε, από μια τσοράνικη καλιβά ήρθε το φως

Κι έτρεξα να ενωθώ μαζί του.

Μα δταν σίμωσα, διαπίστωσα
την ερημιά της καλιβάς.

Το φεγγάρι σφηνώθηκε στα σύννεφα
και χάθηκε όρως ήρθε.

Ξανάσκυψα στη γη με τη σκόνη
και δοκίμασα τις δυνάμεις μου.

'Έχω πολύ δρόμο — είπα — για την κορφή.

Μα θα φτάσω... και θ' αγγίξω το φως.

Πρέπει δύο να φτάσουμε κάποτε,
να ενωθούμε με τον ουρανό.

Λιαπίστωση

Αγαθοκλή Γούλα

Μήπως κρύβουν την αλήθεια,
μήπως σβήνουνε το φως.
μήπως μας τρυπούν τα στήθια
μήπως κλαίει κι ο ουρανός;



Τις απαντήσεις δεν τις κρατούν

οι προφήτες

Ιημήρη Α. Λημητριάδη

Τις απαντήσεις δεν τις κρατούν οι προφήτες.
Βρίσκονται δίπλα
και μέσα μας.

Στο σώμα όταν λειτουργεί αβίαστα
στην επιθυμία κατοχής όταν καταργηθεί
στο μιαλό όταν ξεθολώνει απ' τις ενοχές του
στην ολότητά μας
που χτυπάει τις πόρτες τ' ουρανού

του σύμπαντος
της διαστρικής ένωσης.
'Όταν τα βιώματα γίνουν εσωτερική λάμψη
κ' οι αγάπες που έγιναν φωτιές νόμοι εξέλιξης
οι λύσεις έρχονται αιτόματα
και η αναγέννηση θά 'ρθει για όλους.
Τα ερικίνινα χρόνια
θα δώσουν τη θέση τους
στα έτη φωτός.

Μνήμη Μαβιλή

Γιάννη Παπαμιχάλη

Θέλουν, μα δε βολεί να λησμονήσουν...
δύοι αγαπούν τη λειτεριά
τίμιους αγωνιστές πάντα τιμάει
κάθε περήφανη γενιά.
Καλόπιχοι που δεν ξεχνάνε
όποια γερή εληρονομία
και στόνα χέρι βασιάνε πένα
σ' άλλο τουφέκι δύνατά:
κι δύλα τα δίνουν στην πατρίδα
πάντα μπροστά για να τραβά.

Της νιότης

Μιχάλη Μακακόλη

Τα καστανά τα μάτια σου Τασία
όντειρα ήταν κι αισιοδοξία,
όντειρα της νιότης παιδιακίσια
πως θα πλαγιάζαμε στα ίδια ίσκια,
στον ήλιο και στο ξεροβόρι
θα εργαζόμαστε στο περιβόλι,
θα σκάβαμε τη μάνα γη
που 'χαμε τόσο αγαπήσει,
θα τη ραντίζαμε με ίδρωτα
ν' ανθίσει, κι από τον κόρφο σου
θα βύζαινες το γάλα
στα βλασταράκια μας:
κι εγώ στα καστανά σου μάτια
θα χάραζα της αινθρωπίας;
και της αγάπης μου τα πλάτια
Μα βγήκαν δύλα ένα ψέμα
φανταστικά της νιότης μας παλάτια!

Τί να λένε οι προφήτες
χρόνια τώρα οι μακαρίτες,
πώς γυρίζουν οι κομήτες
μες στο σύμπαν στους πλανήτες;

Κόσμος σαν κεινάει και λειώνει
στου πολέμου την οθόνη,
σε καρδιές δεν ξημερώνει
ειρήνης κι άνοιξης αηδόνι.



Ταξιδιωτική Λογοτεχνία

Εντυπώσεις από την Ιταλία

Του Λάμπρου Μάλαμα



(Γ' συνέχεια από το προηγούμενο)

Μουσείο Βατικανού

Ολόκληρα μέγαρα από μουσειακά συγκροτήματα, που θέλεις μέρες και μήνες να τ' απολαμβάνεις κ' η αποθεωμένη ψυχή σου να μη τα χορταίνει.

Εδώ βρίσκεται παραταγμένος κι ολόζωντανος, ένας θρίαμβος από τον αρίφνητο πολιτισμικό θησαυρό της αρχαίας Ελλάδας και Ρώμης.

Έργα απεριγραφτού κάλλους κι ομορφιάς των σχολών: Φειδία, Πραξιτέλη και Σκόπια. (Προτομές, βωμοί, σαρκοφάγοι, διάφορα ανάγλυφα, τεφροδόχοι κ.λπ.)

Είναι αναρίθμητα τα πρωτότυπα και τ' αντίγραφα της ελληνορωμαϊκής γλυπτικής τέχνης.

Η είσοδος από τα παλάτια των Μουσείων, στολίζεται με τους ανδριάντες του Μιχαλάγελου και του Ραφαέλου.

Πολλές αίθουσες έχει και το Μουσείο των Βεβήλων, με πλούσια ευρήματα, ελληνικά, ρωμαϊκά, ασσυριακά και ετρουσκικά.

Αίθουσες με καταπληχτικές τοιχογραφίες, πίνακες κρεμαστοί τάπητες, παλιοί χάρτες, κ.λπ.

Μέσα σ' αιτές τις σάλες τις παλατινές, βλέπει κανείς τα χωριστά τμήματα: Βιβλιοθήκη, Πινακοθήκη, Χριστιανικό Μουσείο, την περίφημη Καππέλλα Σιστίνα που αναφέρουμε και στο προηγούμενο τεύχος κ.ά. Ως και Αιγυπτιακό Μουσείο με 10 αίθουσες υπάρχει στον ημιόροφο.

Τα περισσότερα δόμως, τα λαμπρότερα κι αρμονικότερα ελληνικά αντίγραφα κι αυθεντικά αριστουργήματα της κλασικής τέχνης των προγόνων μας, βρίσκονται στο Μουσείο Ηίου-Κλήμεντος, που συγκροτείται από 12 αίθουσες.

Στην πύλη, η προτομή του ιδρυτή του, Πίου του ΣΤ'.

Για να περιγράψουμε τα τόσα αποθησαυρισμένα αντικείμενα, θέλουμε ολόκληρο βιβλίο.

Στην πρώτη αίθουσα αναφέρουμε μόνο το νεοκλασικό της στυλ από το Μιχαλάγγελο, τις γρανίτινες σφίγγες, τα έγχρωμα μωσαϊκά, διακοσμήσεις και παραστάσεις ρωμαίων πολεμιστών και βαρβάρων αιχμαλώτων, καθώς και τον ανδριάντα του Αυγούστου, του πιο ευγενικού και δημοκράτη αυτοκράτορα, που κυβέρνησε από το 31 π.Χ. ως το 14 μ.Χ. όπου σου θυμίζει εκείνο το υποβλητικό ψυχικό του μεγαλείο, την ώρα που πέθαινε, κι είπε στη γυναίκα του Λυβία και στους πιστούς της Αυλής του, που κλαίγανε, τα υστερνά του λόγια: «Γιατί κλαίτε που η αυλαία μου πέφτει; Λεν πρέπει να κλαίτε για μένα. Αν έπαιξα καλά το ρόλο μου, χειροκροτείστε με. Κι εσύ Λυβία μου, θυμήσου τον ευτυχισμένο γάμο μας και χαίρε!....»

Στη 2 σάλα ροτόντα, πάλι τα χρωματιστά δάπεδα, με σκηνές από μάχες Ελλήνων και Κενταύρων, με Τρίτωνες και Νηρηίδες, προτομές και πελώρια αγάλματα όπως του Αντίνοου (ευνοούμενου τ' Αδριανού) του Ηρακλή (ύψους 3,82 μ.). Και από την 3 αίθουσα απλώς αναφέρουμε τις προτομές πάρα πολλών αρχαίων ποιητών και φιλοσόφων, που οι περισσότερες είναι αντίγραφα, όπου σε ορισμένες έχουν και τις επιγραφές χαρακτηριστικών γνωμικών, όπως του Βία του Πριηνέα το «οι πλείστοι άνθρωποι κακοί», του Ηερίανδρου με το ρητό «Μελέτη παν», του Σόλωνα με το «Μηδέν άγαν», του Κλεόβουλου το «Παν μέτρον άριστον» κ.ά., τα μωσαϊκά με τ' αραβουργήματα, κ.λπ., κ.λπ.

Προς λόφους Τσέλιο-Παλατίνο

Μετά τον Ἅγιο Πέτρο, βλέπουμε την εβραϊκή Συναγωγή και το νοσοκομείο του «Άγιου Πνεύματος».

Ιερνάμε τις γέφυρες Φαμπρίτσιο και Γαριβάλδη· και τη νησίδα του Τίβερη.

Αφήνουμε την πόρτα Πορτέντζε και το «Γιουσουρούμι» με τα κλεμένα της εβδομάδας που ξεπεζεύουν εκεί και πουλιούνται 25% της αξίας τους.

Προχωρούμε στην κρήνη των λαγηνών. Δεξά η Πυραμίδα με τους τάφους του Σιξτίου και του γιού του· και πίσω οι τάφοι των ποιητών Κίτσ και Σέλεϋ.

Ζερβά η Πύλη του Αγίου Παύλου. Ο δρόμος του Κολόμβου, τα Θερμά Λουτρά του Καρακάλλα, (1600) ατόμων, (Τερμη Karacalla). Η πιάτσα ντι Καπένα. Το Τσίρκο Μάσσιμο. Ο Ιππόδρομος (200.000 ατόμων).

Στο λόφο Τσέλιο που έχει τα μνημεία του Ἅγιου Στέφανου, της Αγίας Μαρίας της Ναβιτσέλλας, τη βίλλα Τσελιμοντάνα, τη Βασιλική του Αγίου Ιωάννου και Παύλου του Αγίου Γρηγορίου. Και περιφερόμενοι, ρίχνουμε έστω και αλαργινές ματιές στο παλάτι της Λυβίας και του Αυγούστου, στην αψίδα θριάμβου του Μεγάλου Κων/νου, που στις αρχές του 4 μ.Χ. αι. μπήκε στη Ρώμη νικητής, κι αιχμαλώτισε τους πατρίκιους, κι αμόλισθε τ' ἄγρια θηρία και κατασπάραξαν τους μισούς. Και είχε ζητήσει να μεταφερθεί και η ἐδρα της νέας αυτοκρατορίας στην Κων/πολη, καθώς η ρωμαϊκή είχε παρακμάσει, κι εκφυλισμένη κατέρρεε κάτω από το βάρος των ανομημάτων της.

Ἐπειτα μια διαδρομή στο λόφο του Καπιτωλίου. Είναι ο μικρότερος από τους άλλους 6, αλλά κι ο πιο ονομαστός απ' την Αρχαία Ρώμη. Γιατί δέχτηκε στη ράχη του μεγάλα πρόσωπα και πράγματα, νίκες και δόξες, ακμές και λάμψεις αρχόντων και καλλιτεχνών.

Το όνομα Καπιτώλιο ή Καμπιτόλιο κατά μια εκδοχή (η πιθανότερη) σημαίνει «λόφος που δεσπόζει». Και κατ' άλλη, προέρχεται από κρανίο (Caput) που βρέθηκε στα βάθρα του ναού του Δία, και

μετά αφιερώθηκε στο Ρωμύλο.

Ο λόφος τούτος, για τους Ρωμαίους τότε, ήταν ιερός, με πολλούς ναούς, οχυρά γερά και δύο πύλες. Η μία ήταν προς το χώρο που ιδρύθηκε μετά η Αγορά. Η άλλη, που λεγόταν «Πόρτα Σατούρνια» ή πόρτα Γιαννάλις» την είχαν για θρησκευτικούς σκοπούς, και πάντα ανοιχτή για καιρούς πολέμου.

Μια από τις τραχιές και κοφτερές πλευρές της, τη λέγαν Ταρπηία Πέτρα, καθώς εκεί γκρέμιζαν και τιμωρούσαν τους προδότες.

Η Ταρπηία, ήταν η πρώτη γυναίκα που καταδικάστηκε σε τέτοιο θάνατο εκεί, γιατί, είχε προδώσει στρατιωτικά μιστικά στους Σαβίνους.

Αυτή η τιμωρία σήμαινε ότι:

Μετά το θρίαμβο έρχεται κ' η πτώση. Μετά την αποθέωση, ο εξευτελισμός και η ταπείνωση.

Στο ναό της Ἡρας «Μονέτα» (μονέδα, χρήμα) που ήταν από τους πιο σεβαστούς, είχαν και το νομισματοκοπείο. Εκεί συντηρούσαν και τις «ιερές χήνες του Καπιτωλίου» (εξ ου και το «βήμα της χήνας» του Μουσολίνι) όπου το 387 π.Χ. οι χήνες έσωσαν τους Ρωμαίους από αιφνίδια επίθεση των Γαλατιανών που είχαν (όπως γράφει ο ιστορικός Τίτος Λιβίος) σκαρφαλώσει ως την κορφή του Καπιτωλίου, χωρίς να τους αντιληφθούνε ούτε φρουροί, ούτε σκυλιά, παρά μόνο, τα «ιερά πτηνά της Ἡρας» έβαλαν κραξίες και φτερακίσματα και θόρυβο... και ξύπνησαν οι δυνάμεις τους και διώξαν τους επιδρομείς.

Ο ναός του Δία, ήταν ο πρώτος που έχτισε ο Ρωμύλος ο κτήτορας της Ρώμης.

Η πιάτσα Βενέτσια, από το μέρος του «Παλάτσο Βενέτσια», οδηγεί δεξά στο Βιττοριάνο.

Το Παλάτσο έγινε το 1870, όταν ο Γαριβάλδης απελευθέρωσε τη Ρώμη.

Το Καπιτώλιο, έχει απέξω τον επιβλητικό έφιππο ανδριάντα του αυτοκράτορα Μάρκου Αυρήλιου, που στάθηκε σαν πρότυπο υπόδειγμα και γι' άλλα παρόμοια

αγάλματα, καθώς το βάθρο του είχε σχεδιάσει ο μέγας Μιχαλάγγελος, το 1538, όπως και την Πιάτσα Καπιτωλίου.

Στο πλάι του Καπιτώλιου (που σήμερα στεγάζεται τ' ολόλευκο παλάτι, μαυσωλείο του Βίκτωρα Εμμανουήλ Β') χρησιμοποιήθηκε ως βωμός της πατρίδας. Τοποθέτησαν σ' αυτό και τον άγνωστο στρατιώτη του 1923 και το άγαλμα της Αθηνάς, και τον ανδριάντα του Βίκτωρα σε μέγα ύψος, καθώς και άγαλμα της σκέψης του ελληνικού πνεύματος.

Στο σημερινό Παλάτσο Νούσβο, που χτίστηκε με σχέδιο Μιχαλάγγελου, και το 1595 διακοσμήθηκε με τη φοντάνα ντι Μαρφόριο, σήμερα φιλοξενεί το Μουσείο του Καπιτωλίου. Έχει μέσα του τις αρχαιότερες συλλογές γλυπτικής του κόσμου.

Στο πλάι του Καπιτώλιου (που σήμερα στεγάζεται η δημοτική αρχή της Ρώμης), προς τη Ρωμαϊκή Αγορά, βλέπουμε στην πρόσοψη της Βασιλικής που εγκαινίασε ο Μέγας Κων/νος, τους 4 χάρτες της ρωμαϊκής αυτοκρατορίας, και τις βασιλικές Κοσμά και Δαμιανού.

Ξεχωρίζουμε ακόμα, υπολείμματα του ναού του Άρη με 3 κολώνες κορινθιακού ρυθμού, τον ναού της Αφροδίτης, την Αγορά του Καίσαρα, την Αγορά του Τραϊανού (έργο του Απολλόδωρου), τη Βιβλιοθήκη με 400.000 τόμους· και το «Παλάτιο ντει Κονσερβατόρι» (συντηρητών) με άφθονες παραστάσεις από την αρχαία ελληνική μυθολογία και τους αρχαίους πόλεμους.

To Κολοσσαίο

Στο λόφο Παλατίνο, το πιο μεγαλύτερο κτιριακό μνημείο είναι το Κολοσσαίο.

Αιώνιο σύμβολο του πάλαι ποτέ ρωμαϊκού μεγαλείου. Ένας μύθος (αστείος) από τον 8 αιώνα έλεγε:

‘Οσο θα υπάρχει Κολοσσαίο, θα υπάρχει και πολιτισμένη ζωή. Όταν καταστραφεί το Κολοσσαίο, θα σημάνει και η καμπάνα της συντέλειας του κόσμου (!)...

Ημικύκλιο, πολυδιάδικο και μοναδικό

ανάκτορο, θαύμα αρχιτεκτονικής, που οικοδομήθηκε με τις δυναστείες των Φλαβίων (Βεσπασιανού, Τίτου και Δομιτιανού). Έχει τη μορφή που έχουν τ' αρχαιοελληνικά αμφιθέατρα.



Πρόσοψη από αρχαίο παλατάκι στη Ρώμη



Μια μικρή γωνιά υπερώου εξωτερικής όψης του Κολοσσαίου



Γρήμα της αγοράς του Τραϊανού



Μέρος από τ' ανάκτορο του Βίκτωρα Εμμανουήλ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Πήρε αρχικά τ' όνομα Φλαβιανό Αμφιθέατρο. Μα επικράτησε η ονομασία του, Κολοσσαίο (ή Κολιξέο) μάλλον από τα κολοσσιαία μεγέθη του. Άλλα, και μια άλλη εκδοχή πως πίσω του βρισκόταν το κολοσσιαίο, ορειχάλκινο κι επίχριστο άγαλμα του Νέρωνα 30 μ. ύψος, ή και το χρυσό Ανάκτορο του ίδιου, ή κι από το λόφο (Ιζέο (Κόλλε Ιζέο).

Είναι σχεδιασμένο από τον Έλληνα Απολλόδωρο και τα υλικά του είναι: πωρόλιθος, τραβερτίνη, ασβέστης, σίδερα, πλιθιά και μάρμαρα. Χρειάστηκαν 100.000 κυβικά μέτρα τραβερτίνη, και 300 τόνοι περίπου σίδερο.

Το μέγαρο είχε ύψος 57 μ. και ήτανε τετράδροφο, με περίμετρο 527 μ.

Είχε 80 τόξα ο κάθε όροφος. Η εξωτερική διακόσμηση είχε κίονες δωρικού ρυθμού στον πρώτο όροφο. Στον δεύτερο, ιωνικού, και στον τρίτο κορινθιακού· ενώ ο τέταρτος ήτανε σαν υπερώ πάνω από το αμφιθέατρο.

Είχε συλλάβει την ιδέα ο Αύγοιστος, για ένα μεγάλο τσίρκο πριν πεθάνει. Και το θεμέλιωσε ο Βεσπασιανός το 72 μ.Χ.

Έτσι το έτος 80 έγιναν τα εγκαίνια από τον αδερφό του Τίτο. Σήμερα, δεν έχει απομείνει παρά, το ένα τρίτο, από την αρχαία επιβλητική σιλουέτα του.

Είχανε δοιλέψει χιλιάδες δούλοι και κυριότερα αιχμάλωτοι Εβραίοι.

Όλο το Κολοσσαίο, ήταν γεμάτο από χώρους ειδικούς για δλα τα σπορ.

Τσίρκο και αρένα, κερκίδες και αμφιθέατρα.

Τα τόξα ήταν στολισμένα με αγάλματα.

Τα πιο προσφιλή θεάματα των Ρωμαίων σ' αυτό, ήταν: οι μονομαχίες, οι θηριομαχίες και οι «ναυμαχίες».

Από την εξέδρα του άορόφου, απολάμβαναν τους αγώνες, ο αυτοκράτορας, οι συγκλητικοί, οι πραίτωρες, οι ποντίφηκες και οι εστιάδες.

Από τις κερκίδες του β' ορόφου παρακολουθούσαν οι «πολίτες» (τσίβες). Από τον γ' όροφο, ο λαός· και από τον δ'... (υπερώ), οι πληθείοι... και ο πολύ φτωχός, ο «χύδην όχλος».

Οι γιορτές των εγκαινίων, είχαν διαρκέσει 100 μέρες. *

Οι χώροι του Κολοσσαίου κάθε φορά, γέμιζαν κι έφταναν τους 87.000 θεατές, γιατί, το «άρτον και θεάματα» τό χαν βασικό αξίωμα της ζωής.

Μπαίνει κανείς από την «πύλη της ζωής», και τα βλέμματά του πλανιούνται και πελαγώνουν μέσα στα δαιδαλικά και μινωταϊρια ερείπια του μεγαθήριου. Κι αναλογίζεται σε μνήμες μακρινές, εκείνα τα αιμοχαρή θεάματα, που χιλιάδες - κατά την παράδοση - μάρτυρες χριστιανοί και άλλοι μονομάχοι, άφησαν σ' εκείνη την αρένα την τελευταία τους πνοή και οδηγήθηκαν στον αγύριστο από την «πύλη του θανάτου», ξεσκλίδια τα κορμιά τους από τ' άγρια θηρία.

Μα ο Μέγας Κων νος, καλά έκανε και καταδίκασε και αποκήριξε εκείνα τα αιμοδιωή θεάματα. Είχαν στοιχίσει τίσες ανθρώπινες ζωές, και χώρια ζωές 9.000 περίπου ζώων.

Αυτά καταργήθηκαν ολότελα το 404 μ.Χ. Και το Κολοσσαίο το γκρέμισαν λίγο λίγο οι σεισμοί.

Το 1312 έγινε ιδιοκτησία του Δήμου της Ρώμης.

Στις Κατακόβες Ντομιτίλλα

Την άλλη μέρα, στην αιώνια πόλη των απειράριθμων μνημείων, δεν είναι διαθέσιμη, έστω για περιεχτικές περιγραφές, η οποία θισία χρόνου..

Γιαυτό, με μια επιμονή, βρεθήκαμε και στις Κατακόμβες της Αγίας Ντομιτίλλας, έπειτα από σχετικήν απόσταση.

'Έχουν διακλαδωμένους χώρους πάνω από 20 χλμ. και 4 γηοξύστες ορόφους. Οι μεγάλες κατακόμβες είναι 8, και οι μικρές αμέτρητες για 100.000 νεκρούς και τέλειο εξαερισμό.

Τ' όνομα του αρχαιότερου αυτού υπόγειου κοιμητήριου, έμεινε από τ' αυτοκρατορικό γένος των Φλάβιων, που η Ντομιτίλλα έγινε... οσία, μαρτύρησε, και λατρεύτηκε πολύ σαν αγία.

Κατεβαίνουμε σε μια πρώτη υπόγεια

ζώνη και βλέπουμε τη βασιλική, (χριστιανικό ναό) που είναι χτισμένη το 390 με 395 μ.Χ. πάνω από τους δύο τάφους των αγίων. Έχει μέσα αρχαίους κίονες και σαρκοφάγους, βωμούς και λυχνοστάτες.

Διαβάζουμε ένα επίγραμμα του Δαμάσου προς τιμή των αγίων Νηρέα και Αχιλλέα. Και μέσα από αψίδα βλέπουμε το δεσποτικό θρονί, που απ' αυτό ένας πάπας Γρηγόριος στα τέλη του 4 αι. έβγαζε κραυγές πόνου για τις επιδημίες, τις πείνες και τις επιδρομές των βαρβάρων.

Προχωρούμε κατεβαίνοντας σε 40 σκαλοπάτια σε άλλη πτέρυγα. Βλέπουμε κρυψώνες και καταφύγια του 2 αι. στους τάφους των Φλάβιων Αυρηλίων.

Στη ζώνη αυτή είναι η στοά που λειτουργούνταν η «Αγάπη». Και πιο κάτω, λαβιρίνθιοι διάδρομοι, πολυγωνικά κουβούκλια και τάφοι, ειδωλολατρικές τοιχογραφίες επιγραφές. Και στο νοτιότερο τμήμα αυτού του κοιμητήριου, υπάρχουν σκοτεινές γωνιές και κρύπτες.

Αλλά, στη Ρώμη οι κατακόμβες είναι πολλές· και τα πιότερα υπόγεια κοιμητήρια, βρίσκονται στη μεγάλη οδό την 'Αππια Αντίκα, που είχε διανοιχτεί από τον 'Αππιο Κλαύδιο το 312 π.Χ., αυτή, που σε κατόπιν χρόνια, επεκτάθηκε ως το Μπρίντεζι και τον Τάραντα, να ενωθεί με την αντίστοιχη της οδού Εγνατίας, που ζήχιζε από Δυρράχιο και πήγαινε προς Θερμαϊκό και Βόσπορο.

Στο Τίβολι

Μια πρωινή αυγουστιάτικη εκδρομή, η ομορφούς και ξακουστό ΒΑ προάστιο της Ρώμης το Τίβολι, είναι όλο ζωή, δροσιά, νέα μυρόβιολη πνοή και χάρη.

Πρωτόθυρες αχόρταστες χαρές· κι ανασμοί στιγμών ειτυχισμένων.

Εξαίσια διαδρομή 32 χλμ. από την πρωτεύουσα, διασχίζοντας τη βία Γκαέτα με το πούλμαν, που ανηφορίζει κιόλας την πλαγιά, κι είμαστε στην κωμόπολη Γίβολι, χτισμένη απάνω σε μικρό βουνό. Είναι γνωστό και φημισμένο για τις πεντατορφές, βίλες, τους κήπους και τα πολλά νερά του.

Εδώ πρυτανεύουν οι τεχνητές ομορφιές στη φύση.

Για πολλούς αιώνες το Τίβολι στη θέση της αρχαίας πόλης Τίμπουρ, είχε ξεχωρίστα προνόμια.

Ο ποταμός Ανιένε, προσφερόταν για καλλιτεχνικούς καταρράχτες και φοντάνες.

Εδώ παραθέριζαν οι αυτοκράτορες, οι μεγιστάνες, οι πατρίκιοι της αρχαίας Ρώμης.

Εδώ είχαν τα πολυτελή παλατιανά τους θέρετρα, ο Τραϊανός, ο Μαικήνας, ο Αδριανός, ο Κάτουλλος, ο Σαλούστιος, ο Οράτιος κ.ά.

Η βίλα Αντριάνα είναι από τις αρχαιότερες στην πόλη.

Σ' αυτή, πέρασε τα υστερνά χρόνια του βίού του, ο Αδριανός, ανάμεσα σε καλλιτεχνικές αναπαραστάσεις, από τοπία και μνημεία της Ελλάδας και της Αιγύπτου, που τον είχαν τόσο εντυπωσιάσει και καταγοητέψει, στις εκστρατείες της νιότης του.



Ομπρελώτο συντριβάνι στη Βίλα ντ' Έστε



Η λευφόρος με τις 100 βρύσες

Μα η Βίλα ντ' Έστε, όλη εξαίρετη καμιά αρχαιολογική σημασία, και κανένα «αντικέρικο» μυστικό αιώνων, δεν υπονοούν-

Νότες της Εθνικής Αντίστασης

Για την ΕΠΟΝ και την επέτειό της

Στις 23 Φλεβάρη γιορτάστηκε αχνά και τυπικά, από την Πολιτεία η 44η επέτειος ίδρυσης της ΕΠΟΝ (Εθνικής Πανελλήνιας Οργάνωσης Νέων).

Αν «η ιερά τυπογραφία, εκδικείται εκείνους που δεν κρύβουν τις μωρίες τους, και παραδίδονται εκουσίως δέσμιοι εις το κριτήριον της Ιστορίας» διώχει έγραφε ο Κοραής, στην εποχή μας η Τ.Υ. που ρίχνει στον αέρα, από χείλη ζωντανά, «έρεα πτερόντα», ώσπου να τα πάρει ο άνεμος της λήθης... μένουν ίχνη ντροπής του ατάλαντου συνεντεύξια. Αιτία βέβαια ο δύσκολος, ο οισιαστικός λόγος, ο προφορικός.

Η φιλοδοξία τ' ανθρώπου να φανεί, να εριδειχτεί, δεν τον αφήνει ν' αποφεύγει την Τ.Υ.

νε τα κελαηδίσματα των ποιλιών και τα τρεχούμενα νερά, που κυλάνε άφθονα κι αρμονικά, αείρροα, μαγευτικά, κάτω από τετράψηλες και πυκνόφιλλες δεντροφυτείες.

Ήτανε πριν, η ευτυχισμένη κατοικία του καρδινάλιου Ιππόλιτου ντ' Έστε, που έχει δημιουργήσει ο αρχιτέκτονας Πίρρο Λιγκόριο το 16ο αιώνα.

Ο διαπρεπής καλλιτέχνης, δε μετέτρεψε απλά το μοναστήρι του 13 αι. σε μεγαλόπρεπο παλάτι, με πολλά διαμερίσματα, που στόλισαν μετά, οι ζωγράφοι Αγκρέστι και Τσούκαρι με περίφημες τοιχογραφίες, αλλά δημιούργησε, ένα πρότυπο παραδεισένιο πάρκο, με πανθαύμαστα βρυσιμιά νερά και 1.100 λογής λογιών συντριβάνια και μικρούς καταρράχτες.

Μόνο η «Βρύση της κουκουβάγιας και των πουλιών» ανακελαρίζει και πλάθει μύρια κι αδιάκοπα σφυρίγματα και μουσικά γλυκόηχα ακούσματα.

Οι φοντάνες, έχουν τέτοιους ανακλαδιστικούς φιλοτεχνημένους πίδακες, που οι χοροί και τα παιγνίδια των νερών, καταμαγεύουν τους τουρίστες.

Η λεωφόρος με τις 100 βρύσες στην

λες κι είναι διάβολος, χωρίς λιβάνι.

Έτσι στις 22.2.87, με την 44η επέτειο της θρυλικής ΕΠΟΝ, την έταθε και μια συμπαθής κυρία παλιά Επονίτισσα, η Β.Γ. που εμφανίστηκε στην ΕΡΤ 1, κι είπε δυο λόγια αταίριαστα κι ανούσια για την ηρωική ΕΠΟΝ.

Εκείνο το βράδυ δεν είπε τίποτ' άλλο παρά μόνο τούτα:

«Η ΕΠΟΝ δεν ήταν τίποτε το ιδιαίτερο, αλλά, δ.ει ήταν και ο στρατός στ' αλβανικό μέτωπο.» Και εκανέλαβε αδριστά: «Η ΕΠΟΝ δεν ήταν τίποτα το ιδιαίτερο. Ήταν αυτό που κάνει κάντα ο λαός μας, όταν υπερασπίζεται κάθε ωραίο και καλό σ' αυτό τον τόπο.»

Αυτό ήταν δόλο από μέρους της. Δεν ξέρουμε αν την κόψανε παρακάτω τα ψαλίδια... Συνοπτικά πάντως, τά 'πε ως φάνηκε η συναγωνιστρια... και δεν είναι επικριτέα, γιατί δεν μπό-

αράδα, δίνει μια ξέχωρη κι αποθεωτική μαγεία, κάτω από ημερώδια δέντρα με χρωματιστές και πλούμιστές πολύφωτες φαντασμαγορίες.

Εδώ, η ψυχή του περιηγητή, αναγεννιέται, με δροσερούς ανασασμούς και γλυκορίγη ευδαιμονίας.

Όμως, είναι καιρός ν' αποχαιρετήσουμε τη Βίλα ντ' Έστε και το Τίβολι, με λίγους στίχους του ποιητή της Θεσ/νίκης Βαγγέλη Σουλτάνη (που τονε μάγεψε κι αυτόν το 1976, η πρωτόφαντη και φισικοτεχνική θέα του πάρκου)... γιατί ο χρόνος, μας ορίζει ταξίδι για τη Φλωρεντία.

Λ. Μάλαμας

•Φοντάνες με μουσικά νερά αναβρυτήριαν,
... μαγεμένη σιγή, σκέπαστρο οντίρων.

Πολύχρωμοι πίδακες για φανταχτερές νίχτες,
τοκίο του έρωτα και φαντασία φύσης, και τέχνη,
Πράσινη ορχήστρα που φιλοριστά ακουγεσσι
ανάμεσα στα φύλλα των δέντρων.

•Όραμα μεθυστικό, που από ερήμερο έγινες αιώνιο
κώς να μη χτυπήσει το θάμπος σου ωραία Βίλα ντ' Έστε;
Παραδείσια γη, που έκανες την καρδιά μας φωτο-μηχανή,
για να σε βλέπουμε κάντα με τα μάτια της ψυχής μας.

(Η συνέχεια των εντυπώσεων στο επόμενο)

προς δύο τα χρόνια ω' αποτελεσται της εδωλείας της αξίας της ΕΠΟΝ και τα εδώσια πολύκριτα και απαραίτητα χαρακτηριστικά της.

Όμως, εργές που αγωνιστήκαρε και έχουμε μνήμη, κρίση και γνώση, αποκριστικλωφέ νεος χαρακτηριστικούς και πλούσιους εργασίες. Ως πρώτη κατοικία - κατοικία, να θυμίζουμε απογειώτερο και σ' άλλους, που ήταν έτσισι και περιθυκά τη ΕΠΟΝ, με λίγη παραβεγματική.

Δε μας επιτρέπει λοιπόν μια απογραφή με απόδοση επί τη Ε.Π.

1) Ο απρετός απόντα επιδογερματικό πόλεμο, αριθμούσε μέχρι 200.000, απρετερίγνυτα πολικά παιδιά, που αποδήφθηκαν τη περισσότερη πολέμη μεταναστεύοντα, ιδιαίτερα στ' αλβανικό μέτωπο, παρά τη πενιχρή εφδαινή καθη λογή. Σε αντίθεση βέβαια με τις πάνω πλευρές και αποτικο ποιμένες απρατίστε την Μονοσόλη.

Όμως, υπήρξε και η μετωφεψία από δύο λόγους και λεπτούσσες και σκέψεων που θίαζαν χελιδρούντες στα πόδια και ζωγράτισαν τη τοπιγέρα κ.λπ., προσπομπικά κόλπα ασθενείας, για να κερδίζουν φυγομαρτύρες και μιαν ασθενή.

Τινού ΗΠΟΝ ήταν Πανελλήνιο Κλεύρια Ν.Ε. με 600 χιλιάδων Εθνοτομών. Ήταν ένας από θρησκευτικός πατριωτικός ζεστικωμός, στο μεγάλο ποστο και δυναμικότερο γρήγορα του λαού με από 18 ως 25 χρονών ποντικέλες με πανθανωματική αποτοθεσία, μιαν απαράμιλη Αγελάτη, ενδύναμη στον φανταστικό καταχτητικό.

2) Η ΕΠΟΝ εργάζεται μαχητικά τα γρήγορατα του ΕΛΑΣ. Ήχει αράματα και τα πιο ωψιδικά ανθρωπινοτελειακά, τα 'κανείς λάβαροι τον αγώνα της'. Οι ανταρτοποντίτες γεμάτοι ψυχορρηματική δυναμική και πατριωτικής έπαρσης, αγώνιζοντας μέρα σ' άλλη τη χώρα, με απόλυτη παρενθητική μόνο με το μπότι των αγωνιστών του 1821, μπορούν να παραληγούντων.

3) Διά τις 10.000 περίπου γενερούς ποντικών ο ΕΛΑΣ απόντα καταπληγικό και πονικόβλητο για τους εύθρους σκέψεων ανταρτοπόλεμο, οι 6.000 γενορέ, ήταν αποδήφθηκαν πολικάριστη της ΕΠΟΝ, αποφασιμένα να θωσκάσουν την αράτη ζωή τους, πολεμώντας - τριγυριδώντας και πλέοντας, όχι μόνο απλά για την πατρίδα και τη λαττοριά, παρά, και για μια καινούρια Ελλάδα!

4) Άλλο χαρακτήρα έχει η υπογραφική επιστρέτωση απόντα πόλεμο του 1940, και άλλου πιο θωρακιστηρού έχει, για το λαό και την ΕΠΟΝ η εθνογενική αποταρθετιση, με την αποκενθρωση.

5) Λε Ολοοργές ποτέ όχι αδικήσουσαν απρατό και λαό στην πλειονότητά του, που με τόσο

φτωχότελεστην, αλλά με τόσο συνένοχη και φιλοριτή ιθική δύναμη, πολέμησε ηρωικά και αποδεκτώς και ταπετσών μιαν φυσητή και περοπλιαρίνη αποκριτορά.

6) Η ΕΠΟΝ, θα λέγαμε, πως ήταν η πονέχεια του με γάλον αγωνιών και δχι εντεπιστα α' την εύθρα, παρέ στην πραλή κατοχή,

7) Την ΗΠΟΝ έγραψε με το αίρι και την εθνική περιηγήν της, η πρηφυντας το Θάνατο, από ποδιά που μαχων και από εκπλεοτικό παντοποιείται τους καταχτητούς, τις ποιοι αδρέστη απήγαγε σε κλίδες δόξας της αθηναϊκής φυσητής την γενιτερον ελληνισμού.

8) Οι θυμίζοντας εδώ, ελίτχωτα ποδιά τη γνωστή παραπομπής γενιούσιας, λεβεντιδ και γενναιοφροσύνης Εποντών, σαν παχυρή ανέδοτη σε κάθε αμμογάλια.

9) Τον εργάτη Εποντών του Καστρου του Υμηττού, Κιοκρινδή, Αργέρη και Φωκιδ πονδο, που ολοκαυτωθήκαν μέσα του, πολεμώντας.

10) Την Εποντώνα Σταθοπολού, που έπεσε στην οδό Ορείστρου και Πανεπιστημίου, από το ναζιστικό πυκνό, διανέθυσε το παπούτσι της να χωρίζεται το βάρβαρο ταυκλατού.

11) Την Εργάτη Σάλωνα Κωνσταντίνηδη στη Γάιανναν που κατέβασε και ξεκίνησε τη γερμανική σημαία, από το ποδό της κεντρικής πλατείας μπροστά στα ματιά των κατεχόντων και των εκθέλευσην κοντιγιώντας του.

12) Τον Εύχρονο ανιαρτοβούντη «Διαρόη» του (που έχει κοντέ τον ο 'Αρις Βελουχιώνης στο Εργοστάσιο) που έπεσε του Επαλέας απατικό παχιδλωτού και του οδήγησε με τη χέρια ψηλά το Μαροκόθιρα.

13) Τη Μαργαρίτα Μολυβάδη τη διασκάλη, τη γνωστή κι από το θαυματικό έργο του Γ. Σταύρου.

14) Το Μαύρημα του Γαύδρα το γενν. γραμμά της της ΕΠΟΝ από την περιφέρεια Ειαννένων, που στο γερμανικό απρετοπόλεμο προτίμησε την κρεμάδα... με τον Βάτση και Φίλιο.

15) Τον Εποντών που γενναν πατέτου ποντή και πολεμήσουν, αιχκωναν το μαύρο τους στη μάχη των ποδιών τους, για να φυνώνει ψηλά την μάρτρα στον καπετανατόσας και να κρίθουν κατάλληλοι για την προτη γραμμή. Έλλος, είναι άπορη τη παραπομπή των Εποντών που λαμπρώνουν την αγωνιστική αντιστάσιμη κήποτρο του λαού μας, και θε προδύναμη

το γένος των Ελλήνων.

Η ΕΠΟΝ άνοιξε λεωφόροις και καλλιέργησε βαθιά το έδαφος των ψυχών, για να ριζοβολούν και να καρπίζουν τα ιδανικά του λαού και του έθνους μας, στις γενεές του μέλλοντος.

Λάμπρος Μάλαμας



Ο αγωνιστής Νίκος Θ. Καλογιάννης από την Αλόγινησο τέταρτος από αριστερά στη σειρά του συσσιτίου στην Εθνική Αντίσταση Μ. Αιγαλής

Μνήμη Γάκη Ζέρη Του Λήμου Βότσικα

Η Πάργα, όπως και άλλες πολιτείες της Ελλάδας: Μεσολόγγι, Τρικολίτσα, Αθήνα, Γιάννινα, στάθηκε κάντα στο πλευρό του μαχόμενου έθνους. Στα χρόνια της τουρκοκρατίας, δεν οι Σουλιώτες πολέμουσαν τους Τούφρους και τον Αλητασά, οι Παργινοί τους εφοδίαζαν με τρόφιμα και άλλα υλικά, για να πολεμούν τον τύφραννο. Στην κατοχή οι κάτοικοι της Πάργας οργανώθηκαν από τους πρώτους στο ΕΑΜ, στην καινούρια φιλική εταιρία και βοηθούσαν ποικιλότροπα τον αγώνα. Ιδιαίτερη προσοχή έδιναν οι Παργινοί στις πρώτες ομάδες του ΕΛΑΣ. Τις εφοδίαζαν με ρούχα, παπούτσια, σόλες, φάρμακα και ότι άλλο τους ήταν απαραίτητο.

Ένας από τους πρωτοπόρους Εαρίτες της Πάργας ήταν και ο Γάκης Ζέρης, εργάτης στο εργοστάσιο ηλεκτρικής ενέργειας της Πάργας και στα χρόνια της κατοχής εργάτης σε ηλεκτρικό αλευρόμυλο στην Αγιά. Επειδή λόγω της δουλειάς του μπορούσε να πηγαίνει έρχεται Πάργα - Αγιά, η Οργάνωση του ΕΑΜ της πόλης τον χρησιμοποίησε σαν σύνδεσμο της με την ομάδα των ανταρτών Μπαλούμη - Τσουκνίδα. Ο Ζέρης κατατόπιζε την ομάδα για τις κινήσεις του εχθρού, για την αντεθνική δράση των προ-

δοτών, την εφοδίαζε με διάφορα είδη.

Το Φλεβάρη του 1943 έμαθε από Παργινή που δούλευε στην καραμπινιερία, πως θα συλληφθούν από τις αρχές κατοχής 18. Ισως και περισσότεροι Παργινοί. Με μεγάλο κίνδυνο της ζωής του, (γιατί ο καιρός δεν τον έταιρνε, η κυκλοφορία απαγορεύονταν, έκειτα από τις 8 η ώρα το βράδυ), ειδοποίησε αρκετά μέλη και στελέχη της Εθνικής Αντίστασης, όπως το Σπύρο Βέργο, τον Παναγιώτη Βάγια, το Λάζαρο Μυρωνίδη, τον Κώστα Βασταρούχα, τον Αλέξανδρο Σίνδρα, τον Ανδρέα Δημουλίτσα, το Γεράσιμο Πρίφτη, το Σπύρο Φώτου, το Θωμά Βασιλά, το Βαγγέλη Λούρο, τον Αλέκο Μπάγκα, τον Οδυσσέα Ραφτόπουλο, τον Πέτρο Γιούργα και πολλούς άλλους, να εγκαταλείψουν την ίδια βραδιά την πόλη, γιατί κινδυνεύουν να συλληφθούν.

Έτσι, όταν στις 10 προς 11 Φλεβάρη τα μεσάνυχτα οι Ιταλοί φασίστες ερέδραμαν στα σπίτια των Παργινών πατριωτών, για να τους συλλάβουν, δε βρήκαν κανέναν, εκτός από τον ίδιο, που δεν έφυγε, γιατί νόμισε, πως δεν ήταν προδομένος. Και όμως η καραμπινιερία ήξερε (από πράκτορές της Έλληνες) ότι ο Ζέρης ήταν δραστήριος αγωνιστής της Εθνικής Αντίστασης, πως κρατούσε την επαφή μέτων αντάρτες, ακόμη υποψιάζονταν ότι, αυτός τους χάλασε τα σχέδια, ειδοποιώντας πολλούς εαμίτες να φύγουν από τα σπίτια τους, για να μην πιαστούν, γι' αυτό και τον συνέλαβαν.

Τον υπόβαλαν αμέσως σε φρικτά βασανιστήρια, για να του αποστάσουν μυστικά της Οργάνωσής: Ποιοί είναι οργανωμένοι στην Πάργα, ποιοί είναι αρχηγός τους, πού πήγαν αυτοί που καταζητούνταν, και διέφυγαν τις συλλήψεις, ποιοί υποθάλπουν τις ομάδες ανταρτών.

Τίκτοτα δεν μπορούσε να λυγίσει τον καινούριο αυτό ήρωα και μάρτυρα της Πάργας. Ούτε η φάλαγγα, ούτε τα καμμένα αυγά στις μασχάλες, ούτε το κάψιμο με βρασμένο λάδι, ούτε το αλάτι στα τραύματά του. Κάθε φορά, που άρχιζαν τα βασανιστήρια, τους απαντούσε «Δεν είδα, δεν ξέρω τίκτοτα».

Με πληγιασμένο όλο το σώμα, κρησμένο σαν τύμπανο, ανίκανο να σταθεί στα πόδια του, τον μετέφεραν στα Γιάννινα, όπου φασιστικό στρατοδικείο πους, τον δίκασε σε θάνατο...

Έπειτα τον γύρισαν στην Πάργα, να τον τουφεκίσουν εκεί, για να τρομοκρατήσουν το λαό.

Τον εκτέλεσαν στο κάστρο της Πάργας, στις 19 Μάρτη του 1943. Αντιμετώπισε το θάνατο παλικαρίσια.

Η συζήτηση για τη γλώσσα

Ένας αντίλογος —

Του Βασίλη Κατσαβού

Τον τελευταίο καιρό γινόμαστε μάρτυρες μιας έντονης αναζωπύρωσης του γλωσσικού θέματος. Δεν ανήκουμε σε κείνους, που θεωρούν το φαινόμενο σαν μια στείρα και χωρίς νόημα αναβίωση της παλιάς γλωσσικής διαμάχης. Ούτε νομίζουμε ότι το θέμα έχει εξαντληθεί από τις περασμένες γενιές, πως ό, τι ήταν να ειπωθεί, ειπώθηκε πια και με το παραπάνω.

Οι καιροί ανανέωνουν και αναμορφώνουν ικατάπαυστα τα βασικά προβλήματα μιας εινωνίας, που είναι έτσι αναγκασμένη να τα διερευνάει ακατάπαυτα στη νέα τους μορφή, να τα κατανοεί και να τα επιλύει.

Το αυτόχθονα στην περίπτωσή μας, είναι ότι:



Τα τελευταία του λόγια προς τη μάνα του και τις τέσσερις αδερφές του ήταν:
«Πεθαίνω για την Πατρίδα. Σταθείτε ορθές».

Η πέτρα της αντίστασης
Βασίλη Ν. Κωστόπουλου

Αυτή την πέτρα αδέρφια μου
πρίπει να σεβαστείτε
την ίβαψε το αίμα μου
για να λευτερωθείτε.

Ω ταύτι,

πέτρα σμιλεμένη
με καλέμι και σφιρί¹
η καρδιά μας πονεμένη
τι το θέλουν οι σκληροί.

Έγώ εδώ δε θάφτηκα
μι φάγαντα τα όρνια!...
Όμως για Σας σκοτώθηκα
στης κατοχής τα χρόνια.

το γλωσσικό θέμα περιπλέκεται ολοένα και περισσότερο με τις ιδεολογικές, τις πολιτικές και τις άλλες σκοπιμότητες και προκαταλήψεις μας. Αυτό έχει σαν επακόλουθο τη σύγχυση και τη στρεβλή θεώρηση του θέματος.

Θ' αναφέρουμε ακόμα ότι, η κατάσταση επιδεινώνεται με την παρέμβαση ατόμων, χωρίς μια στοιχειακή ενημέρωση και κατάρτιση. Η γλώσσα είναι βέβαια μια κοινωνική λειτουργία με σοβαρή επίπτωση στη ζωή και στη μοίρα του καθενός, και σε κανέναν δεν μπορούμε ν' αρνηθούμε το δικαίωμα να έχει γνώμη. Εκείνο που πρέπει όμως να τονίσουμε, είναι ότι πρέπει αυτή του καθενός η γνώμη, να μην είναι αβισσάνιστη ή πρόχειρη. Το ότι μιλάμε και βιώνουμε όλοι τη γλώσσα, δε σημαίνει ότι είμαστε, μονάχα μ' αυτό, σε θέση και να την ερμηνεύουμε θεωρητικά. Φαίνεται, αλλά δεν είναι εύκολο το εγχείρημα.

Αλλά, αν έχομε μια τέτοια αξίωση από κάθε μη επώνυμο, πολύ περισσότερο από ένα κατά τεκμήριο υπεύθυνο πρόσωπο. Αναφερόμαστε, στο άρθρο του κ. Α.Ν. Ζούμπου με τον τίτλο «Γλώσσα και πραγματικότης» (Δαυλός, τεύχος αριθμ. 60).

*

Η όλη έγνοια του κ. Ζ., «εκείνο που πρωτεύει σήμερα», όπως γράφει, είναι να διατηρηθεί η ιστορική ορθογραφία των λέξεων». Και τούτο «γιατί πρέπει να διατηρεί πάντα την ταυτότητά της... για να μπορεί αύριο ο κάθε «ληξιαρχος» να ανοίγει το βιβλίο των αιώνων και να βρίσκει τη ληξιαρχική πράξη γεννήσεώς της».

Θα πρέπει καταρχή να κατανοήσουμε ένα πολύ απλό πράγμα. Η γλώσσα, η οποιαδήποτε γλώσσα, δεν αποτελεί αυτοσκοπό. Απότοκο της κοινωνικής αναγκαιότητας που χαρακτηρίζει την ανθρώπινη ζωή, αιτιολογείται από το γεγονός ότι υπήρχει ανθρώπινες, κοινωνικές ανθρώπινες ανάγκες. Η επικοινωνία, η συνεννόδηση, η έκφραση, η διάδοση και κυκλοφορία των εμπειριών και ιδεών, αποτελούν γι' αυτή το λόγο ύπαρξης. Ο, τιδήποτε διευκολύνει αυτή τη λειτουργία της, πρέπει να γίνεται δεχτό με θάρρος. Ο, τιδήποτε την παρακωλύει, πρέπει να παραμερίζεται.

Λεν μπορούμε, λοιπόν, να διαμορφώνουμε

τα γλωσσικά μας πράγματα με το κριτήριο του «να μπορεί αύριο ο κάθε «ληξιαρχός να βρίσκει τη ληξιαρχική πράξη γεννήσεως των λέξεων». Ούτε μπορούμε να μετατρέψουμε όλους τους 'Ελληνες σε τέτοιους «ληξιαρχούς», σε εξειδικευμένους, δηλαδή, φιλόλογους ή γλωσσολόγους.

Πέρα από αυτό όμως, η «ορθή γραφή της λέξεως», δηλαδή η αμετάλλαχτη ιστορική γραφή, καθόλου δεν διασφαλίζει την «ταυτότητα της γλώσσας». Γλώσσα δεν είναι η γραφή, το κείμενο. Γλώσσα είναι η φωνή, ο έναρθρος ήχος, που δεν ζει παρά μόνο τη στιγμή της εκφοράς του. Η γραφή τείνει να τον διατηρήσει παντοτεινό με τα οπτικά σημεία της. Αλλά, μάταια. Για τον απλό λόγο ότι, ο φωνητικός συμβολισμός της γραφής μεταλλάζει ή αλλοιώνεται με το πέρασμα των χρόνων. Και τούτο έχει σαν αποτέλεσμα να χάνουμε την αιθεντική φωνητική εικόνα των αρχαίων λέξεων. Παράδειγμα: Τα η, ι, υ, ει, οι, υι, συμβολίζουν σήμερα για μας τον ίδιο ήχο (ι). Είναι όμως βέβαιο, ότι, για τους αρχαίους 'Ελληνες εσυμβόλιζαν εφτά διαφορετικές φωνές ή φθόγγους.

Πλανιόμαστε, λοιπόν, όταν νομίζουμε ότι διατηρούμε την ταυτότητα μιας λέξης, με το να διατηρούμε απλώς τα παραπάνω γραμματικά της ψηφία στη γραφή, και είναι έτοι βέβαιο ότι αν οι αρχαίοι τραγικοί, λογουχάρη, άκουγαν να τους απαγγέλουμε τα κείμενά τους με τον τρόπο που τα διαβάζουμε σήμερα, είναι βέβαιο, ότι δε θα καταλάβαιναν τίποτα.

Σιμπέρασμα: Η ταυτότητα της γλώσσας, δηλαδή η αιθεντική αρχαία φωνητική της (και όχι βέβαια το νοηματικό περιεχόμενο των κειμένων για γλώσσα μιλάμε), η αρχαία, λοιπόν, γλώσσα ούτε να διατηρηθεί αιθεντική, ή αναλλοίωτη μπορεί, ούτε, περισσότερο, να αναστηθεί μπορεί με τίποτα.

*

Ο συντηρητικός ζήλος του κ. Ζ. οδηγεί μοιραία σε σύγχυση. Ανασύρω από το κείμενό του ετούτα:

«... Δεν είναι δινατόν να απλοποιήσουμε τη γλώσσα, για να την κάνουμε δήθεν βατή για το λαό, κακοποιώντας τη ρίζα της και καταργώντας τα διάφορα ι κ. ή τι ο. Ας πάρουμε ένα παράδειγμα: τις λέξεις «φορά» και «φωρά». Το ένα σημαίνει τη γνωστή «μια φορά» κ.τ.λ., το άλλο σημαίνει «κλοπή». Σήμερα λέμε πο τάδε εφωράθη καπνίζων... και ερωτώ, εάν το «φωρά-ώ» (που σημαίνει «κλέπτω») γραφεί με όμικρον, θα πει άλλο πράγμα, θα πει «φορά» τα

ρούχα μου... κ.λπ.».

Η λέξη «φώρα» («φώρα» και όχι «φωρά» κ. πρύτανι), καθώς και το ρήμα «φωρά-φωρώ» (που δε σημαίνει καθόλου «κλοπή» και «κλέπτω» αντίστοιχα, αλλά σημαίνει την αναζήτηση του κλέφτη ή των κλοπιμάτων) είναι δυο λέξεις που έχουν περιπέσει σε αχρησία, δυο ξεχασμένες λέξεις. Γιατί δε λέμε καθόλου σήμερα, λογουχάρη, «ενεργώ φώραν», ούτε «εφωράθη καπνίζων». Μεταχειριζόμαστε όμως δύο παράγωγά τους: «αυτόφωρος» (που σήμαινε τότε αυτόν που αποκαλύπτεται μόνος του) και «κατάφωρος» (αυτόν που «κιάνεται στα πράσα», ενώ επιτελεί την αξιόποινη πράξη). Και ο Νεοέλληνας που μεταχειρίζεται αυτά τα παράγωγα (με κάποια νοηματική διαφοροποίηση) δεν έχει ιδιαίτερο λόγο, ή ανάγκη ν' αναζητάει τη «ληξιαρχική πράξη γεννήσεως των». Αυτό είναι έργο του ειδικού γλωσσολόγου ή ελληνιστή.

Όλα αυτά όμως δεν είναι για θλίψη. Οι γλώσσες ακατάπαυτα αχρηστεύουν, ή σιγά-ζουν λέξεις και ακατάπαυτα πλάθουν καινούριες.

Μια μικρή ομάδα ελληνιστών, στο κανεπιστήμιο του YALE θαρρώ, (το αιναφέρω με επιφύλαξη, γιατί ακούστηκε στην τηλεόραση, αλλά δεν έγινε μπορετό να επιβεβαιωθεί), καταχώρησε σε ηλεκτρονικό αρχείο περίπου εξήντα εκατομμύρια ελληνικές λέξεις από την προκλασική μέχρι και την ελληνιστική εποχή.

-Εξήντα εκατομμύρια λέξεις!! Όταν οποιαδήποτε σύγχρονη ευρωπαϊκή γλώσσα δε φτάνει το ένα εκατομμύριο.

Τι σημαίνει αυτό, ανεξάρτητα έστω από την ακριβεία του αριθμού; Σημαίνει ότι, η ελληνική γλώσσα, από τ' αρχαία χρόνια διαρκώς έπλαθε και ταυτόχρονα διαρκώς αφάνιζε ή εσίγαζε λέξεις. Κι αυτό συνιστά ένα πολύ κανονικό γλωσσικό φαινόμενο.

*

Δε θα παρακολουθήσω τον κ. Ζ. σε όλους τους συλλογισμούς του. Θα ήθελα μόνο να σημειώσω, με πολλή συντομία, επούτα τα λίγα ακόμα:

1) Κανένας λαός και καμιά κοινωνία δεν μαθαίνει τη γλώσσα «στο σχολείο» ή παρό το βιβλίο. Το κάθε μέλος της κοινωνίας «παίρνει» τη γλώσσα με το ένστικτο, με φυσικό αυτοματισμό, που δεν μπορεί κανένας σοφός ή γραμματοδιδάσκαλος να υποκαταστήσει. 'Άλλο είναι ή πρέπει να είναι το έργο του σκολειού. 'Άλλωστε το ένστικτο του λαού,

ήταν αυτό που κράτησε ζωντανή τη γλώσσα προπαγντός στη διάρκεια της τουρκικής κατοχής, όταν σκολειά και βιβλία ήταν ανύπαρχα για αιώνες. Άλλιώτικα, η ελληνική γλώσσα θα ήταν τώρα νεκρή, ένα πτώμα ενταφιασμένο στους πάπυρους και τις περγαμηνές.

2) Η γλώσσα δεν αποδέχεται πολλά «πρέπει». Είναι λάθος, δηλαδή, η προσπάθεια να υπαγορεύουμε κανόνες λειτουργίας και εξέλιξης στη γλώσσα. Ένα μονάχα «πρέπει» είναι νοητό. Αυτό που επιβάλει το σεβασμό στους νόμους και τις ιδιομορφίες, που η ίδια αβίαστα και φυσικά διαμορφώνει, με την αυτόνομη δυναμική της μέσα στη ροή του χρόνου.

3) Δεν αντέχω επίσης στον πειρασμό να μη σημειώσω — χωρίς καμιά διάθεση σωβινισμού — πόσο άστοχο είναι να παραληλίζεται και να συγκρίνεται η εξέλιξη της ελληνικής με τη λατινική γλώσσα.

Η λατινική γλώσσα τερμάτισε οριστικά το βίο της με την κατάλυση του ρωμαϊκού κράτους. Στη Δύση, οι σύγχρονες ευρωπαϊκές γλώσσες, δεν αποτελούν διάλεκτες ή παραλλαγές της λατινικής. Είναι οι γλώσσες εθνοτήτων πρωτόγονων τότε ή καθυστερημένων που, δύντας φτωχές και λιγόλεξες, διανείστηκαν τον δύκο του λεχτικού τους, και άλλα βέβαια στοιχεία, από τη γλώσσα των κυρίαρχων και αναπτυγμένων Λατίνων. Και με το πέρασμα του καιρού εξελίχτηκαν ως τη σημερινή μορφή τους. Στην Ανατολή, η λατινική, επίσημη γλώσσα του Βυζαντίου για λίγους αιώνες, υποκυταστάθηκε ολοσχερώς από την ελληνική και αφανίστηκε.

Αντίθετα, η ελληνική γλώσσα, παρά τις καταλυτικές ιστορικές αντιξοότητες που έπληξαν την ελληνική εθνότητα, κρατήθηκε στο στόμα του λαού, αλώβητη και ζωντανή διαμέσου των αιώνων, σε μιαν αδιάσπαστη συνέχεια, με όλες φυσικά τις αναπόφευχτες προσαρμογές και εξελίξεις της.

Όπως και αν ερμηνέψει κανείς αυτό το φαινόμενο, δεν μπορεί να μη θαυμάσει τον απτερυντό πνευματικό δυναμισμό αυτού του ευάριθμου και πολύπαθου γένους των Ελλήνων.

Το πιο πάνω κείμενο αποτελεί αντίλογο σε όσα βασικά υποστήριξε ο τ. πρύτανης του πανεπιστημίου Πατρών κ. Α.Ν. Ζούμπος σε άρθρο του στο περιοδικό «ΔΑΥΛΟΣ».

Στοχαστικό & λυρικό αφήγημα

Ο λαβωμένος

Του Γιώργου Παπαστάμου

Και ήτανε τότε, που ζούσαμε στ' ανισόρροπα κάστρα της τυφλής νύχτας. Τότες, που δεν μας ήθελε το φως, μη μας προδώσει. Τότες που εταράχτηκαν τα σωθικά μας — θυμάσαι Αντρόνικε — απ' το κλάμα της πληγωμένης μας αλήθειας.

Και δεν είχαμε πόδια να περπατήσουμε απ' τα κρυοαπαγήματα και τις βαριές λαβωματιές μας. Βουλιάζαμε στη λάσπη ως το γόνατο κάτω απ' το μολυβένιο φως των τεφρών ουρανών του ατέρμονου χειμώνα. Κι ως φτάναμε σε γκρεμούς νιώθαμε νά 'μαστε ανάμεσα στο γοργό κι ανεπαίσθητο πόνο και σ' ένα ασύλληπτο, διαβρωτικό κι ατέλειωτο μαρτύριο. Και τρόπο δε βρίσκαμε να σταματήσουμε το αρχαίο μας ρίγος, ότι κραυγές πρωτάκουστες και κλάματα και φτερά, αχούσανε μέσα στην ανήσυχη καρδιά μας.

Και βαδίζοντας ασταμάτητα μήνες πολλούς. Και χρόνους κι ελπίδες δεν είχαμε να βάλουμε σε τάξη τη ζουρλή πατρίδα. Και κάποιο βράδυ παγερό είμασταν κονεμένοι στου Ταταράκη το χάνι, ότι μας βάρεσαν ύπουλα οι οχτροί, γιατί μας πρόδωσαν οι αχάριστοι φίλοι. Και είχαμε ρίξει μέσα στο άχυρο το λαβωμένο μας σύντροφο, μόλις γλιτωμένο απ' τη βροντή και τ' αστροπελέκι του χαλασμού.

Σβησμένο μες στη θαυμή χλωμάδα του, ήτανε το πρόσωπο του αδερφού μας! Θυμάσαι, Αντρόνικε; Κι εμείς όλο και συγκρατούσαμε το δάκρυ, ότι δεν ήθελε ο λαβωμένος να κλαίμε για το θάνατό του. Λεν μας ήθελε κιοτήδες εμάς τους συντρόφους του, με τα καπνισμέν' αυτόματα, τις τρεις αράδες τα φυσίγγια χιαστί και τ' άδεια σακκίδια της νηστείας μας, της κακουχίας και της στέρησης.

— Εσείς φοβάστε και τον ίσκιο σας πριν πεθάνετε... μας έλεγε.

Τον κοιτάζαμε όλοι μέσα στα μεγάλα του μάτια που αργά-αργά βασίλευαν.

Κιοτήδες, μας φώναζε με άγρια θλίψη... Κιοτήδες μη με κλαίτε, μην... κλαίτε κιοτήδες.

Κι εμείς δε λέγαμε τίποτα... ότι η σιωπή ήταν μια θάλασσα, που είχε φλοίσθιο απόμακρο...

Και όταν κλαίγαμε, πνιχτά, εκείνος τ' άκουγε και μες στο παραμιλητό του, μας έλεγε

πράγματα φοβερά... Κι εμείς νιώθαμε, νά' μαστε στο λιόλουστο βράχο μας, τον πελεκημένο από τα προαιώνια κύματα και τα καράβια π' αλαργινά ταξίδευαν, στη ζοφερή θάλασσα του θανάτου, να περι-πλέκονται ολόενα σ' ένα θολό αργοσάλευτο φως και να βουλιάζουν.

— Εδώ, αφήστε με, σ' αυτή την κρία κάμαρη τη μεγάλη... 'Ελεγε' και φευγάτε... Πάρτε βιασύνη και φευγάτε, ότι η βιασύνη δεν βιάζεται. Κι ας μη ζυγώνει σιμά μου κανείς. 'Ο, τι εδώ μπορεί να πεθάνω, όταν συναγροικηθώ με τη θάλασσα, όταν το θαρραλέο πλοίο το κατάμαυρο του θανάτου, φτάσει πιά κοντά στις ακτές μου, στο βοιβό περιγιάλι μου... πέρα!

— Εδώ αφήστε με... έκραξε. Και σε μας δεν έδινε χέρι ο πόνος, να τον αφήναμε; 'Οτι άλλος τρελότερος δεν ήταν ακό μας να κάθεται καταχείμωνο να φυλάξει τα χιονισμένα βουνά, να κάθεται στο νερό της θάλασσας κάτω από το δρολάρι του σκοτεινού ουρανού.

— Εδώ αφήστε με, ξανάλεγε σθήσμένα... Στο μουράγιο της χλίψης, να χαιρετίσω για πάντα το μαύρο κουρσάρο-θάνατο, τη μαύρη βάρκα του, που έρχεται να με πάρει, δίχως κληγή:

'Οτι ο καιδεμός, που πέφτει και σε σας θε νά ναι τρανός, η συμφορά και το πένθος σας απέραντα.

Και σε λίγο μας είπε, ότι ήταν σιμά η θάλασσα και η βάρκα· κι ένας άνεμος βοιβός φύσαγε στ' ακροθαλάσσι και δεν ήθελε να σωκάσει. 'Ανοιγε την πόρτα στο χάνι σφύριζε με σιωπή φύσαγε, φύσαγε. Λεν ήθελε να σωκάσει...

— Σύντροφοι... αφοιγκραστείτε... Να τώρα άρχισε με πάθος το μεγάλο τραγούδι, ακούστε το αυτό το τραγούδι προτού φτάσει η γαλήνη του τάφου...

Και μετά τη γαλήνη πάλι η θάλασσα... Άλλά τότε μπορούσαμε να κλαίμε πολύ... Γιατί τον κράξαμε τον κουνήσαμε και δεν άκουγε τίκοτε... Τα μάτια του ήταν στον αέρα, ενώ τώρα στα στερνά, η γη σκιρτούσε, σαν το χόχλο στο νερό που αναβράζει. Σείσμα της έδωκε στο χαροπάλεμά του, ο αντρειωμένος.

Άλλά τότες εμείς μπορούσαμε να κλαίμε πολύ!

~~~~~

## Παναγιώτη Τσουτάκου



Κυκλοφόρησε  
«Η ιστορία του  
Κερατσινιού»

## Διήγημα

### To Πάσχα του γέρο-Καλτή

#### Μαρίας Η. Γιακουμέλλου

Ταχιά ξημερώνει Λαμπρή. Η Γιώργαινα, ανασκομπωμένη, με σφιγγόδεμένη τη μαντήλα γύρω απ' τ' ασήμια των μαλλιών της και τα μακριφοίστανα, έφτιαχτε τα εντόσθια του αρνιού για τη μαγειρίτσα. Ήταν πατροκαράδοτο λαμπριάτικο φαγί στο καλταϊκό, μιας παλιάς οικογένειας, ποι· η ριζά της κρατούσε από οπλαρχηγούς του 1821. Όλο το σπί ήταν λεβέντικο και προδειμένο. Όμορφες λεβέντισσες, γιανάκιες, και ρωμαλαίοι άντρες στολιζόντες το δέντρο της γενιάς τους.

Ο Γιώργης ο Καλτής, ήταν ο καλλίτερος κι ο αξιότερος απ' όλους. Κι όταν τ' άλλη αδέρφια του αφήσαι το χωριό, για να ζήσουν στην πόλη, εκείνος έμεινε στο πατρικό τους, δεμένος με τη γη των προγώνιων του, ξιμαρμένος με το χάμα του χωριού του. Έκανε παιδιά και θηγατέρες, και πάντρεψε, κι έπιασε ει αγγόνια. Μα, τώρα που αλάργησαν τα παιδιά τους κι έμεινε μονάχος του με τη γριά του, ο Καλτής βαριεύει. Έγινε λιγομιλητός και κατσούρης.

«Ε, οι χαρές των αιθρώπων διαβατάρικες είναι», φιλοσοφεί ο Καλτής, καθισμένος κάτω απ' τον ίσοιο της πασχαλιάς. Με το χέρι κάτω απ' το σαγόνι και τα χιονισμένα μαλλιά στους κροτάφους σκόρπια, που ασήμια από ξεφτισμένο στέμμα, αφήνει τη σκέψη του να πάσι μακριά, πολὺ μακριά.

Κοντά στο λιακωτό, η υποχοιΐδα η Μάντω, πλένεται αίμα με ζάστερο νερό, ενώ απ' την ανυψητή πόρτα της κοιζίνας, φαίνεται το σουβλισμένο αρνί, με το δαφινοκλώνι αναμεσίς στα δόντια. Παράδοση κι αυτό των Καλταίων. Τ' αυγά βάφτηκαν από τη Μεγάλη Πέμπτη, ειώ σύγκαιρα φουρνίζονταν οι λαμπριάτικες κουλούρες, από στάρι μείνταις της σοδειάς. Με το κόκκινο τ' αυγό στο σταυρό και γύρω-γύρω στα στολίδια από ξιμάρι.

Τη Μεγάλη Παρασκευή παίρνουν τις λαμπάδες, με κορδέλες, λουλούδια και χρυσά τέλια. Κι όλη τη μέρα δεν έβαλαν μπουκιά φωμί στο στόμα. Μήτε τσουκάλι στη φωτιά. Μαρουλάκια με ξίδι έτρωγαν, κι όλο το χωριό, κι ιδιαίτερα οι κοκέλες, στολιζόντες τον Εγιτάφιο με ολόδροσα λουλούδια. Το Μεγάλο Σάββατο το βράδυ, γιομίζονταν με σκάγια οι κουμπούρες για τα πασχαλινά σμάρα.

Κι όταν σημαίνανε χαρμόσουνα οι καμπάνες, ξεχύνονταν στους δρόμους του χωριού, όλοι, μικροί μεγάλοι, ιτυμένοι στα γιορτινά τους.

Έχθροι και φίλοι έσμιγαν τους χτύπους της καρδιάς τους με τους ήχους της καμπάνας και μαζί τους ανέβαιναν ως τα ουράνια. Τώρα τ' αρνί ήταν έτοιμο για τη χόβολη της υησταριάς, η μαγειρίτσα ετοιμαζόταν, αλλά το σπίτι της ήταν άδειο από νιάτα και τρα-

γούδια. Ήπιότερο άδεια κι άκεφη του γερο-Καλτή η καρδιά. Ο Νάσος, ο Πέτρος κι ο Βάσος φίγανε για την Αμερική. Ο Τάκης σπούδαζε γιατρός στο Παρίσι, κι ο Μιχάλης ήταν στρατιώτης πάνω στα σύνορα. Κανείς απ' αυτούς δεθανόρτασε μαζί τους το Πάσχα. Η Μαριώ με την Άσπα, στην Αυστραλία η πρώτη, στην Αφρική η δεύτερη, με τους άντρες τους και τα παιδιά τους. Η Μυρτώ στην Κρήτη, κ' η Όλγα στη Μακεδονία.

Το σούρουπο είχε πάρει για καλά, κι ο Καλτής σκεφτόταν κι αναρωτιόταν.

«Μωρέ γιατί να παντρέψω στα ξένα τις θυγατέρες μου, με ξένους ανθρώπους, γιατί να διώξω για την Αμέρικα τους γιούς μου; Μήπως ήμουν φτωχός που ζήτησα πλούσιους γαμπρούς και πλούσιες νυφάδες;

Μήπως η γη μας δεν έχει ανάγκη από γερά μπράτσα κι άξια μιαλά για να πάνε όλα μπροστά; Ρημάξαμε τον τόπο φεύγοντας από κοντά της...»

Γεια χαρά, μπαρμπα-Καλτή, καλή Λαμπρή. Έτσι σού ρθυν μαζεμένα τα γράμματα. Σκόρπισες κι εσύ μαθές το σδί σου στην ιψήλιο...

Ναι, μωρέ Γιάννη, καλά τόπες εφτούνο. Γιατί μωρέ ν' αφήνουμε τη γη μας και να παγαίνουμε στα ξένα; Στο χέρι μας δεν είναι να κάνουμε χρυσές φωλιές τα χωριά μας που τα ρήμαξεν ο πόλεμος;

Αυτό μαθές σκέφτηκα κι εγώ και κράτησα κοντά μου τα δυο παιδιά. Το Ντίνο πού θελε γράμματα τον έστειλα στην Αθήνα. Κι ο Νίκος, πάει για ναυτικός. Ο Λευτέρης με το Σπύρο βοηθάνε τη γη μας. Κάτι κάμουν θαρρώ.

Το βλέπω μωρέ Γιάννη. Προκομένα παιδιά. Ακούραστα. Τα καμαρώνω σαν νάνι να δικά μου.

Αλήθεια γερο-Καλτή, τά μαθές για το Γρηγόρη της Λάμπραινας:

Ε, τί έκανε.

Το πόδι του μαθές δεν θα γιατρευτεί. Κρίμα το λεβέντη.

— Ε, Γιάννη, κακό τούτο που μού πές, μα, γλίτωσε τη ζωή του. Κ' οι ψυχαμένοι άνθρωποι δε σταματούν, δύσιο υπάρχει ζωή μέσα τους. Τόδι μαθε τούτο που μού φέρες για νέο, πιο πριν από σένα κι άκου τη συνέχεια. Ο Γρηγόρης που λες, ο γεωπόνος, δε νικήθηκε απ' τη μοίρα. Έμαθα πως κάλεσε τον παπά-Κώστα και τον παρακάλεσε να πει στους χωριανούς, ότι θα παραδίνει μαθήματα, σ' όσους θέλουν να μάθουν γράμματα και γεωπονική...

Μπράβο κουράγιο!

Ναι, ναι, δε λέω υπερβολές. Τη Λευτέρα του Θωμά, αρχίζουν τα μαθήματα. Τάχασα κι εγώ όπως κι εσύ, αλλά το πίστεψα. Και τώρα ξέρεις τί νιώθω μέσα μου; Ντροπή, ντροπή, γιατί κοίταξα τον Καλτή, την κάσσα του και το σδί του, τίποτ' άλλο. Άντε τώρα στη δουλειά σου Γιάννη. Άσε με μένα, είμαι ένας νικημένος νικητής. Ένας ασυλλόγιστος αρχοντοχωριάτης.

Ο γερο-Καλτής, έσυρε τα βήματα ως το σπίτι, αφήνοντας τον ταχυδρόμο σύκυλο κάτω απ' την πασχαλάδα.

Ανήμερα τη Λαμπρή, το καλταΐκο είχε μεγάλη

κίνηση. Τοιμάζανε για την ψησταριά. Στ' αλώνια αράδια αράδια στήνονταν οι ψησταριές. Τσίκνα μοσχοβόλας τ' αγέρι και χορός, τραγούδι και όργανα πάσχιζαν να δώσουν μια γενικήν ευθυμία. Όμως τα πρόσωπα δεν ήταν όλα γελαστά. Χόρειαν τα πόδια, τραγούδαγαν τα χείλη, αλλά, έμενε αμέτοχη η καρδιά. Πολλά πρόσωπα λείπαν απ' το γιορτάσι. Άλλοις τους άρπαξε το χέρι του χάρου στον πόλεμο και στην κατοχή, άλλοι έλειπαν στα ξένα. Το χωριό ήταν γεμάτο γέρους, γριές, και μαξούμια. Ο Γιάννης, ο ταχυδρόμος με τη φαμίλια του, ήταν η ζωντανή εικόνα του χωριού.

Σε μια στιγμή πρόβαλε ο γερο-Καλτής. Βαριά τα βήματά του αντηχούσαν στ' αλώνια. Έριξε μερικές ματιές στην ομήγυρη και ξαφνικά, σαν να τον χτύπησεν αστροπελέκι τινάχτηκε λεβέντικα.

Ε, μωρέ πατριώτες, Χριστός Ανέστη, Χρόνια πολλά.

Αληθώς Ανέστη, φώναξαν όλοι μαζί. Κάθησε γέρο-Καλτή.

Μη το θαρρέψετε μωρές παιδιά, πώς σας περιφρόνησα που δεν ήρθα να ψήσω εδώ μαζί σας τ' αρνί. Άλλα το σπιτικό μου σήμερα φιλοξενεί ένα γνήσιο παλικάρι, μια μεγάλη καρδιά που ξεχωρίζει απ' όλους μας. Γι' αυτό σας παρακαλώ όλους σας, να τον τιμήσετε με την παρουσία σας. Τ' αλώνια δεν είναι μακρύ από το σπίτι μου. Σας περιμένω όλους.

— Νά ρθει κι εδώ ο ξένος.

— Ξένος δεν είναι, μα νά ρθει δεν μπορεί. Δεν περπατάει σαν όλους μας.

— Πες μας ποιός είναι.

— «Θα τον δείτε μόνοι σας, θα τον δείτε μόνοι σας, είπεν ο γερο-Καλτής φεύγοντας. Καθώς βάδιζε, το βήμα του τον έφερε μπροστά απ' τον εχθρό του το Θύμιο το Βιρνιά. Κοντοστάθηκε. Τον κοίταξε καλοσυνάτα, άπλωσε το χέρι του και φούχτωσε το δικό του εγκάρδια.

Κι εσύ Θύμιο θα ρθείς με τ' ασκέρι σου. Κι άκου, εκείνες τις ρίζες τις ελιές που γίνηκαν αιτία να μαλώσουμε, σους τις χαρλίω μαζί με τη γη που φυτρώνουν. Μετά το Πάσχα, θα πάμε στο συμβολαιογράφο να κάνουμε τα συμβόλαια. Τα έξοδα δικά μου. Συχώρα με, σ' αδίκησα. Τούτο το πανηγύρι γινόταν γύρω από ένα παλικάρι που δεν μπορεί να χορέψει, να πηδήσει, να το χαρεί. Ο Γρηγόρης ο γεωπόνος, σ' όλο τούτο το ξεφάντωμα, ήταν ο ολύμπιος θεός που καμάρωνε χωρίς να παίρνει μέρος. Όμως βαθιά στα μάτια του μια θλίψη απλώνεται που κανείς άλλος δεν μπορεί να τη σηκώσει έντονα παρά, αυτός ο ίδιος που ξάσε τα φτερά του, παρατημένα στο χειρουργικό τραπέζι λίγο πριν απ' την κατάρρευση του αλβανικού μετώπου στα 1941. Και κοιτάζει, κοιτάζει αχόρταγα.

Ολόκληρο το χωριό τραντάχτηκε απ' το χορό και το τραγούδι. Στο μεγάλο αυλόγυρο του καλταΐκου στήθηκε τρικούβερτο γλέντι. Χορεύει ο γερο-Καλτής ντυμένος με τη στολή του πρωπάπου του, του οπλαρχηγού του 1821, λάμπουν στο σελάχι τα μαλαμοκαπνισμένα όπλα, ανεμίζει η κάτασπρη

φουστανέλα με τη φέρμελη και δος του πήδους και τσακίσματα ο γερο-Καλτής, σα νιος εικοσιδιυό χρονώ. Τα σμπάρα πέφτουνε βροχή, κ' οι πίπιζες με τα κλαρίνα και τα τίμπανα γιορίζουνε τ' αγέρι με τσάμικο και με συρτό, με πεντοζάλη και μπάλλο, και τραγουδούν οι έμφρες, και καμαρώνουν οι γριές τα παλαικά φορέματα της Αμαλίας με τα παπάζια και τα φλωριά, με το βελοιδινο χρυσοκέντητο γιλέκο και τη μακριά μεταξωτή φούστα. Τη γριά-Καλτίνα, απ' τη γενιά του Ταμπακόποιλου που σειέται και λυγίέται σαν ιτιά, κι ο γερο-Καλτής αισθημάται τα παλιά.

Το γάμο τους, τις γέννες των παιδιών, τις θανάτους μερικών από δάφτα, τους γάμους των παιδιών τους.

Ο ουρανός έλαμψε με μια λάμψη χαρωπή, αινιγχόκαρδη, δύμοια σαν την καριδά του γερο-Καλτή, που σίγουρα τούτο το Πάσχα ήταν έινα απ' τα καλύτερα της ζωής του.



Ρομαντικό & ηθογραφικό αφήγημα

## Τότε που η καρδιά μου προσκυνούσε τ' άστρα

Του Ερρίκου Βλάχμπεη

Εκείνο το καλοκαίρι είχαμε στήσει το τυροκομείο μέσα στη σπηλιά του Κίκλωπα – ήταν την έλιγε ο κόσμος. Τρεις μήνες, κάτω στο χωριό που φιάχναμε τυριά, τ' αφεντικό μ' έμαθε την τέχνη και τώρα με προβίβασε σε μάστορα, με φύρωσε μ' ειθύνες, μ' άφησε το μισθό όπως ήταν, μισθό τσιρακιού. Ο Γιώργης, ο παραγιός μοι, ήταν όλο γκρίνια.

«Μας έφερε δω πάνω τ' αφεντικό, μας άφησε κι έψυγε. Το τι θα τρώμε, δε μας είρε. Κάτω στο χωριό τρώγαμε και καμιά κότα, εδώ στο βουνό θα ψωφησούμε στο γάλα...» Ήγια δεν έδινα σημασία στο φασ. Εγώ τάιζα τα δεκαοχτώ μου χρόνια μ' όντειρα κι ελπίδες. Ήρθα να δουλέψω, να βγάλω χρήματα και να τι-πώσω τα πρώτα μου διηγήματα. Ο Γιώργης είχε δίκιο. Ο Γιώργης δεν ήρθε μόνος του. Ήταν ένα χωριατόπαιδο, που τό φέρει ο πατέρας του να δουλέψει και να μάθει τέχνη. Τρεις μήνες όμως, δεν έμαθε μήτε να γραδέρνει το γάλα.

Στο τυροκομείο το μόνο θηλυκό πλάσμα, που κυκλοφορούσε, ήταν η Λίζα, η σκυλίτσα μας. Άλλο θηλυκό δεν πάτησε ποτέ το πόδι του, γιαυτό έμεινα με το καλούπι στο χέρι, κατάπληκτος, όταν είδα κάποια μέρα να πλησιάζουν τρία θηλυκά του ανθρώπινου είδους. Ήταν η διευθύντρια απ' τις παιδικές κατασκηνώσεις, με την κόρη της και με μια παιδοκόμη. Μείνανεν ενθουσιασμένες απ' τη φυσική ομορφιά της σπηλιάς. Κοίταζαν δεξιά κι αριστερά κι έκαναν διάφορες κρίσεις. Έτσι όπως μας είδαν να ζούμε στη σπηλιά, μας παρομοίασαν με πρωτόγονους. Δεν είχαν κι άδικο — όπως είμασταν ακού-

ρευτοί, αξύριστοι, με τα στήθια γεμάτα τρίχες και με το μόνο ρούχο πάνω μας ένα παντελονάκι κοντό και ξεφτισμένο, δίναμε κράγματι την εικόνα αγριανθρώπων. Προσφέραμε από ένα ποτήρι φρέσκο γάλα. Το δέχτηκαν μ' ευχαριστηση. Η γυναίκα είναι σαν τη βροχή, όταν έρθει, βλασταίνει η ομορφιά, καρκίζει η αγάρη. Η σπηλιά θαρρεί κι άλλαξε, έχασε εκείνη την αγριάδα της κι απόχτησε ξαφνικά μια τριφερότητα, μια ζεστασιά, που με κανένα τρόπο δε θέλαμε να τη χάσουμε. Κάναμε ότι μπορούσαμε για να τις κρατήσουμε περισσότερο. Έφυγαν με την υπόσχεση πως θα ξανάρθουν.

Ένιωσα μέσα μου να φυτρώνει ένα ηλιοτρόπιο πασταλισμένο από ηλιόσκονη κι ελκίδα — κι αυτά τ' αυγουστιάτικα φεγγάρια, που ωρίμαζαν τ' όνειρο, τα χρώσταγα στο Γιωργή. Αυτός είχε πάει στις κατασκηνώσεις, γνωρίστηκε με τα κορίτσια και τα κάλεσε νά 'ρθουν στο τυροκομείο.

«Όμορφη πούναι η κόρη της διευθύντριας, η Σούλα.»

Είπε ο Γιωργής και το πρόσωπό του φωτίστηκε σα φάρος.

«Και η Νίτσα, μάστορα, η παιδοκόμος, είναι εκόμματος». Αυτή την αφήνω για σένα.»

Τον κοίταξα περιεργά. Αυτή η πρωτοβουλία του με ξάφνιασε. Τρεις μήνες δεν είχε μάθει να γραδέρνει ύπο γάλα, για να κάνει μια δουλειά έτρεξε να τον προστάξεις και τώρα, σαν αρεοπαγίτης, έβγαλε την αρόφασή του, έκανε τη μοιρασιά κι έβαλε τις καρδιές μας να περιπατάνε πάνω στο οιράνιο τόξο.

Τελευταίος πάντα κάθε πρωί απ' τους κεχαγιάδες, που μας έφερναν το γάλα, έφτανε ο Στράτος, ένας τσομπάναρος μέχρι κι επάνω, που μύριζε ολάκερος τραγιλα. Από μακριά ακούγόταν το σφύριγμά του, είχε περασμένη την κλίτσα στο σβέρκο και κάπουκάροι σταμάταγε το σφίριγμα, για να βάλει τις φωνές στα δυο γαϊδούράκια του, να κάνουν γρήγορα.

— Αντε ρε Στράτο, τον πειραζα, εσένα θα πειμένω για να ρίξω τη μαγιά.

— Ήγώ δε φταιοί, διαμαρτυρόταν θιγμένος απ' τα λόγια μου. Του μαντρι τό χουμι πάν στην κορφή του βουνού, δυο ώρις κάνουν να κατέβουν μέχρι δω.

Μετά, βοήθαγε κι αυτός στις δουλειές κι ως να πήξει το γάλα φτιάχναμε καφέ κι λέγαμε μερικές κουβέντες.

Το μεσημέρι, κι που ξάκλωνα κάτω απ' τον ίσκιο ενός βράχου, ένα ξαφνικό, πονεμένο κι κοφτό γαύγισμα της Λίζας μ' έκανε να πεταχτώ όρθιος.

— Τι 'ναι ρε Γιωργή; φώναξα.

— Θα την τσιμπήσει φίδι, είρε ο Γιωργής.

Η Λίζα έτρεχε με το κεφάλι σκυψτό. Τη φωνάζαμε. Μα αυτή πήγε κι χώθηκε σ' ένα υγρό στένεμα, κάτ' από το βράχο. Άυτικα ο Γιωργής κι εγώ πασχίζαμε να την κάνουμε να βγει έξω. Αυτή είχε λουφάξει κι δεν έβγαινε με κανέναν τρόπο. Είδαμε που δε γίνεται τίποτα, την παρατήσαμε στην τύχη της.

Την άλλη μέρα τα κορίτσια ήρθαν μόνα τους. Έτυχε νά 'ναι κι ο Στράτος και σαν πιο έμπειρος τις διηγόταν διάφορες ιστορίες με τα φίδια. Αυτές έ-

σκυβαν και προσπαθούσαν να δουν κάτω απ' το βράχο τη Λίζα. Ήχε πρηστεί το κεφάλι της Λίζας κι έμοιαζε σαν τέρας.

Θα ζήσει;

Ρώταγαν και οι διο μ' ένα αίσθημα περιέργειας και λόπης.

Άμα δεν ψόφησε μέχρι τώρα, θα ζήσει... της αποκρίθηκε ο Στράτος.

Ο Γιωργής, που είχε σημαδέψει τη Σούλα, έριχνε δόλο το ενδιαφέρον του σ' αυτή. Δεν ξεκόλλαγε από κοντά της. Ήπειρε κι εγώ να πλησιάσω τη Νίτσα. Ο Στράτος δόμως, δε γνώριζε τις αποφάσεις του Γιωργή και η δική μου δισταχτικότητα τον έκανε να πάρει θάρρος, να διπλαρώσει τη Νίτσα και να την πιλατεύει, για γίδια, στάνες και ρουμάνια. Σαν έφυγαν τα κορίτσια, ο Στράτος μας κοίταξε μ' απορία.

Γί τιούπρες είναι αυτές, αρέ!

Λεν είναι για τα μούτρα σ', τον έκοψε ο Γιωργής.

Αχ... κι είνι επουχή που μαρκαλιούντι τα πρόβατα, βλέπου κι μ' ανάβουν τα αίματα. Γιατί αρέ Γιωργή δεν είνι για τα μούτρα μ', σάμπους ισύ είσι καλύτηρους;

Τους άφησε να τα λεν και να χτυπιούνται σαν τραγιά, με τα λόγια. Ξέκοψα και πήγα κάθησυ παρέκκι. Δεν μπορούσα να τους ακούω να μιλάν για έρωτα, έχοντας μοναδικό σκοπό, πώς να ικανοποιήσουν τις ζωώδικες πεθυμίες τους. Ο έρωτας για μένα ήταν κάτι το ξεχωριστό, κάτι τ' ανώτερο, κάτι σαν ιδανικό. Ήκανα το μεγάλο σφάλμα τότε να ξεχωρίζω τον έρωτα απ' το σεξ, διώς κάνονταν οι ιδεαλιστές, που ξεχωρίζουν την ενέργεια απ' την ύλη.

Διν έφταιγα βέβαια εγώ γιαυτή μου την πλάνη, έφταιγαν τα βιβλία, που διάβαζα. Με φλόμωσαν από πλατωνισμό, ρομαντισμό και ψυχικές ανυπάσεις. «Ασπασμός των αγγέλων προς τ' άστρα είναι ο έρωας». Ι ράφει ο Ουγκώ στους «Αθλίους». «Επειτα απ' δύλια αυτά, θα μπορούσα δλη τη νύχτα να αυτοηδονίζομαι, αλλά δε θ' άπλωνα ποτέ το χέρι μου κάτω απ' το φουστάνι της Νίτσας.

«Άντε Στράτο, ώρα καλή. Άκουσα τη φωνή του Γιωργή. Είχαν χορτάσει από λόγια κι ο Στράτος λόγιασε πως έπειρε να πάει και στη στάνη. Ο Γιωργής συνέχισε να τον πειράζει: «κι αν άναψες, διώς λι.ς, μαρκάλια καμιά γίδα, να ξεθυμάνεις». Ι. η πεζότητα αυτών των ανθρώπων έσπαζε κόκκαλα.

Την επομένη ο Στράτος δόλο και κοντοστεκόταν, δόλο ταίριαζε τα γκιούμνια του κι δόλο περίμενε να φανούν τα κορίτσια. Ηδε κι απδειδή που δε φάνηκαν, έφιγη άκεφος. Ήβαλε την κλίτσα του στο σβέρκο κι άρχισε ένα τραγούδι βλάχικο, που δεν είχε ούτε αρχή, ούτε τέλος.

Ηγώ τις είπα νά 'ρθουν πιο αργότερα, είπε ο Γιωργής και μού 'κλεισε πωνηρά το μάτι.

Σι. λίγο ήρθαν τα κορίτσια και κάθησαν στα συνηθισμένα σκαμνάκια. «Κάντε τη δουλειά σας», μας είπαν, «μην ανησυχείτε για μας».

Τι γώμάζεινα το τυρί κι ο Γιωργής έπλενε τα καλούπια. Αιπές μας κοίταζαν, μιλούσαν μεταξύ τους και

γελούσαν με το πνεύμα, που κάναν σε βάρος μας... Λες κι ήταν μόνες, μήτε σημασία έδιναν αν τις ακούμε. Απφαλώς μας περνούσαν όλους για βλαχαδερά, που δεν ξέραμε τίποτ' άλλο, πέρα απ' το τυρί και τη μυζήθρα. Μου θύμησαν τη Λουκρητία Βοργία, που ντύνονταν και ξεντύνονταν μπροστά στους υπηρέτες της, χωρίς να τους ντρέπεται, γιατί τους θεωρούσε ζώα, δύως τα σκυλιά της. Τις άκουσα κάποτε να μιλάνε για λογοτεχνία, λέγαν για το μυθιστόρημα «Ζακ Κριστόφ», που ο συγγραφέας του έκανε δέκα χρόνια για να το γράψει. Διαφωνούσαν στ' όνομα. Η Σούλα επέμενε πως τό 'γραψε ο Ουγκώ, ενώ η Νίτσα έλεγε πως τό 'γραψε ο Τσβάιχ. Δεν κρατήθηκα, χωρίς να γυρίσω να τις κοιτάξω είπα, σα να μιλούσα μόνος μου:

Ούτε ο Ουγκώ, ούτε ο Τσβάιχ, τό 'γραψε ο Ρομαίν Ρολάν.

Ξαφνιάστηκαν, λές και είδαν άνθρωπο εξωγήινο, δεν μπορούσαν να το πιστέψουν.

Ναι, ο Ρομαίν Ρολάν, έκανε η Νίτσα. Έχει δίκιο.

Αιστάνθηκαν και οι δύο αμήχανα. Κάτι θέλησαν να ρωτήσουν, μα δεν τόλμησαν. Σηκώθηκαν, ζήτησαν συγνώμη κι έφυγαν σα ζεματισμένες. Ο Γιωργής που τίποτα δεν είχε καταλάβει, τά 'βαλε μαζί μου:

— Τί Ρολάν τις είπες, Τις έβρισες τις κοπέλες κι έφυγαν έτσι στεναχωρημένες. Για να σου πω, δεν μπορώ εγώ να κουράζομαι να τα ταιριάσω κι εσύ να μου τα χαλάς. Έτσι που έφυγαν περίμενε τώρα να ξανάρθουν.

Εγώ όμως ήμουνα σίγουρος πως θα ξανάρθουν.

Η Λίζα, που έγινε καλά κι βγήκε απ' την κρυψώνα της, έδωσε την ευκαιρία στα κορίτσια, όταν ξανάρθαν έπειτα από τρεις μέρες, για τις πρώτες κουβέντες. Τη χάιδεψαν, μας ρώτησαν, απαντήσαμε. Ο Γιωργής ήταν δόλο ευγένεια και περιποίηση. Με κοίταξε στα μάτια, μη κάνω κατά τη γνώμη του πάλι καμιά γκάφα κι τις διώξω. Δεν ήξερε πως η καρδιά μου είχε αρπάξει το χέρι του πρωτοχορευτή έρωτα και μπήκε στο χορό του. Τις έδειξε τα ψάρια, που πιάσαμε απ' το ποτάμι. «Αν θέλετε, σας φιλεύνουμε» τις είπε χαμογελώντας. Υστερα πήρε τη Σούλα, νά της δείξει μια φωλιά, που βρήκε, γεράτη από μικρά πουλάκια.

Καθώς έκοβα το τυρί, ένιωθα το βλέμμα της Νίτσας καρφωμένο πάνω μου. Γό 'νιωθα σαν ηλιαχτίδια θυμωμένη να μου καίει την πλάτη. Μου παραπονέθηκε για το φέρσιμο μου:

Θα μπορούσες, μου είπε, να μη μας αφήσεις να προχωρήσουμε. Εξάλλου εμείς δε θέλαμε να σας προσβάλλουμε, να έτσι, παίζαμε με τις λέξεις.

Της είπα πως δεν ένιωθα διόλου θιγμένος κι αν δεν είχαν φίγει, θα μας δίνονταν η ευκαιρία να τα πούμε καλύτερα. Ο Γιωργής με τη Σούλα, που γύρισαν, έκοψαν τη συζήτησή μας. «Όλια δόμως είχαν αλλάξει, ένας αγέρας, που έβγαινε απ' τις ψυχές μας, μοσχοβόλουσε αγάπη. Κάθησαν τα κορίτσια στα σκαμνάκια κι εμείς συνεχίσαμε τις δουλειές μας. Μόνο οι ματιές μας συναντιόταν, αγκαλιάζονταν, χώριζαν

και πάλι έσμιγαν σ' έν' ατέλειωτο παιγνίδι. Έγινε η σπηλιά μια φάτνη, που οι καρδιές μας ανέβαιναν και κατέβαιναν σα χερούβειμι κι έψελναν τον έρωτα, που κείνη τη στιγμή γεννιόταν.

— Αύριο πάμε να φάμε σύκα, πρότεινε ο Γιωργής κι έκοψε τη σιωπή μας. Ξέρω δυο συκιές καταφορτώμενές.

Μείναμε σύμφωνοι. Το αύριο, σα μάντης, γέμισε τις καρδιές μας με χρησμούς, που ευνοούσαν τα κριφά μας όνειρα.

Ξεκινήσαμε κεφάτοι. Ο Γιωργής πήρε κι ένα καλαθάκι.

— Θα το γεμίσω και να το δώσεις της μάνας σου, είπε στη Σούλα.

Πας να τη δωροδοκήσεις, τον πειράξε η Νίτσα.

Η Σούλα κριφογέλασε και δεν είπε τίποτα. Ο Γιωργής προσπάθει με κάθε τρόπο να την ξεμοναχίσει. Βάδιζαν μπροστά μας κι όλο απομακρύνονταν.

— Ξέρεις τις σικιές; γύρισε κάτοια στιγμή και με φώναξε.

Τις ξέρω, τ' απάντησα. Αυτοί, σα να μη θέλουν την παρέα μας, είκα στη Νίτσα.

Το βλέπω.

— Μήρως σε πειράζει;

Κάθε άλλο. Έτσι θα συνεχίσουμε τη χθεσινή μας σινήτηση. Σταμάτησε για μια στιγμή κι ύστερα πρόσθεις αιτό, που είχε κάτ' απ' τη γλώσσα της. Θα ήθελα να μου πεις ποιδίς είσαι, να μοι μιλήσεις για τον εαυτό σου.

— Θα μπορούσα να ικανοποιήσω την περιέργειά σου, της είπα. Έτσι όμως όπως μοι 'βαλες την ερώτηση μοιάζει μ' ανάκριση κι εγώ σιχαίνομαι τις ανακρίσεις.

Έχεις δίκιο. Κι εγώ σιχαίνομαι τις ανακρίσεις. Δεν είναι όμως περιέργεια, ούτε ανάκριση, είναι ενδιαφέρον. Θέλω να με πιστέψεις.

— Σε πιστείω, της αποκριθήκα, αλλ' ας τ' αφήσουμε γι' άλλη φορά. Τώρα ας ζήσουμε ακέριες αιτές τις στιγμές. Ας πούμε πως τώρα γεννηθήκαμε και πως όλα μας είναι άγνωστα, παρθενικά. Της άπλωσα το χέρι μου και μοι 'δωσε το δικό της. Δεθα σταματούσα το τρέξιμο, αν δεν την άκουγα να φωνάζει γελώντας:

— Στάσου, λαχάνιασα.

Περπατούσαμε σιωπήλοι. Ένα μικρό κοταμάκι μας έκοβε το δρόμο.

— Έλα από δω, της είπα, που έχει πέτρες.

— Όχι, θα το πηδήσω.

— Δε θα μπορέσεις.

— Θα το δεις.

Πήρε φόρα και πήδησε. Ο αγέρας σήκωσε το φόρεμά της πολύ πιο πάνω απ' το γόνατο. Γίρισε και με είδε.

— Το φεγγάρι κόνεψε στο πρόσωπό σου, μου είπε γελαστά.

— Και ο ήλιος στα πόδια σου, της απάντησα πειραγμένος.

Βάλθηκε μετά να κυνηγά μια πεταλοίδα.

— Την έπιασα, φώναξε κι ήρθε κοντά μου να μου τη δείξει.

Δεν έβλεπα την πεταλούδα. Έβλεπα το ροζένιο χρώμα του προσώπου της και το λίγο ιδρώτα στο πάνω χείλη της που έμοιαζε με πρωινή δροσιά πάνω σε πέταλο λουλουδιού.

— Θα την αφήσω, αφού δεν τη βλέπεις, μου είρε για να κρύψει την αναστάτωση, που της προξενούσαν τα μάτια μου.

Έκανε δυο βήματα πίσω, σήκωσε το χέρι και τη λευτέρωσε.

— Αλήθεια ξέρεις τις σικιές; Με ρώτησε.

— Και βέβαια τις ξέρω. Πάμε γιατί οι άλλοι θά φτασαν.

Μεγάλη είναι η μέρα του καλοκαιριού, τόσο ρου, όπως έλεγε κ' η γιαγιά μου: *παν μια γιναίκα γεννήσει το πρωί, μέχρι το βράδυ το πατίδι θα τη φωνάξει μάνια*.

Όσο δρώς κι αν ήταν μεγάλη πέρασε. Όταν γιρίζαμε νιώθαμε όλοι νηστικοί, που δε χορτάσαμε ήλιο.

Τα κορίτσια έρχονταν, κυλούσαν οι μέρες κι άταν έμενα μόνος με τη Νίτσα, της μίλαγα για πολιτική, για λογοτεχνία, της έλεγα για ένα σωρό πράγματα, μα ποτέ δεν κατάφερα να της μιλήσω για τον έρωτά μου. Όταν άρχιζα, μπέρδεια τα λόγια μου, έλεγα ακαταλαβίστικες λέξεις κι αμέσως γίριζα αλλού την κοινέντα.

Ένα απόγειμα, που βάδιζα για πολύ ώρα σκεφτικός και σιωπηλός δίπλα της, η Νίτσα με ρώτησε, χωρίς να με κοιτάξει:

— Μήρως είσαι θημωμένος;

— Όχι, της απάντησα, *έιμαι ερωτειμένος*.

— Μη ποιά;

— Με σένα.

Ποτέ δε φαντάζουμε ότι θα της μαρτίραγα την αγάπη μου με τέτοιον τρόπο. Πάντα έβαχνα να βρω τα πιο όμορφα λόγια και τώρα, σαν απολογία, είπα αιτό, που μέρες πάσχιζα να της ομολογήσω. Εκείνη άρπαξε το λόγο, τον πέταξε ωηλά σαν τόπι, έτρεξε τον ζανάριασε, λικνίστηκε δεξά κι ζερβά χορεύοντας κι ήρθε και στάθηκε δίπλα μου.

— Θέλω την απάντησή σου, της είκα τρακαρισμένος.

Πήρε την καρδιά της, την έβαλε στα χέρια μου και μού 'πε:

— Ακούσεις τη φωνή της και θα καταλάβεις.

Κείνη τη νύχτα κοιμήθηκα ήσυχος, χωρίς σκέψεις. Όλα τ' άστρα είχαν μαζευτεί στο κρεβάτι μου.

Μάζευα το τυρί απ' τη σκάφη, όταν με παραξένεψε το τρανταχτό γέλιο του Στράτου. Λίγο πιο πέρα, ο Γιωργής έκλενε τους τενεκέδες και κοινέντιαζε μαζί του. Έβαλα αυτί κι άκουσα πράγματα, που μ' έκαναν ν' αγαναχτήσω. Ο Γιωργής ιστορούσε στο Στράτο, με τη μικρότερη λεπτομέρεια, δ.τι έκανε με τη Σούλα. Το βρήκα χυδαίο κι απορούσα τί έβρισκε στο Γιωργή η Σούλα και πήγαινε μαζί του. Δεν μπορούσα ποτέ να φανταστώ, τότε, πως ο έρωτας, εκτός

ιπό «ασπασμός των αγγέλων προς τ' ἀστρα», είναι και τραγούδι της σάρκας, που εγώ, ο αστροπαριμένος, τό 'παιρνα για μούγκρισμα, τό 'βρισκα βάρβυρο και το στερούσα απ' τη Νίτσα. 'Όλο αυτό το αισθήμα το αγνό, το ἄχραντο, το μεγάλο, πού 'νιωθα, τό 'βγαζα στους στίχους που ἔγραφα. Κι όταν βρισκόμασταν μόνοι, της τους διάβαζα...

'Όλο αυτό το αισθήμα το κρεμούσα, σα φυλαχτό στα μάτια μου. Καθόμουν και τη θωρούσα με τις ώρες.

Την ἐβλεπα σαν αγιασμένη εκκλησιά, που δεν ἐπρεπε να μολέψω.

Ήταν για μένα η Παναγιά, πού 'καιγα μπροστά της σαν κερί ολάκερη την ὑπαρξή μου.

«Αν με τα μάτια μόνο χορταίνονταν ο ἔρωτας, θα ήμουν ευτυχισμένη». Μου είπε ένα δειλινό, που γυρίζαμε από την εκδρομή μας.

Με κρατούσε σφιχτά από το μπράτσο, κι είχε γείρει το κεφάλι της πάνω στον ώμο μου. Δεν έδωσα σημασία στα λόγια της. Αισθανόμουν το λίγο βάρος του κορμιού της πάνω μου και νόμιζα πως σηκώνω τον κόσμον όλο.

Τέτοιες στιγμές είναι που οι άγγελοι σε ζυγώνουν, ανοίγουν τα φτερά τους και σε παίρνουν μαζί τους στον παράδεισο.

Έτσι να γύριζα το κεφάλι, τα χείλη μου θα 'γγιζαν τα δικά της. Μα γω κρατούσα το κεφάλι μοι ορθό μπροστά, κι βάδιζα, βάδιζα, σαν υπνωτισμένος.

Έτσι αγγελικά πέρναγαν οι μέρες μας, ώσποι ήρθε το τέλος. Φύγαν οι κατασκηνώσεις, ἐφυγε κ' η Νίτσα. Έφυγε με τα μάτια γεμάτα θλίψη. Εγώ της ορκιζόμουν πως ο χωρισμός μας ήταν προσωρινός. Αυτή με κοιτούσε με τα γαλανά της μάτια, σαν ουρανός έτοιμος να κλάψει. Δεν μπορούσα τότε να εξηγήσω τη λύπη της, τα βουρκωμένα μάτια της, το τελευταίο της πικρό χαμόγελο. 'Όλο αυτό το «ανώτερο», όπως πίστεινα, φέρσιμό μου την είχε πληγώσει, την είχε απογοητεύσει.

Ο Γιωργής στάθηκε καλύτερος από μένα, η μάνι φίση των είχε οδηγήσει σωστά. Η Σούλα έφυγε ευτυχισμένη.

Έμένα, το ρομαντικό μου αισθήμα, μ' έκανε να φυνώ αφύσικος στα μάτια της Νίτσας.

Ίσως ο μεγάλος της πόνος και τα δάκρυα, ποι κύλαγαν στα ροζένια μάγουλά της, νύ 'ταν δη μιούργημα αυτής της σκέψης.

Έγω όμως της φώναζα μ' όλη μου την καρδιά να με περιμένει πως θα πηγανα να τη βρω οπωσδήπ.

Λαμπρού Μαλαρά  
Σεργίου  
Ο Σωφρόνιος  
και  
τα τσιφλίκια του  
Σεργίου  
Επί της Λεωφόρου

Ψαλτίδας

## Κυπριακοί διάλογοι

### Οι σημαδούρες

(ή ο ισχυρόγνωμος  
κι αφώτιστος νέος)

#### Του Ανδρέα Ονουφρίου

Πάναπό το λόφο με τους άγριους θάμνους, η οὐλασσα έμοιαζε προέκταση του εαυτού τους. Κιθώς ο ήλιος έφευγε, η επιφάνεια φαινόταν ιπάλευτη, παραδομένη σε μιαν ατέλειωτη ερωτική εξέταση. Οι δυο σύντροφοι στάθηκαν ια λίγο να θαυμάσουν τούτη τη θέα.

— Πρόσεξες κάτι, ρώτησε ο πιο μεγάλος.

— Τί να προσέξω; 'Όλα είναι θεσπέσια!

— Λείπουνε οι σημαδούρες για τους λουομένους. Θα τις έβγαλαν έξω φαίνεται μιας και ειμάντιασε πια;

— 'Όχι, δεν τις έβγαλαν. Βγήκανε μόνες τους και του χρόνου θα βάλουνε άλλες.

— Μπα! Αυτό είναι αστείο. Βγαίνουν μόνες τους;

Κι όμως έτσι είναι.

— Δεν το πιστεύω. Κάθε καλοκαίρι δηλαδή, θυ γυρίζουνε τις πλαζ για να βάλουν άλλες ώσες κινητά να τις αφήσουν να χαθούνε το χειμώνα;

— Ακριβώς έτσι κάνουν.

Θα έχεις λάθος.

'Όχι δεν έχω.

Σου λέω έχεις λάθος. Είναι παράλογο πιτό που λες.

Και συ τώρα γιατί είσαι ισχυρογνώμος; Σου λέω πως έτσι είναι, το είδα με τα μάτια μου. Κάθε καλοκαίρι τοποθετούνε καινούριες ιημαδούρες.

— Αυτό το λες για να μην παραδεχτείς μικρές πως κάνεις λάθος.

— Ε, λοιπόν, μείνε με την άγνοιά σου κι πέμπενε να πιστεύεις ότι κόψει το κεφάλι σου.

‘Ωρες είναι να με βγάλεις κι τρελό.

Εσύ το λες. Εγώ δεν είπα τίποτα τέτοιο.

Είσαι πολύ περίεργος μικρές μου. Πάντα θέλεις να γίνεται το δικό σου. Άλλα με μένα θα φσκολειτείς.

Κάτω τα ξερά σου από τα μαλλιά μου ιατί δεν τά χω σε τίποτα να στα κόψω. Τι με πέρασες δηλαδή;

Τι τρόπος είναι αυτός νεαρέ μου; Άλλα ιατί να με παραξενεύει κάτι τέτοιο; Εσύ πά-

ντα ήσουνα τέτοιος, ποτέ δεν άλλαξες.

— Τί θες να πεις δηλαδή, φουρκίστηκε ο άλλος.

— Ξέρεις πολύ καλά και μη μου παριστάνεις τον τρελό. Έτσι ήσουνα πάντα. Ένας φανατισμένος, μονολιθικός· ένας φασίστας!

— Α, για πρόσεξε τα λόγια σου βρωμόγερε γιατί...

— Α, βλέπεις: 'Όπως τότες που πήρες τα όπλα με τους άλλους για να φέρετε τη νέα τάξη στον τόπο και τα κάνατε σκατά. Εσύ τί ήσουνα τότες; 'Ένα κοπελούδι που καλά, καλά δεν είχες βγάλει τρίχες στο πετσί σου. Κι όμως, το μάτι σου είχε αγριέψει για αίμα.

— Έπρεπε ρε κερατά να σ' έκοβα στη στράτα μου.

— Στάθηκες άπιχος μωρό μου. Πρόλαβαν άλλοι. Ήμουνα βλέπεις... σε σημασμένος.

— Καλά σου κάνανε. Σου άξιζε.

— Γιατί μικρέ μου το λες αυτό; Τόσον καιρό που δουλεύουμε μαζί, κάνουμε τόση παρέα... σου έδωσα εικόνα κακούργου;

— Είσαι ένας ξεροκέφαλος γερο-πεισματάρης. Δεν εννοείς να δεις την αλήθεια.

— Και την είδες εσύ με τα καλασνίκωφ που κρατούσες στα τριφερά σου χέρια πριν από δώδεκα χρόνια; Και ποιά ήταν η αλήθεια που είδες; Η συμφορά που φέρατε στη γη των πατέρων μας:

— Εμείς φιλαράκο είχαμε ιδανικά και στόχους ωραίους, αν θες στ' αλήθεια να ξέρεις. 'Άλλοι μας τα χάλασαν.

— Α, έτσι; Οι άλλοι! Και ποιοί είναι αυτοί, μπορείς να μου πεις σε παρακαλώ;

Πολύ τον έξυπνο μου κάνεις το ξέρεις; Νομίζεις πως δεν καταλαβαίνω πού το πας;

— Πάντα έτσι είσυστε βρε εσείς οι... Τέλος πάντων, ας μη σε χαρακτηρίσω. Φοβάστε να παραδεχτείτε πως τελικά δεν είστε παρά μια αποτυχία, μια σελίδα οδύνης μέσα στην ιστορία της Κύπρου.

— Αυτά να τα λες στις κομματικές σου ομάδες.

— Πού;

— Εκεί που κάθεστε όλοι σαν τους χάνους και σας κάνουνε πλύση εγκεφάλου. Πετάει ρε το γαϊδούρι; Πετάει, σύντροφε, άμα το θέλει η Κεντρική Επιτροπή.

— Μα την πίστη μου, με κάνεις να γελώ. Θά 'θελα νά 'ξερα, αν πιστεύεις στ' αλήθεια τέτοιες μ.... ή θες να τις πιστεύεις. Ποιό ξεφτέρι πας τά 'χωσε μες το μικαλουδάκι σας;

Πάψε να γελάς, «μου τη δίνεις».

Μα είναι να μη γελώ μ' όσα μου λες...

Εσένα χρυσό μου, ποιός σ' άρκαξε από την αγκαλιά της μάνας σου, δεκαπεντάχρονο αγόρι, για να σου δώσει ένα φονικό όπλο, και να πας να θερίσεις ψυχές; Ποιός είναι αυτός που σιγά, σιγά σε παραμόρφωσε και σ' έκανε θηρίο, να θες να δαγκώσεις ανθρώπινη σάρκα; Οι άλλοι, οι «αντίπαλοι» σου είναι λοιπόν άβουλα ρομπότ, μηχανάκια χωρίς αισθήματα, που τους λένε να πιστεύουν χωρίς πολλές κουβεντές, πως πετάει το γαϊδούρι, ενώ εσείς, αμούστακα παλικαράκια, ωριμάζετε από τη μια στιγμή στην άλλη, ώστε να σηκώνετε τουφέκια για να σκοτώνετε.

— Τα παραλές μου φαίνεται.

— Τα παραλέω;

— Μάλιστα κύριε, μάλιστα. Γιατί εμείς έχουμε διάλογο. Αναλύουμε αυτά που μας λένε.

— Χμ, με τί μυαλό όμως;

— Με το μυαλό που έχουμε όλοι οι άνθρωποι! Τον τρελό μου παριστάνεις ρε φίλε:

— 'Όχι όλοι οι άνθρωποι. Κάνεις κάποιο λάθος. Εσύ δεν το είπες τώρα δα; Εμείς δεν μπορούμε να έχουμε μυαλό αφού δεχόμαστε σαν κουτορνίθια πως πετάει το γαϊδούρι.

— Νομίζω πως πας να μου τη φέρεις πισώπλατα ρε μάγκα μου. 'Ετσι είσαστ' εσείς. Λέτε λόγια πασπαλισμένα με χρυσόσκονη, τα φέρνετε από δω, τα φέρνετε από κει ώσπου να τουμπάρετε τον αντίπαλο.

— Και φοβάσαι εσύ κάτι τέτοιο; Γιατί να φοβάσαι; Δεν είσαι πάνοπλος να αντιμετωπίσεις τον εχθρό; Δεν έμαθες να χρησιμοποιείς και ένα άλλο όπλο, εκτός από το καλασνίκωφ; Μην απορείς. Εννοώ το όπλο της λογικής. Μόλις πριν λίγο ισχυρίστηκες πως διαθέτεις κάτι τέτοιο, ενώ για μένα το αμφισβήτησες.

— Είπα εγώ τέτοιο πράγμα για σένα;

— Δεν είπες; Δεν είχα μαγνητόφωνο να το γράψω. Αυτή η αντίφασή σου, φανερώνει πως δεν έμαθες ποτέ την αλήθεια και μήτε που φρόντισες ποτέ να την αναζητήσεις. Περπατάς στα σκοτάδια της αμάθειας και της πλάνης.

— Α, καιρός είναι να μου πεις πως την ξέρεις εσύ.

— Την ξέρω. 'Ισως. Πάντως την αναζητώ. Για να τη γνωρίσω όμως πλήρωσα πολύ ακριβό τίμημα μικρέ μου. Γιατί η αλήθεια κόβει και θερίζει σαν δίκοπο μαχαίρι. 'Οποιος τη βρει, είναι καταδίκασμένος να σηκώνει το βάρος της ολάκερη ζωής.

— Μου φαίνεται πως μου παριστάνεις τον ποιητή.

— 'Όλοι όσοι αναζητούν την αλήθεια είναι

ποιητές.

**Άρα ισάν είσαι ποιητής;**

‘Οσοι αγαπάνε τη ζωή, είναι ποιητές. Η αλήθεια προβοθέτει πρώτα, πρώτα ν’ αγαπάει τη ζωή· και ζωή είναι πάνω απ’ δόλα ο άνθρωπος. Για ν’ αγαπάς τον άνθρωπο δύως πρέπει, να περπατάς στο φως για να βλέπεις το πρόσωπό του.

Λεν σε καταλαβαίνω. Μου άρχισες πάλι τις φιλοσοφίες σου.

Μα βλέπεις. Εσύ ξέρεις μόνο να επιβάλλεις τη γνώμη σου με τη βία. ‘Οσοι δε συμφωνούν μαζί σου, είναι εχθροί σου. Ήταν δε σε δίδαξαν;

Κάνεις λάθος, Εγώ...

Γιατί κάνω λάθος; Εσύ δε σήκωσες διπλού ενάντια στους αντιπάλους σου; Εσύ δεν έσπειρες το φόβο σ’ δσους δεν ήταν με το μέρος σου; Γιαυτό και δεν έμαθες ποτέ την αλήθεια.

Ενώ εσύ ξέσκλησες.

Μην ειρωνεύεσαι. Εγώ πληρώσω πάρα πολύ ακριβά για να τη μάθω.

Πλέρωσες, πλέρωσες. Τί πλέρωσες επιτέλους; Χρυσάφι και φλουριά;

Κάτι περισσότερο απ’ αυτά μικρέ μου!

■ Αλήθεια; Ήτες μου το λοιπόν, να πληρώσω και γω να τη μάθω μια και καλή. Τι με κοιτάς έτσι και χαμογελάς σαν... άντε να μη πω τι.

Λεν μπορείς εσύ αγδρί μου να δώσεις τέτοιο τίμημα. Ούτε και σου εύχομαι να βρεθείς ποτέ σε τέχαιρα θέση, ώστε να πληρώσεις τόσο ακριβά. Μακάρι ν’ ανοίξεις τις πόρτες του μωαλού σου να δεχτείς το φως της γνώσης, για να γίνεις ένας πραγματικά ελεύθερος άνθρωπος.

Ε, λοιπόν. Αν δε μου πεις τι έδωσες επού. Βε. Θα φύγουμε από δω, θαμε αύριο το πρωί. Πάλι χαμογελάς; Μα είσαι μυστήριος. Λέγι. Θέλω ν’ ακούσω πως εσύ έγινες «ελεύθερος»... και με τόση γνώση της αλήθειας, ενώ εμείς μείναμε τόσο πίσω.

Λιδό γιούς αγδρί μου. Λιδό γιούς. Ψηλούς των κυπαρίσια κι όμορφους σαν όλα τα νιάτα του κόσμου. Τον ένα μουν των σκότωσαν στο πραξικόπημα και των άλλον τον έχασε στην αισθολή. Πλήρωσα πολύ ακριβά, δε νομίζεις;

Ο ήλιος είχε από ώρα βιθιστεί μες στα νερά. Όλα ήταν ήσυχα κι ασάλευτα. Ο μικρός φίλος έμεινε κάμποση ώρα αμίλητος. Μετά έβγαλε τα τσιγάρα από την τσέπη του, άναψε τα, πρόσφεψε στο σύντροφό του.

Λοικόν, είπε, είναι ώρα να του δίνουμε.

‘Εβγαλε τα κλειδιά τ’ αυτοκινήτου από την τσέπη του συκακιού του, άνοιξε τις πόρτες.

Ξέρεις, είπε μαλακά. Για τις σημαδούρες. Λεν είμαι σίγουρος για κείνο που σου είπα. ‘Ισως νδι χεις δίκιο.

28.11.86

ΖΩΣ ΖΩΣ

### Ο διάσημος σκηνοθέτης

Ζωλ Ντασσέν

για την ΕΣΣΔ και τις ΗΠΑ

«Η πιο μεγάλη εντύπωσή μου από το Φόρουμ για την ειρήνη που έγινε στη Μόσχα, είναι η πίστη που μπορείς να έχεις στον Γκορμπατσόφ...»

«Η σοβιετική προσπάθεια για την ειρήνη και το σταμάτημα των εξοπλισμών πρέπει να γίνει πιστευτή...»

**Η αλήθεια για το σύστημα των ΗΠΑ μέσα σε λίγα λόγια**

‘Όλα τα ψέμματα, όλα τα κακά που κάνουν στην Αμερική, τα κάνουν στο δνομα της δημοκρατίας. Άλλα, ο αμερικανικος λαός που κατά βάθος είναι δημοκρατικός, είναι και αφελής. Και είναι επικίνδυνο να είσαι αφελής. Η αδυναμία της δημοκρατίας βρίσκεται στην εκλογική διαδικασία. Οι εκλογές κερδίζονται με λεφτά, με ψεύτικη προπαγάνδα με χρήση των μέσων ενημέρωσης. Οι άνθρωποι μπερδεύονται. Και υπάρχει και ένα άλλο θλιβερό σημείο. Τα καλύτερα μωαλά, σε όλο σχεδόν τον κόσμο, δεν αφιερώνουν τη ζωή τους στην πολιτική. Λεν την εμπιστεύονται».

Ζωλ Ντασσέν

**Κυκλοφορεί: Λ. Μάλαμα**

‘Ένα νέο έργο με τίτλο

**«Κορφολόγημα τα πείρας και ζωής»**

**Λοκιμιακές Αποφθιγματικές**

Σκέψεις και Στοχασμοί

για έννοιες και αξίες

(των βιών και των πολιτισμών)

Σελίδες 120. Έκδοση «Ελ. Ηνείρας»

# Οι Συγγραφείς και τα Βιβλία

Κριτικές Σημειώσεις του Λάμπρου Μάλαμα

**Τάσου Γ. Αναγνώστου:** «Ο άλλος της κρυμμένης λάμψης» Αθήνα '86, έκδ. «Δωδώνη» σελ. 245.

Ένα πρωτότυπο συνθετικό έργο, δυναμικών και γοητευτικών εμπνεύσεων, του υπέροχου ποιητή και πεζογράφου, στοχαστή και δοκιμιογράφου της γενιάς του 1960 Τάσου Αναγνώστου, που είναι αφοσιωμένος σε μνά κι αθόρυβα 30 ολάκερα χρόνια, σε μιαν ιδιάσουσα, λυρικοδραματική και πηγαία λογοτεχνική δημιουργία, με 22 βιβλία.

Η γενική προσφορά του προικισμένου συγγραφέα στα γράμματα, έχει τη γενική εκτίμηση κι αναγνώριση, του έξω από φατριαστικά καταστημένα, έγκυρου και τίμιου κριτικού μας κόσμου.

Στον Τ.Α. χαίρεσαι και καμαρώνεις την ευσυνειδησία και την ηθική συνέπεια του ήθους, τον παρθενικό του λόγο κι βέβαια σ' αιχμαλωτίζει το άδολο και καθαρό δικό του ίφος.

Είναι γεννημένος για υψηπέτια και ζωηφόρα ψυχοπλάστρα τέχνη.

Ένας πολυδύναμος ποιητής με οξείες παρατηρητικές εμβέλειες και ενοράσεις σε ανατομίες ανθρώπινων παθών.

Το νέο του βιβλίο, χωρισμένο σε 10 κεφάλαια, έχει τις ανάλογες ενότητες κι αλληλουχίες του. Μας χαρίζει ένα λόγο βαθιάς δραματικής υφής, που φτάνει σε τραγικά ύψη. Λόγος με αναγεννητικά οράματα που σε καθηλώνει και σε προβληματίζει, με στόχο και σκοπό την ηθική συνείδηση.

Ο πήγασός του, φτερουγίζει, καλπάζει κι ανατέμνει από τα έγκατα, όλα τα ματωμένα σύμπαντα, βιθομετρώντας τον ανθρώπινο πόνο, της μοναξιάς, της απόγνωσης, της οδύνης, και της παρηγοριάς των ψυχών. Τονίζει με παρρησία τις τρομαχτικές αντιθέσεις του καιρού μας, σε πόλεμο, ελευθερία, ειρήνη και μεγαλοψυχία; δίνοντας απλόχερα τα λυτρωτικά του μηνύματα.

Τούτη η ποίησή του, ξεχωρίζει και για μια κρουστή φιλοσοφική απόδοση πάνω στην αξία του ποιητή και στον προορισμό της τέχνης.

Με βαθιά νοήματα πολυπραγμοσύνης, επο-

πτεύει, στοχαστικά, κάθε αξία και ουσία ζωής.

Ο παλλόμενος λυρισμός του Τ.Α. ξεκηδάει μ' έντονη γεύση πικρή, από επιδράσεις βασανιστικών κοινωνικών προβλημάτων όπως κι από μεγάλους ποιητές της εποχής μας, και κραδαίνει σαν Ποσειδώνας τα λιμνάζοντα νερά με κραυγές διαμαρτυρίας. Τα ρίγη του συμβολικού συμπυκνωμένου του λόγου, διαστρώνουν την οντότητα στο σώμα της τέχνης του.

Κυριαρχα στοιχεία του, η ζωή κι ο θάνατος, η μοίρα της απόγνωσης και της ευθύνης, ο έρωτας, η υποβολή μιας ομιλητικής σιωπής και τ' ανικανοποίητο του ανθρώπου, πάνω στις ομορφίες και τις αγάπες, από τις ασκήμιες και τις αδικίες.

Γενικά και σε τούτο το έργο του Τάσου Αναγνώστου, η ποίησή του μοιάζει αναλυτό χρισάφι που σταλάζει αχτινοβόλα, από ψυχές του κόσμου, από δέντρα, ουρανούς, ήλιους κι αστέρια, γοητείες, λαμποβολές και περιεχτικές συντεταγμένες, για τ' ανθρωπιστικά ιδεώδη του πολυτάραχού μας βίου.

**Μίλιας Ροζίδη:** «Ωρα δεύτερη».

Ποιήματα, σελ. 70 έκδ. Δρυμός, Αθήνα '87.

Ποιήτρια, διηγηματογράφος και μεταφράστρια Ρώσων ποιητών η κ. Μ. Ροζίδη — Αγγελίδη, είναι από τις πιο υποδειγματικές σε ίθος και πνευματική αξία, λυράρισσες, του πιο άμεσα συγκινησιακού και βιωματικού λόγου, όλων των αντιστασιακών, από το 1940 ως τις μέρες μας χρόνων.

Η ποίησή της, έντονα δραματική, εκφράζει με συγκλονιστικό ψυχισμό, τις καίριες νίξεις των πληγών και των βασάνων του πολύπαθου λαού μας, στα χρόνια της κατοχής, και του εμφύλιου. Τονίζει συμβολικά τα μεγάλα «Γιατί» της χαμένης ανθρωπιάς και της απώλειας αθώων μορφών και αξιών του γένους.

Η ποιήτρια μ' ελεύθερο πεμπτουσιακό στίχο, μαστιγώνει τη βία και την αυθαιρεσία.

Με το λάβαρο της ελευθερίας υψωμένο, ζωγραφίζει κι απεικονίζει θαυμάσια μια ζωντανή πραγματικότητα.

Μας δίνει μια τέχνη με ύφος λιτό, κομψό, αυθόρυμητο και γλαφυρό. Έχει χαρακτήρα με

αγνά αισθήματα, ειλικρίνεια και ψυχική λεβεντιά ριζιμιάς ρωμιοσύνης.

Η κ. Φοζίδη-Αγγελίδη προσφέρει μια ευτυχισμένη ποίηση, με ιδανικά και μαρτυρίες, που σημίγει το λυρικό με το τραγικό στοιχείο, δίνοντάς του, πλατιές και συγκινητικές προεκτάσεις, διδαχής και λύτρωσης.

Έχει στέρεο υπόβαθρο, οργανικά συνδεμένο με το σκοπό της καλλιέργειας, της ημεράδιας, της ευγένειας της ομορφιάς, της αδερφοσύνης και της κοινωνικής δικαιοσύνης.

### Δημοσθένη Ζαδέ: «Τα Σονέτα».

(Σειρά Πρώτη)

Ποιήματα, σελ. 110, έκδ. «Τριψυλ.

Εστίας», Αθήνα '86.

Κάθε νέος ταλαντούχος, εκδηλώνει από την εφηβεία του ακόμα, τις ποιητικές του ανησυχίες κι αδυναμίες.

Ο γνωστός ποιητής, πεζογράφος και κριτικός Δ. Ζαδές με τα σονέτα του, γραμμένα από το 1935 ως το 1949 (24ο βιβλίο του), ομολογεί ο ίδιος με ειλικρίνεια στο μικρό του πρόλογο, και μ' άλλα λόγια ότι: Σ' αυτή την ηλικία οι ποιητές, δεν απαλλάσσονται ούτε από επιρροές ομογενών λυρικών και σονετογράφων, ούτε από μορφικές επιδράσεις ξένων και προπάντων ενδές γαλλικού παρνασισμού και βυρωνισμού, που σίγουρα ο Ζ. είχε διδαχτεί από το σεβαστό και φωτισμένο φίλο μας λόγιο καθηγητή Αρσ. Γεροντικό.

Όμως, δύσο κι αν οι δικαιολογημένοι προβληματισμοί στους στίχους του, δίνουν σ' αυτή την ποίησή του μια πνευματικήν υφή, μ' αέτινα πετάγματα και φειγυλέες λάμψεις, εντούτοις πρυτανεύουνε σε τούτα τα σονέτα του, αιθόρμητα κι άδολα, τα πικρόγευστα, πολύχυμα και πλούσια αισθήματά του.

Πάνω απόλια εδώ, το αίσθημα υπερέχει, σαν κυρίαρχο στοιχείο θα λέγαμε· κι είναι το πιο βασικό και καλιό γνώρισμα της πλαστικής στιχουργίας του Ζαδέ.

Πηγές εμπνεύσεών του, είναι το περιβάλλον και οι εφηβικές καταστάσεις που βίωνε παράλληλα με τον πόνο και την αγάπη στα προσφιλή του πρόσωπα.

Χαρακτηριστικό του πλεονέκτημα: η οξεία παρατηρητικότητα σε πολυπράγμονες εταπτικές ματιές του κόσμου και της φύσης, με μια φιλοσοφική διάθεση σε αναζητητικές διερευνήσεις και πονεμένα αδιλέσδα.

Αν ο Βηηλαράς έλεγε πως: «Τα νιάτα διαβαίνουν σαν ποταμού νερό», και ο αρχαίος Ιώβ έγραψε, πως τα παιρνει ο άνεμος όπως τ' άχυρα στ' αλώνια· κι ιμεις ήα λέγαμε δτι, πράγματι τα νιάτα είναι οι γλυκύτερες στιγμές της ζωής αλλά σύγκαιρα κ' οι κρισιμότερες ώρες της... Ο Ζαδές τουλίζει σ' ένα στίχο του γι' αυτά, πως είναι αθνετικά και φυλλοφούν σαν ρέδι

του Ισπαχάν».

Τα σονέτα του έχουν ποικίλη θεματική επιλογή· αλλά με 2-3 τιμάει και την εθνική μας Αντίσταση. Είν' δλα έμμετρα, λυρικά, τρυφερά κι ευγενικά, που απηχούν καημούς και πόνους κι όνειρα, της τόσο ειωσιθητης καρδιάς του νέου τότε ποιητή, που τού 'φυγαν όπως κι εμάς πικρά και άχαρα τα νιάτα!

Γενικά, η εφηβική κι εκτονωτική αυτή τέχνη του, αποτελεί ένα σταθμό στην τόσο γόνιμη συγγραφική του πορεία.

**Γιάννη Καφούση:** «Τα τραγούδια του αδερφού» Ποιήματα, σελ. 54, Αθήνα '86.

Ο καθηγητής παιδαγωγός και δ/ντής της Ακαδημίας Λαμίας, μας έδωσε πρόσφατα ένα 5ο βιβλίο του με μιαν ιδιαίτερη πρωσωπική αισθηση των μεταπολεμικών και εμφυλιοπολεμικών μας πραγμάτων. Σε δραματικό τόνο, υφαίνει τα σινωισθήματά του, για τις τόσο άδικες κι απόρφανες ανθρώπινες καταστάσεις.

Ο Γιάννης Καφούσης είναι αληθινός ποιητής, με τη δική του εκφραστική ιδιοτυπία. Η πονετική κι ευγενική καρδιά του, μας κερνάει μιαν άμεση σχέση και μια συγκινησιακή γεύση, από τις σύγχρονες τραγωδιακές φάσεις της ζωής μας. Μας μεταφέρει και μ' επικληση νόστου κι παιδικής αιθωρότητας σε λυτρωμένα κι ονειρόπλαστα χρόνια.

Η συμπόνια κ' η δλη ανθρωπιστική του ευαισθησία διδάσκουν με παραινετικές νύξεις την αρετή και τη συμφιλίωση.

Είναι στίχοι διαποτισμένοι με πηγαίο αίσθημα και αποστολική ευθύνη, που σε κερδίζουν άμεσα· και σε θέτουν σε αυτοέλεγχο και προβληματισμό. Στίχοι που στιγματίζουν το άδικο αδελφοκτόνο έγκλημα· και που θίγουν το «κούρσεμα» της πατρίδας από ξένους. Γενικά, είναι μια τέχνη που κεντρίζει με χρονικές απαλές διαμαρτυρίες, κάποια μόχια ψυχών και ενοχών.

Ο Κ. Με απλό δικό του ύφος, περνάει μες απ' αυτή του την ποίηση τα μηνύματά του για ελπίδα και παρηγοριά, για μια κοινωνική αγάπη, αλληλεγγύη και αδερφοσύνη.

**Μαίρης Σαπουνά:** «Λποδέσμευση»

Αθήνα '86, σελ. 46..

Είναι το δεύτερο βιβλίο της Μακεδονοπούλας ζωγράφου που ζει στην πρωτεύουσα, με 43 ποιήματα. Η Μ.Σ. έχει ένα δαιμόνιο δίδυμο μέσω της ταλέντος ζωγραφικής και ποιητικής έκφρασης, πρωσωπικής, μι. λιτό και συνθετικό ύφος. Ανήσυχη κι δημιουργική φυντασία που αξίζει να προσεχτεί. Ζει και αισθητοποιεί έντονα τον κοινωνικό και πολιτικό της περίγυρο. Έχει μια πίστη κι αισιοδοξία στη ζωή και στην τέχνη που την κυριεύει, πάτη ο χρωστήρας και πάτε η πένα. Μας δίνει πυκνούς σε ουσίες

και νοήματα στίχους που σφίζουν αρό ιδέες και ρεαλισμό. Έχουν λυρική πνοή, συγκινούν άμεσα, και ξεχωρίζουν για τα ιδεώδη κίνητρα, τη θλίψη που πηγάζει αρό την αδικία, τον έρωτα, και το ξεχείλισμα τ' ανθρώπινου πόνου. Γενικά, είναι μια αληθινή ποίηση με εικόνες και σύμβολα, με φόντα γερά κι εντυπωσιακά. Στίχοι που εδώ κι εκεί, αντανακλούν και αποχρώσεις μιας ομιλούμενης ζωγραφικής, με θετικά αποτελέσματα.

## Ρένας Ρηνιώτη — Ξένιου: «Νυχτερινή ομολογία»

Είναι το πρώτο βιβλίο της νεαρής Ρ.Ρ. — Ξ. Έχει ακρατο διονυσιασμό. Είναι μια ποίηση εξομολογητική. Ο πήγασος ουρανοδρομεί συχνά υπερβατικά ώσαμε τ' αστρα· όμως πατώντας; στέρεα τόνα ρόδι του στη γης. Αψογη η γραφή της με μουσική διάστρωση φθόγγων. Αδρά η οχοχρώματα και περιδιάβαση σε λυρικά τοκία αισθαντικότητας. Η παραληρηματική της κατάθεση, η αγνότητα της στοχαστικής οδοικορίας, η ποιότητα αισθημάτων και ο αυθορμητισμός προβληματίζει τον αναγνώστη, για θητεία στον ποιητικό λόγο. Διαφαίνονται αμιδρές επιδράσεις αρό τραγούδια της Πολιδούρη — Μυρτιώτισσας — Μελισάνθης κ.ά. Ωστόσο, η αρτιότητα της καταβολής, ο άδολος ερωτικός λόγος, δηλώνουν μιαν αυτονομία, υπαρξιακής επάρκειας. Κοντολογίς, η αισιόδοξη εναπένιση στα δρώμενα το συνειδησιακό ήθος με την αγνότητα των αισθημάτων, διαστρώνουν έναν ίμνο χαράς και ξεγνιασιάς. ορατόριο ειρήνης. Μια ποίηση που εμπνέει δρός κάθε γνήσια κι αιθόρυμη δημιουργία, ναΐδες, υάδες, δριάδες, σάτυροις και φαίνουν που στροβιλίζονται στο χώρο μιας ατέλειωτης άνοιξης.

Νίκος Γαλέζης

## Γιάννη Βούλτεψη: «Η πρόκληση»

Πρόκληση σε ποιούς, σε ποιούς κάνει ο Γ.Β.; Μα νομίζω στοις τόσους και τόσους διαστροφείς της ιστορίας μας, που έχουν εδώ και κάμποσα χρόνια κατακύρωσει δόλους τους πνευματικούς και καλλιτεχνικούς χώρους, αρό τηλεόραση μέχρι ιστοριογραφία, αρό δημοσιογραφία μέχρι θεατρική σκηνή κι αρό λογοτεχνία μέχρι τη δημοτική, τη μέση και την ανώτατη εκπαίδευση.

Πρόκληση στα απειράριθμα θύματα μιας επιδημίας, μιας ομαδικής διαστροφής, που δεν απέχει και πολύ αρό το αίτης, ή τα ναρκωτικά και τις νοσογόνες καταβολές τους.

Αλλά, ας αφήσουμε καλύτερα το λόγο στο συγγραφέα:

«Ακούω νέους να λένε πως η Ελλάδα θα γίνει στην αλήθεια Ευρώπη και θα πάει μπροστά, μόνο όταν θα έχει απαλλαγεί αρό τη γεννιάδα του 1940 που... ευτυχώς έχει αρχίσει να φεύγει... αυτή η ματωμένη γεγνιά του Σαράντα που «για όλα φταίει» και όλα τα πλήρωσε, δε γεννήθηκε αρό το μηδέν. Γεννήθηκε

αρό τις γενιές του 1910 και το 1920, αρό τις γενιές των απελευθερωτικών πολέμων, της καταστροφής και του διχασμού. Και οι γενιές που ακολούθησαν γεννήθηκαν αρό την ηρωική δύση και τραγική γενιά του 1940 και μέσα στο νέο διχασμό... εξτα παλιό τερα σύμβολα του διχασμού προστέθηκαν νέα και ένας αφιονισμένος εσμός ζηλεστών και άστακάων μιας πλαστογραφημένης μιθολογίας καλλιεργεί μέχρι σήμερα στις πηγές των παιδιών του ελληνικού λαού το εμφύλιο μίσος. Οι δύο ρομπόν πιανίνας την επόμενη εθνική κατεύθυνση:...» Ο Έλληνας του Σαράντα αποδειχθηκε αινεντικός συνεχιστής της ιστορίας μας. Κράτησε υηλά την τιμή της πατρίδας στην Πίνδο, στο Ρούπελ, στο Γοργοπόταμο, στις θάλασσες, στο Ελαλαμένι, στο Ρίμιντ...». «Οι γενιές των Ελλήνων δε φταίνε σε τίποτα. Φταίνε μόνο εκείνοι που τις ποτίζουν αδιάκοπα με το δηλητήριο της μισαλλοδοξίας στα εναλλασσόμενα θερμοκρήπια των διχασμούς».

Έτσι αρχίζει το βιβλίο του Γιάννη Βούλτεψη. Ένα βιβλίο γιορμάτο καυτές αλήθειες και σκληρές εμπειρίες, που πολλοί τις έζησαν γράφοντας ίστορια με το αίμα τους (ηρωικό ή αδικοχαμένο). Μα και ελάχιστοι — αλλιμόνο — είχαν τον αντρισμό ή αντικρίσουν αυτές τις αλήθειες κατάματα και νι βγάλουν στη δημοσιότητα τις εμπειρίες τους. Κα ένας αρό αυτούς τους ελάχιστους στάθηκε και ο Βούλτεψης.

Εξίνησε μαθητής και κρόσκοπος αρό την Κεφαλονιά, για να βγει αντάρτης του ΕΛΑΣ στη Ρούμελη να πολεμήσει, να τραυματιστεί, να δοξαστεί... Αλλά και να φυλακιστεί, να βασανιστεί... και να δημοσιογραφήσει, να παρατηρήσει, να στοχαστεί και νι βγάλει τα ελούσια συμπεράσματα που καταγράφει στο βιβλίο του. Ένα βιβλίο που ξεζει να διαβαστεί αρό τάθε Έλληνα που θέλει να παραμένει ΕΛΛΗΝΑΣ, δύση πικρός και αν είναι αυτός ο τίτλος.

Ιημάτηρης: Σ. Σωτής

Λεν υπάρχει σήμερα παρά μια και μόνο μια πωτήρια λύση: Η ενότης και ο αγώνας του ελληνικού λαού, που θέλει να σώσει αρό τον όλεθρο την Ελλάδα, η ενότης και ο αγώνας όλων των ιαών της γης, που θέλουν να σώσουν αρό την ηλιοκληρωτική καταστροφή των κόσμων.

Γ.Ι. Ιορδανίδης (αντιστράτηγος

Σημην Ελλάδα, όποιοι μικροί και ανίκριτοι πιάνουν μια θέση, μια καρέκλα και ασκούν εξουσία, δεν αποδείχνουν παρά, τη μικρότητι και την ανικανότητά τους. Αυτή είναι μια μόνη μη πληγή του έθνους μας.

Βασίλης Ρώτας

Ο πόνος σαν μοιράζεται απομένει ο μισός και η χαρά στη μοιρασιά με άλλον πάει δικλή.

Ρωσική παροιμία

# Θεατρική ζωή και κίνηση



Του Θεράποντα Μελιγαλά

## Γύρω από το τέλος ενός σκηνοθέτη

Ο Κάρολος Κουν απέθανε, γέρος βέβαια, με ιες χάρες και τις αδυναμίες του... και ώρα του αλή.

Αναγνωρίζουμε τη σημαντική προσφορά ου στη θεατρική ζωή της κουλτουριάρικης τροπάντων κι αριστοκρατικής Αθήνας.

Αλλά, δεν είμαστε με το δίστιχο του μακαρίτη Αχιλλέα Παράσχου «Ο βασιλιάς (του θεάρου) απέθανε/ο βασιλιάς πλην ζήτω». Καλό να μας κάνει να σταθούμε και λίγο μετρημένοι και όχι υπερβολικοί, σε ύμνους και χειροκροτήματα. Γιατί έτσι, ενισχύουμε και το κύρος της σοβαρότητας και της αντικειμενικής κρίσης, πάνω σε πρόσωπα και πράγματα.

Άλλωστε, ο θάνατος σε πραγματικά μεγάλες αξίες, βλασταίνει «εσαεί» αθανασίες!

Προς τι λοιπόν να είμαστε αμετροεπείς και ταραμορφωτικοί, ή μεμψίμοιροι και παρεξηγητικοί;

Ο Κουν ήταν ένας διακεκριμένος δάσκαλος του θέατρου... και πάει καλιά του. Ζωή στο τέλος του του «Ξανθία» και στ' απαρηγόρητα παιδιά του...

Ήταν 80 χρονών. Είχε γεννηθεί στην Προύσα της Μικρασίας, από πατέρα Πολωνοεβραίο και μάνα Ελληνίδα. Μοναχοπαίδι. Σπούδασε στη Ροβέρτσιο σχολή της Κων/πολης, ει έπειτα, αισθητική στη Σορβόνη.

Το 1929 ήρθε στην Αθήνα και διορίστηκε εισθητής της αγγλικής στο αμερικανικό τολλέγιο.

Εκεί το 1930, έκανε τα πρώτα σκηνοθετικά του βήματα, με «Το τέλος του ταξιδιού» του Σέριφ.

Το 1933 ίδρυσε με τους Τσαρούχη και Δεβάνη τη «Λαϊκή Σκηνή».

Το 1938 εγκατέλειψε το κολλέγιο και το 1942 ίδρυσε το «Θέατρο Τέχνης».

Έπειτα, συνεργάστηκε μ' επαγγελματικούς θίασους, όπως της Κοτοπούλη, της Κατερίνας, του Εθνικού (τότε Βασιλικού) κ.ά.

Η κύρια επίδοσή του ήταν οι ξένοι θεατρινοί συγγραφείς, το ευρωπαϊκό και το παραλογικό Θέατρο...

Έλληνες θεατρογράφους, ανάδειξε μόνο πια δεκάδα περίπου, για τις ιδιαίτερες συμπάθειές τοι...

Το ΥΠΠΟ πριν λίγα χρόνια τον τίμησε φτιάχνοντας και δωρίζοντάς του μια θεατρική στέγη σύγχρονη στην Πλάκα, που κόστισε γύρω στα 100 εκατομ. δρχ. περίπου.

Πολλά έξοδα παραστάσεων, του κάλυπτε κατά καιρούς το Υπουργείο Πολιτισμού, το αμερικανικό Ίδρυμα Φορντ κ.λπ.

Ο Γ. Σεφέρης έγραψε κάποτε για τον Κουν: «Εδώ στο χώμα ρίζωσε μια στέρνα, γλυκειά μονιά νερού που θησαυρίζει...».

Τα τελευταία λόγια του Κουν ήταν τούτα: «Δε βλέπω για ποιό άλλο λόγο να κάνει κανείς θέατρο, παρά μόνο γι ' αυτό!»

Θέατρο δηλαδή, για το θέατρο, κι όχι για το λαό. Ισως, κατά το δόγμα «η τέχνη για την τέχνη» της αντιδραστικής πολιτικής που είχε καθιερώσει ο Θεοφ. Γκωτιέ τον περασμένο αιώνα στη Γαλλία.

Κακώς να λέμε a priori το «οι νεκροί δεδικαίονται».

Κάλιο να κρίνονται και οι νεκροί, χωρίς να δίγεται η μνήμη τους, για να διδασκόμαστε.

Όμως, και τα καλά και τα τρωτά του βίου και των πράξεών τους, να γίνονται φανερά.

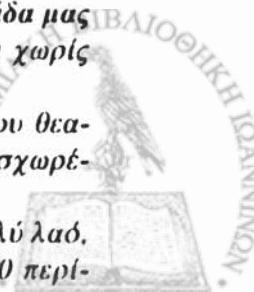
## Θεοποιήσεις και διακρίσεις

Πέθανε ο Κουν. Ήταν ένα σημαντικό θεατρικό κεφάλαιο. Το ξαναλέμε ότι παραδεχόμαστε τη σκηνοθετική του αξία και συμβολή, ιδιαίτερα στο παράλογο κι αριστοκρατικό θέατρο. Όμως χάλασαν τον κόσμο. Γιατί τόση προσωπολατρία; Δημόσιας δαπάνης, κηδεία! Στον Τύπο και στα ραδιόφωνα, αναμνήσεις φίλων του συνεντευξιών...

Επίσημα πένθη, κροκοδύλια δάκρυα τα καλά «παιδιά» του, πλερέζες οι Λούλες με τα «μονομερή άγχη», λαϊκά προσκυνήματα, φανφάρες, παρουμουστωμένες προβολές στην Τ.Β. και «τί θα γίνει η θεατρική Ελλάδα μας χωρίς τον Κουν» (κατά το «τί, θα γίνει χωρίς Τσιτσάνη» του Μύκη).

Ιλλύσεις εγκεφάλου για την αξία του θεατροδάσκαλου που αποδήμησε (θεός σχωρέστον).

Αλλά, που δεν είχε σχέση με τον πολύ λαό. Στο 40ήμερο μνημόσυνό του, μόνο 100 περίπου άνθρωποί του, τον τίμησαν.



Ασφαλώς το πένθος ανήκει στους ηθοποιούς μαθητές του... και τους φίλους των τσαγιών του κ.λπ., κ.λπ.

Μα στη Δανιμαρκία... τα μοιρολόγια παραγίνονται.

Προς τι, η θεοποίηση και η ειδωλοποίηση:

Ένας φίλων Αρίας, βετεράνος του ρωμανικού τραγουδιού και φίλος του Αττική, είπε ένα βράδυ στην Τ.Β. μ' όλο το ψυχικό του μεγαλείο: «Ευχαριστώ τους φίλους που με ξέχασαν. Τους αγαποίσα και τους αγαπώ και τίκτωα δεν τους ζητώ».

Πέστε μου όμως: Τόσοι κολοσσοί θεατροδάσκαλοι που πέθαναν κατά καιρούς, και τίμοι και λεβέντες Έλληνες, και πολιτιφωτισμένοι κι αντικειμενικοί, και δίκαιοι, κι ωραίοι θεατροσχολάρχες και θεατράνθρωποι, όπως ήταν π.χ. ο Πέλος Καστέλης, ο Αημήτρης Ροντέρης, ο Σωκράτης Καραντινός, ο Βασίλης Ρώτας κ.ά... έτυχαν εκείνοι τέτοιων τιμών που τόσο τους άξιζαν; Κηδεύτηκαν δημοσία δαπάνη: Έγιναν ποτέ φιλολογικά μνημόσινα γι' αυτούς;

Ήταν γνωστικοί και φιλοσοφημένοι, κι έφυγαν σεμνοί και πικραμένοι, αλλά με συνείδηση αναπαμένη· γιατί έδωσαν ό,τι καλύτερο στη ζωή τους από τον εαυτό τους, για την προκοπή και την ανέλιξη του ελληνικού θέατρου.

Μετριόφρονες κι αθόρυβοι, έκαναν το χρέος τους στο λαό και στην πατρίδα, και δε ζήτησαν τίποτε.

Τιμήθηκαν λοιπόν αυτοί, οι υπέροχοι αρχιμαστόροι της σκηνοθεσίας, όπως τιμήθηκε ο Κουν, ή δεν τιμήθηκαν καθόλου από επισημούς φορείς της Πολιτείας:

Όμως εμείς, ο απλός λαός, που έχει και την τελευταία λέξη σε κάθε αξία και μορφή του πολιτισμού του, δεν τους λησμονούμε. Τους αναπολούμε και τους τιμούμε με συνείδηση και καρδιά, με το σιωπηλό μας θαυμασμό. Και θα μείνουν στην αληθινή μας ιστορία, αθάνατοι.

Μα για το μακαρίτη Κουν, που δεν υπήρξαν λογικά και δίκαια μέτρα και σταθμά, προσωπολατρείας, θα μιλήσει καλύτερα η ζωή και το μέλλον.

Όσο για το κυκλωματικό και περιβαλλοντικό του θέατρο... αρκούμαστε στον Θ. Καρακατσάνη (μαθητή του) μια φράση που είπε σε συνέντευξη την ημέρα της θανής του ότι:

«Το θέατρο Κουν ήταν ένα κατεστημένο...» Αφερίμ!

### Στιγμές λύπης

Το στιγμιότυπο που δεθα ξεχάσω ποτέ από την κηδεία του Κ. Κουν, είναι εκείνο το απαρηγόρητο των παιδιών του, ιδιαίτερα του Αρμένη το τεθλιμένο ύφος... Και είχε δίκιο ο Γιωργάκης να μοιάζει εκείνες τις ώρες χασούρη χαρτοπαίχτη και μπακάλη ζημιωμένο, γιατί έχανε τον άνθρωπο που τον έφτιαξε ηθοκοίδ και συγγραφέα.

Αλλά προπάντων το σπαραξιάρδιο του Λαζάνη πάνω από το φέρετρο του γέροντα φίλου του κλάμα και τριφερόλοι: «Καρολάκο μου!...» κ.λπ. (παραλίγο να του ξεφύγει να πει και τζουτζούκο μου...) μου θίμισε μπερντέ Μόλλα και Σπαθάρη!... που κόντεψε να λιποθυμήσει.

Αμ κι εκείνα τα μεγάλα λόγια της υπουργού κυρίας Μερκούρη, στον επικήδειο, που αποκάλεσε τον Κουν, «δάσκαλο του γένους», «δημιουργό των δημιουργών» «Ιδρυτό του πιο ελληνικό και τον πιο λαϊκό» ότι «το ελληνικό θέατρο χρωστάει τα κάντα στον Κουν» κ.λπ. κ.λπ. ξένα ολότελα προς το σχωρεμένο σκηνοθέτη, επίθετα, που θίμιζαν «επικήδειο» Τσέχαφ και Κονδυλάκη!!... Πώς λοιπόν να κρατιόμουνα;

Σχωράτε με. Δεν κρισιολογώ· αν και επαναλαμβάνω δεν είμαι στο «αποθανών δεδικιασται» παρήγορο και κολακευτικό κατάπλασμα των παπάδων, μήτε κοιτσουμπολεύω. Απλώς θιγμάμαι, χωρίς να φταίω πού «το πέιθος ταιριάζει στην Ηλέκτρα»... και διασκεδάζω το κέφι σας, αφού τότε, ο πανδαμάτορας γιατρός της λύκης χρόνος, δεν είπε στα «παιδιά» του θανόντα: «Το πολύ της θλίψεως φέρει παραφροσύνη». Αυτά, την έπαθαν γιατί, υπολόγισαν έναν πηχιαίο αλαφρολάρδαλο τίτλο της «Αυγής» που τόνιζε «... Το θέατρο αποχαιρέτησε την αειθαλή νεότητα του Κουν...» (!)

### Ευνοιοπαντρέματα

«Οι γάμοι» του κ. Β. Ζιώγα προ καιρού στη νέα σκηνή του εθνικού, κατέρρευσαν στο β' μέρος κάτω από το βάρος μιας πολυέξοδης κι ονειροπαρμένης σκηνοθετικής βαβούρας.

«Οι γάμοι» εκείνοι, ήταν τόσο ευχολούσιμένοι από συντελεστές, που τους έπιασε βασκανία και διστύχησαν από ζηλιάρικα μάτια... Μα πιότερο, κάτω από τα φουσκωμένα μπαλόνια επίθετα (των ύμνων) στο πρόγραμμα, (του ανοικονόμητου) θεατροκριτικού βεντέτου του «Συγκροτήματος» κ. Γεωργούσσου πουλου ή Μύ-

οη, προς το συγγραφέα των γάμων.

Ο πάπας της θεατρικής κριτικής, δεν τους ειλόγησε απλώς τους «γάμους», τους εξύψωσε τόσο, ώστε ανέβασε το συγγραφέα τους, με τα χερουβείμ και σεραφείμ... στους εφτά ουρανούς, πλάι στον Τσέχωφ, στο Στρίντμπεργκ, στο Μαγιακόφσκι, Λωτρεαμδν και λοιπούς νεοκλασικούς του θεάτρου!

Φαίνεται πως, ο κ. Ζιώγας έχει το κοκαλάκι της νυχτερίδας, ή τη μαγική βέργα που υποβάλει το φίλο του κ. Μύρη σε ακατάσχετη υμνοευκοίλια.

Η παράσταση εκείνη και μάλιστα στην πρεμιέρα (24 Γενάρη) άφησε πολλούς ασυγκίνητους. Αλλά, ενθουσιάσε μεθυστικά τον κ. Μύρη. Γιαυτό τον προλόγισε στο πρόγραμμα φαντασιοκοπικά και εύστοχα (!)

‘Άλλωστε, δε χρειάζονταν το έργο, νά ’χει πειστικά ερείσματα, από πραγματική ζωή του νεοελληνικού μας βίου.

Νά ’χε δηλαδή, μια αληθοφάνεια, έστω στην αριστοκράτισσα γεροντονύφη πρωταγωνίστρια (Β. Ζαβιτσιάνου) ή στην υπηρέτριά της (Θεοδωρακοπούλου), ή και στο γιατρό της (Μοσχίδη).

Είχε βέβαια ορισμένες αιχμές τολμηρών ιδεών, όπως π.χ. «τα ψειριασμένα κεφάλια που έκαναν τις θρησκείες και τα λοιπά κακά του κόσμου». Και μια ποιητική και ακράτητη σεξιφρούδική διάθεση των προσώπων. Μα όλα τ’ άλλα στοιχεία, ήταν φτιαχτά και ψεύτικα, εμβόλιμα και μεταφυσικά, που δε συγκροτουσαν ούτε δράμα, ούτε κωμωδία, παρά μόνο μια κακή φάρσα· που, αν και το πρώτο μέρος θα μπορούσε κανείς να το κατατάξει στο ψυχολογικό θέατρο. Το δεύτερο δμως, στάθηκε η χαριστική βολή του πρώτου, κι απογοήτευσε πολλούς, παρά το φιλότιμο και προσαρμοστικό παίξιμο των ηθοποιών.

### Εθνικού στραβά κι ανάποδα

Οι αυθαιρεσίες, οι ανακολουθίες, οι παλινδρομήσεις, οι ασέβειες, οι υποτιμήσεις, οι υποβαθμίσεις, η σύγχυση, και το χάος που επικριτεί στο Εθνικό Θέατρο, επιβεβαιώθηκε και μι το σάλο που δημιουργήθηκε γύρω από το έργο του κορυφαίου θεατρικού συγγραφέα Άλεκου Λιόδωρίκη «Η μεγάλη στιγμή» που είχε αποφασιστεί ν’ ανεβεί στην κεντρική σκηνή. Ιίχαν υπογραφεί και τα συμβόλαια με τον ενδιματολόγο και το μουσικοεπενδυτή.

Αλλά, τα βίτσια, τα καπρίτσια και τα «φεγγαριάσματα» του δ/ντή του θεάτρου ενός δι-

κηγόρου, με ανάρμοστη συμπεριφορά κι ασέβεια προς το διακεκριμένο συγγραφέα και το συγκεκριμένο έργο του, θέλησε αναθεωρητικά, αυταρχικά και αυτοκέφαλα, να το στριμώξει στη νέα σκηνή. Έτσι προκάλεσε αγανάκτηση και ματαιώθηκε το ανέβασμά του.

Το γεγονός αυτό, και τόσα τόσα άλλα, άτοπα και άδικα που αποκάλυψε το «Ελ. Πνεύμα» κατά καιρούς, αποτελούν τον καθρέφτη της ανώμαλης λειτουργίας της πρώτης κρατικής σκηνής.

### Αισχροταινίες

Ποιοί είδαν μια χοντροκομμένη και γελοία φάρσα σε «Θέατρο Δευτέρας» (ΕΡΤ 1) την Ιη Μάρτη με τίτλο «Μια νύχτα — άνω κάτω» ενός απίθανου κι ανόητου ξένου ‘Άλαν Εϊκπορν (πορνοβλακεία όνομα και πράμα) σε σκηνοθεσία Κ. Τσώνου, και δεν έφτυσαν στον κόρφο τους, για να μη λερωθεί το σάλιο τους, και πάρουν μπάλα οι σκαγιοβάκιλοι τα μούτρα της επιτροπής κρίσης και έγκρισης της ΕΡΤ;

Τι αίσχη, και τι χυδαία κι αλλοπρόσαλλα ανοσιουργήματα και παρανοϊκά τεχνάσματα και καμώματα, ήταν εκείνα τριών αντρογύνων μια νύχτα στα ίδια κρεβάτια; Και οι ίδιοι οι ηθοποιοί, ασφαλώς θά ’νιωσαν πολύ μειονεχτικά, για το άχαρο και υποβιβαστικό μεροκάματό τους. Άσχετα αν οι Τσώνοι και τα τσώνια των ιδιαίτερων... πόσα λεφτά ματσώνονται με τη μέθοδο του «φάε εσύ δος μου κι εμένα».

Αλλ’ αντί για τέτοιες ηλίθιες προκλητικές και άθλιες παραστάσεις, ξένων τρελοκομείων, (αδιανόητες για το πλατύ ελληνικό κοινό), δεν μπορούσαν οι «φωστήρες» του ποδαριού, αφού περιφρονούν τα ελληνικά έργα, να βρουν ένα ξένο ανεχτικό, ευχάριστο, πειστικό και διδαχτικό;

Επειδή θέλουν οι παραγωγοί και οι σκηνοθέτες να τα τρώνε όλα... να μη πληρώνουν δικαιώματα συγγραφικά, θα πρέπει να μας πασάρουν άγευστα κι απαίσια φαγητά;

Ξέρουμε βέβαια, το «φωνή βιοώντος...» αλλά, για να ξέρουν κ’ οι επιτήδειοι, πως δεν τα μασάμε τα όποια κουτόχορτα μας δίνουν.

### Μετάσταση

Ο Σουηδός σκηνοθέτης ‘Ιγκμαρ Μπέργκμαν, πριν από λίγον καιρό που επισκέφτηκε την Ελλάδα, δήλωσε στους δημοσιογράφους πως εγκαταλείπει τον κινη/γράφο και αφοσιώνεται ολόψυχα στο θέατρο. Και εξήγησε πως

# Με το σφυρί στα Καμώματα

Αλλότριη σημασίη και παράπομπα..... Του Αλκη Φωτεινού

## Κουβέντα βουλευτών για τις λογοτεχνικές συντάξεις

Στις 12-2-87, συζητήθηκε και στη Βουλή το θέμα της σύνταξης των λογοτεχνών.

Η κουβέντα πήρε ειδυλλιακό χαρακτήρα κι έγινε με συγκριτικά κριτήρια, ανάμεσα σ' ερωτικά ραβασάκια ημερολογίων, και σ' επιτύμβιους ελεγειακούς στίχους. Βέβαια τα πρώτα, αντιστοιχούν στ' αμαρτήματα όλων των έφηβων, καθώς και σ' εκείνους που ακούνε για σύνταξη «τιμητική» και τρέχουν και συλλέγουν, κι αντιγράφουν και τυπώνουν 1, 2 και 3 βιβλιαράκια μ' εύκολους στίχους. Εστω και κλεμένους ολότελα, για να μπούνε στο κεχρί.

Τα επιτύμβια δόμως, ταιριάζουν για την επιτροπή που παραιτήθηκε, από το σάλο και των δικών μας παρατηρήσεων, αναφορών και προτάσεων...

Όμως, ήταν απίχημα, η ακουσία του β' αντιπρόεδρου κ. Π. Κρητικού, που είναι και ποιητής... διότι, ο γ' κ. Σαλαμαλίκης, την οδήγησε σε αδιέξοδο, καθώς δεν ήταν σε θέση —είπαν— όλοι, να ξεχωρίσουν και να πολιτογραφήσουν, ποιοί είναι ποιητές, λογοτέχνες και ποιοί όχι.

τα τελευταία χρόνια, το θέατρο έγινε «ο μεγάλος του έρωτας».

Στη συνέχεια δόμως, αυτοκυροβόλησε τον ίδιο αυτόν έρωτά του, χαρακτηρίζοντας πως «το θέατρο είναι αρρώστια και τρέλα». Λέτε λοιπόν, με την καλή έννοια να εννοούσε την «αρρώστια» = πάθος και την «τρέλα» = τελειότητα; ή αναίρεσε την πίστη του κι έπεσε σε αντίφαση, υποτιμώντας το διαπαιδαγωγικό ρόλο του θεάτρου που είναι ένα από τα μεγαλύτερα σκολειά της κοινωνίας; Πού είσαι αειμνήστε Κων/νε Ασώπιε να τους διδάξεις πως «Το θέατρο είναι το κοινό σκολειό των ανθρώπων που αναπληρώνει όλες τις άλλες σχολικές ελλείψεις».

Έξω βέβαια από το χορό, πολλά τραγούδια λένε.

Και μες στα ξένα τα χωράφια, δε σέβονται τους γεωργούς.

Όσο για τις επιλογές, τους χαρακτηρισμούς και το χρίσμα, κύριοι κομφουζιάρχες της Βουλής, μπορείτε να εκτιμήσετε εμάς, τους παλιότερους, πως μόνο εμείς είμαστε σε γνώση, να δώσουμε κατάταξη και θέση στη σύνταξη, με βάση τα γνήσια, τα πραγματικά και δημιουργικά ταλέντα στα γράμματα.

Κι αν είναι άξιοι, όλους τους γνωρίζουμε. Φτάνουν μόνο: το ύφος, τα έργα, η πρωτοτυπία, η χρησιμότητα, η δράση, η θητεία, η γενική προσφορά.

## Νεολαχανοφιλόσοφοι

Η καλή αρχή με τους «διαλόγους» του κ. Νικοδήμου στην Τ.Β. έγινε με τον κ. Κώστα ή «κότα» Τσάτσο.

Χαιρετίζουμε τη νέα λαχανοφιλοσοφία. Και οι δυο να μας ζήσουν.

Χαράς ευαγγέλια για το λαό, που έφτασαν μέχρι τον κάτω κόσμο... κι αναστήθηκαν όλοι οι της κλασικής Ελλάδας αρχαίοι ημών πρόγονοι και παντηγύριζαν κι εκείνοι, ξετρελαμένοι από μαγεία και γοητεία υπερούσιου λόγου

## Πουρεδο-σύγκριση

Κάποια νοικοκυρούλα, ονόματι Ρούλα Γεωργακοπούλου, από αυτές που συνεντεύξιαζονται πυχαία «μεταξύ τυφού και αχλαδίου» με τους κοντυλοφορίσκους της παρακούλτουρας υπεραμύνθηκε μια μέρα, του κλασικού και νεοκλασικού θεάτρου, μνημονεύοντας και δοξάζοντας και δυο αστέρια «πρώτου μεγέθους» της νεοελληνικής θεατρικής γραφής. Τόνισε μάλιστα ανάμεσα σ' άλλα, και τούτα..., κι ας και γονταν οι πουρέδες στο τηγάνι της (!) «Αισθανόμουν κάντοτε τη χηρεία του... θεάτρου» αλλ ο γυναικείος λόγος δε θα πεθάνει κοτέ, φαίνεται συγγραφείς δικας ο Ευρικίδης, ο Τσέχωφ, ο Ιψεν, η Λούλα και ο Ζιώγας...» Μπράβο συγκρίσεις και παραλληλισμοί (!)

«Έβαλε κ' η κακαΐδου τον άντρα της... με τους πραματευτάδες...»

(!). Κι ας πάνα γράφει ο Κ. Παλαμάς, σελ. 144 στα «Γράμματα στη Ραχήλ» για τον τ. πρόεδρο δημοκρατίας τόσο κακά λόγια: «... Τον καιμένο τον Τσάτσο, τον πήραν στρατιώτη στα γυμνάσια. Επρόκειτο να μπει στο νοσοκομείο για ν' απαλλαγεί με την ελπίδα αυτή...» και στη σελ. 147 «... Έπρεπε να πάει στο στρατώνα του και εκεί θα τον ανταριάζουν γυμνάσια, θα λαμοφύλακας, ζωύφια. Υπομένει. Κουραμπίές επιτέλους. Και του χειρότερους είδους. Δεν τον είδε το μέτωπο. Αν καμιά φορά φημιστεί ως ποιητής, η κριτική... θα του το χτυπήσει: «Δεν πήγε στο μέτωπο ο ποιητής» θα σημειώσει.

'Ο, τι κι αν έγραψες Κωστή Παλαμά, ποιός σε πιστεύει; Εμείς τον έχουμε «μη μου άπτου» τον τ. πρόεδρό μας, και ποιήταρο και πρώτο φιλόσοφο (!) Και με τη μερσεντέ του, δλα τζάμπα, και με τη σωματοφύλακή του και με τετραπάχυλους μισθούς τ. προέδρου, τ. υπουργού, τ. βουλευτή, ακαδημαϊκού και βάλε...

Οι χαρές των «διαλόγων», έφτασαν κι ως τη φτωχούλα με τις βιλάρες Πολιτεία... στον άλλο τ. πρόεδρο και νεοφιλόσοφο βραβειο-Καρλομάγνο τον κουφό. Τον έχουμε και δαύτον «μη στάξει και μη βρέξει».

'Ο, τι έχουν δλοι οι τ. πρόεδροι, μάλιστα χαλάλι τους! Κι ας παν διπλά τα έξοδα, από το βιναρέζικο βασιλοσόι της Φρειδερίκης.

Τώρα περιμένουμε τον κ. «ευτυχοδυστυχία» να καλέσει στους «διαλόγους» του και το νεοφιλόσοφο τον κ. φρυδάριο!...

### Ανθολογία φαβορί...

Όπως πληροφορούμαστε, εκδόθηκε πρόσφατα στην ΕΣΣΔ και σε 200.000 αντίτυπα, μια ανθολογία Ελλήνων ποιητών.

Ανάμεσα σε άλλα ονόματα, μάθετε πως είναι και των κ.κ. Ταχτσή, Ρουκ, Ησαΐα, Σαχτούρη, Μαστοράκη, Στεργιόπουλου κ.λπ.

Ας είναι, μπράβο (!) Είδατε, κάτι βγάλαν πιτέλους τα φαγοπότια του κυρ-Ζήση και της παρέας του πριν λίγα χρόνια στη Μόσχα.

«Ἐν τῷ ἀμα καὶ τῷ θάμα» κι ας αργήσαμε!

Και τι αντιπροσώπευση της ποιητικής Ελλάς, μανουλίτσα μου (!)

Εδώ οι κυρίες με τις καμέλιες Ρουκ και Ησαΐα, έλαβαν από τον κ. Μερακλ-αντάν και ερυτικά βραβεία (!)

Αστειεύεστε;

Στίχους πολλούς, τρελούς «καντέ αφάν» εκωληκυμυρμηγκότρυπους «μποχτάν» (!)

Μόνο που ο ταλαιπωρος Ταχτσής δεν έχει ικδύσει ποίηση.

Αν πείτε και για τον κ. Στεργιόπουλο;

Α, όλα κι όλα. Κοντά στα σούρεαλ σουρέτια, δεν μπορούσαν ν' αγνοθούν οι ανυπαρξίες.

Γι' αυτό προτείνουμε:

Όσους περιέλαβε στην ανθολογία, υποθέτουμε, η μοντέρνα καβαφόφιλη της ελληνορρούσικης κουλτούρας κ. Ιλίνσκαγια, αρχικουμανταδόρα των επιλογών, πρέπει να τους πάει το καλοκαίρι, μετά λαμπάδων και δαφνών... όχι στη Μόσχα, παρά στο Σότσι, για νέα βραβεία και ραχάτι... να γίνουν φουσκωμαγουλάτοι... να πάει μαζί τους κι ο μορφωτικός ακόλουθος της Σοβ. Πρεσβείας στην Αθήνα, για να περάσουν και τους στίχους σε καραντίνα... να καθαρίσουν έτσι τα δροτσίλια και τα βουζούνια της μόδας και του μοντερνισμού από πάνω τους.

Καημένη πολιτισμική ιστορία, πως γράφεσαι, μη σε βασκάνουν (!)

### Νεοβεντέτοι

Ο κ. Μ. Κουμανταρέας, συγγραφέας του καταστημένου των πεζογραμμάτων, με γερές διασυνδέσεις και προσβάσεις, σε συγκροτηματαζήδες, Τι-βι-τζήδες-ερτιτζήδες και σ' όλες τις ακρίδες... ό, τι κι αν γράφει, ό, τι κι αν είναι, σηριαλοποιείται μάνι-μάνι... και από την Τ.Β. ο μάγκας, «παρά» και φήμη να μη χάνει.

Για θυμηθείτε την «Κυρα-Κούλα» του, «Τα καημένα» του, «Τα μηχανάκια» του, τη «φανέλα με το 9» του, που πρόβαλε μ' έμφαση κι ο «Ρίζος» (όπως διαφημίζει κάθε αστό συγγραφέα, χωρίς να τον κερδίζει) κ.λπ., κ.λπ.

Τί συμβαίνει λοιπόν; Μπας και εγεννήθη μέγας πεζογράφος, αετονύχης και σούζας στα «μηχανάκια»... κι εγώ κοιμάμαι στα σεντονάκια;

Μπας κι είναι ο μάγος της πένας του «Χαράλαμπου» και της μάνας που κοιτάει το γιο της γυμνό στο μπάνιο από την κλειδαρότρυπα... κι εγώ δεν τον πήρα χαμπάρι;

Τέλος πάντων δεν υπάρχουν, για τους τεμπελο-παραγωγούς και τους αμελέτητους μποεμ-χαραμοσκηνοθέτες, άλλα καλύτερα έργα συγγραφέων (πάρεξ του Μένη) για σήριαλ;

Αλλ' όταν θέλουν οι καταστημένοι, μόνο «δι ουτών»... υπάρχουν. Όταν δε θέλουν, κι αντιπαθούν τους σεμνούς, αθόρυβους και «λάθε βιώσας» λογοτέχνες, σαν πρόσωπα, τότε δεν υπάρχουν άλλα. Κι όσα να υπάρχουν... δε



θα τα μάθουν ούτε τ' αγγόνια τους, στην κλικοειδή μας μπανανία (!)

### Ομοιοπάθειες

Όσο ο κ. Σαβοϊδης θα είναι δερβέναγας των παρασκηνίων στα γράμματα και τις τέχνες... στην Τ.Β. δε σταματούν συχνά-πυκνά, να προβάλλονται τα σύντεκνα είδωλα του αδελφάτου, πεθαμένα, βρυκολακιασμένα και μισοζώντανα.

Και το περασμένο τρίμηνο, δεν είχαμε μόνο κατά κόρο, Κουν και Τσαρούχη, παρά και τα σύνηθα των νοσηρών καβαφολόγων (!) Πρέπει να τον μιμούνται τον Αλεξανδρινό μας σε όλα του... και κάποιοι νεοσσοί βλέπετε... μπόχας και μαζόχας (!)

Στις 23-3-87 (στην εκπομπή του κ. Γκανά) ήταν ο ίδιος ο ποντίφηκας, κι απάγγειλε για να παρηγορεί τ' απωθημένα του... «χωρίς περίσκεψιν, χωρίς αιδώ» και μάλιστα τους ασορτί καβαφόστιχους, όπως π.χ.: «από την τέχνην δεν εκόμισα, παρά, των ηδονών μου τες αισθήσεις». Έτσι είπε στο τέλος της ζωής του, ο δάσκαλός τους και πατρώνος τους Καβάφης.

Ο δερβέναγας λοιπόν, απαγγελτής και ινδαλματοποίος του, είπε και τούτο το καβαφολόγημα: «Υπάρχει άραγες το ψέμα κ' η αλήθεια: ή το ψέμα είναι το γήρας της αλήθειας;»

Ε. ρε ποντικομασοφιστία, που πάνε οι σύντεκνοί του, να του παινέσουν, και να τον αναδείξουν και ολύμπιο σοφόθεο (!)

Ενώ, η γλώσσα της αλήθειας για δαύτον, δεν είναι παρά, ένα γερασμένο, παρατραβηγμένο και χοντροκομμένο ψέμα των ομοιοπαθών του.

### Αφιέρωμα ρεκόρ

Ο Γιάννης Ρίτσος, έγραψε έναν μονόλογο της Φαίδρας προς τον Ιππόλυτο (πριν αυτοκτονήσει) αφιερωμένον στο Γιάννη Τσαρούχη.

Δηλαδή, Γιάννης κερνάει Γιάννης πίνει (!) Και με σκηνικά και κοστούμια της μεγάλης Γιάννας... το τύπωσε λέει ο «Κέ(ρ)δος» και κατέρριψε ρεκόρ παραστάσεων στην Ιταλία και Γαλλία...

'Όλα βέβαια τα σκηνικά και παρασκηνικά θαύματα, σ' αυτές τις χώρες γίνονται (!)

Τώρα, μια ομάδα εργασίας θεάτρου, θα το παίξει είπαν και στην Πάντειο... Αλλά, τί σόι θέατρο φτιάχνουν μ' έναν μιμητικό κι αρχαίο μονόλογο, είναι απορίας άξιο πώς κάνουν την

τρίχα = τριχιά και τον ψύλλο γάιδαρο... ως και την κοπριά του Ρ. οι κουλτουριάρηδες της μόδας, άρχισαν να την κάνουνε ταμπάκο να την πίνουν (!)

### Για μειδίαμα

Στις 9-2-87, ο νεοβεντέτος της απωθημένης μπροσούρας και της πολιτικής αριστεροσβούρας κ. Χρόνη Μίσιος, με το Λεωνίδα μας, ζευγάρι και κλωνάρι, και μερικούς λογοτέχνες της εύνοιας όπως τους κ.κ. Πατρίκιο, Κουμανταρέα κ.λπ. πλουραλίστες της κουλτουράς (για κουλτουριάρηδες να μη ξεροβήχετε) είχανε σύναξη (πριν αλωνίσουνε οι δυο πρώτοι την ύπαιθρο «Διονύσια» και φαρδιά πλαισιού συζήτηση, για πλήρη ελειθερία στην τέχνη... Κι ευθύς μου κατέβασε η γκλάβα μου μιαν απορία: «Ποιά δογματική υποδούλωση» τους εμπόδισε ως τώρα να γράφοιν δ. τι θέλουν;

Αλλά, αυτός ο αλανιάρης ο νέος φορέας, θα μας σώσει, να το ξέρετε. Μην αστειέψετε (!)

Αυτές οι φιλάρεσκες καλλονές του «λεύτερου» πνεύματος, πάνω από κοσμοθεωρήσεις και αναθεωρήσεις... διυλίζουν τον κώνωπα...

Μειδιάστε παρακαλώ και βάλτε το στραβά. Που είσαι φίλτατε Χάρρυ Κλυνν!...

### «Χωνευτικά» σε άχυρα

Ένας προετάστρος της νεοαμερικανικής βαρδαλαμπούμπικης γραφής, ο κ. Νάνος Βαλαωρίτης (καμιά σχέση στην τέχνη με τον Αριστοτέλη), ασχολείται σιντηματικά με την αυτόματη σουρεαλιστική ποίηση και κριτική. «Η θεματολογία του, είναι ευρύτατη, αρχούμενη από δεινοσαύρων και απολήγουσα εις εκσπερμάτωσιν..»

Τούτα τα τελευταία λόγια, είναι από το «Βήμα» σε παρουσίαση βιβλίου του, με τίτλο «Ο έγχρωμος σπιλογράφος».

Μην απορείτε, που πήρε κι αυτός φόρα, γιατί δαφνοστεφανώθηκε από τον κ. σούπερ σουρεαλιστόφιλο βραβειοδότη πρόεδρο· λαβαίνοντας κρατικό χρηματοέπαθλο (!)

Ρε τι χαριτωμένα αχυροειδή λολοτεχνικά φαινόμενα φίλοι μου (!)

Πιέτε κόκα και πέπσι αβέρτα, κι ό, τι χωνευτικά ποτά, τραβάει το λαρύγγι σας, και κερνάτε τους πισωαριτζήδες... απανωτά (!)

Γιατί τέτοιους ατσίδες των διαγραμμάτων και της κλίκας του «συσκοτίσματος»... θα τους βασκάνουν τα φτερνίσματα (!)

### Φιλανθρωπία

Αποκαλύφτηκε ότι, η πρόταση της Επιτροπής για το β' κρατικό βραβείο ποίησης 1986, που δόθηκε στον κ. Σ. Βαβούρη, ήταν πως επειδή «έίναι ανάπηρος και βαραίνουν τα χρόνια...» Έτσι είπαν.

Μωρέ μπράβο Επιτροπή, που σέβεται το κύρος του κράτους και την αποστολή που της αναθέτει (!)

Μ' άλλα λόγια την κατάντησαν φιλανθρωπικό ίδρυμα!

Λησμόνησαν φαίνεται πως υπάρχει και υπουργείο πρόνοιας και κοινωνικής περιθαλψης, όπως, και άλλα ιδρύματα συμπόνιας και αλληλεγγύης.

Πολλές φορές έχουμε γράψει πως οι άνθρωποι αυτοί, δεν βραβεύουν τέχνη, αλλά πρόσωπα συμπαθείας. Γι' αυτό, όσοι έχετε φιλοπροσωπείες κι εύνοιες συναχτείτε κατά πως λέει κι η παροιμία:

«Κουτσοί στραβοί και μισοκούτσαβοι... όλοι στον αη-Παντελέμονα».

### Νομή και χτένια

Ο κ. Φρέντυ Γερμανός είχε ανέκαθεν στην Τ. Β. τα γένια και τα χτένια... και το διαφήμισε γερά το «μπεστ-σελέρικο» βιβλίο του «Η εκτέλεση» για τον 'Ιωνα Δραγούμη...

Αυτό θα πει νά 'χεις πάντα «ένδυμα γάμου». Μα όταν είσαι «έξω του νυμφώνος» είσαι πάντοτε κι «εκτός προγράμματος».

Με το δίκιο του να λέει:

Ααα, στην Τουβούλα έχω τη νομή του νόμου του διαφημιστικού... έχω και το νόμισμα.

### «Γλωσσοαισθητική»

Ο κ. Κ. Τσιρόπουλος, έλαβε από το φίλο του κ. Πέτρο Χάρη της ακαδημίας, βραβείο Ουράνη. Μήπως αυτή η βράβευση ήταν για ένα κακογραμμένο κείμενο με τις προσωπογραφίες Ελλήνων λογοτεχνών Παλαμά, Σολωμού, Εμπειρίκου, Καβάφη και λοιπών, στο ημερολόγιο της Εμπορικής ''ράπεζας;

Μ' αυτή την επωδό, του διγλωσσίου συγγραφέα, με τη μπερδεμένη αισθητική στο γρυφτό. Λόγο του αντίληψη και προφορά, θα τρίξαν ίσως τα κόκκαλα του Σολωμού στο κοιμητήρι.

Εχ, αιθάνατε εθνικέ μας ποιητή, με τη γλωσσοαισθητική αρχή της πιο κομψής και γλυφυρής ομορφιάς, και τελειότητας του μητρικού δημοτικού μας λόγου! Τι σού 'μελλε να πάθεις!

### Παλινωδία

Ο νέος ακαδημαϊκός κ. Ν. Βρετάκος, βαθμολογήθηκε με άριστα, από το φίλο του κ. Πέτρο Χάρη και την παρέα του (25 τον αριθμό οι ναι-ναικοί) χαλάλι του.

Να δώμας, τι έγραφε γι' αυτό το αρτηριοσκληρωτικό γεροντοστέκι ο ίδιος ο κ. Βρετάκος στο περιοδικό «Λαϊκός Λόγος» του αείμνηστου Βασίλη Ρώτα, τον Αύγουστο του 1965:

«... Έχουμε βέβαια και στην Ελλάδα Ακαδημία, μα που δεν είναι· παρά πολιτικό κλιμάκιο, κι όχι πνευματικό κέντρο και που έχουμε και Ανάχτορα... Τα πρόσωπα αυτά που βλέπουν, δεν είναι πρόσωπα, αλλά προσωπεία, κι ότι πίσω από τα προσωπεία αυτά, βρίσκονται τα αληθινά πρόσωπα που εργάζονται για την θητική αταξία, την αδικία...» κ.λπ.

Αυτά έγραφε ο κ. Βρετάκος τότε, σε βάρος της ακαδημίας και των μασκοφόρων (όπως διατείνεται) προσώπων της.

Αλλά, ω βαβαί, τί ειρωνία και μπούμεραγκ;

Σήμερα γλείφει εκεί που έφτυνε (!) Πώς τον πάθιασε τόσο η μεγαλομανία (ρε άτιμη δόξα τι κόσμο ρεζιλεύεις) και καταδέχτηκε μ' όλα τα μέσα (ως και μετάλλιο από τον άμοιρο Δήμο Γιαννίνων απόσπασε τον περασμένο Σεπτέμβρη) και χώθηκε καταιδρωμένος μέσα στα φαντάσματα της γεροντοκρατίας (!)

Πού νά 'ξερε ο ματαιόδοξος νέος «αθάνατος» ότι, με την είδοσσ του στα τζάκια του χαμομηλιού και της απραξίας... επιβεβαίωσε το ζωντανό του θάνατο!

Ασφαλώς δώμας, θα ικανοποιήθηκε με την τήβεννο και το καμάρωμά του, γιατ' ίσως να τό 'χε χωνέψει ότι:

Ακαδημία του «αθήνησι» και αθανασία, είναι δυο λέξεις ασυμβίβαστες, όπως το νερό με τη φωτιά. Είναι μεγάλη και γενναία αρετή, να κρατάει κανείς στη χώρα μας, πριν και πάνω από ατομικά συμφέροντα, ένα ιδεολογικό έρμα, και μιαν αθόρυβη (για να μετρήσει το έργο του) πνευματική αξιοπρέπεια.

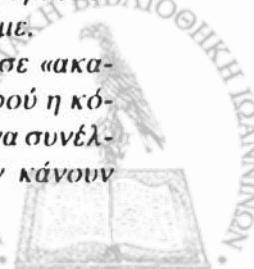
### Προάγγελμα

Σαν να μη μας έφτανε, εκείνη η πανωλεθρία της κακοκαιρίας και της παραγωγής... είδαμε και στις 13 Μάρτη τον αμπελοφιλόσοφο «ευτυχοδυστυχία» στους «διαλόγους» του στην Τ. Β. με τον ποιητή του Ταῦγετου, να περιαυτολογούν και να ψιλοκουβεντιάζουν με τον πουλολόγο, φυτολόγο και ηλιολόγο τροβαδούρο της Ηλούμιτσας... και ξεπαγιάσαμε.

Ο κ. Λήμου μάλιστα τον αποκάλεσε «ακαδημαϊκό» προτού ν' ανακηρυχτεί, αφού η κόπια της συνέντευξης είχε γίνει, πριν να συνέλθουν οι πεθαμένοι ζωντανοί να τον κάνουν «αθάνατο».

Πώς έγινε δώμας έτσι;

Λυο λόγιοι ως φάνηκε σκάρωσαν αυτόν το «διάλογο»:



1) Η μαγείρεψε στα παρασκήνια ο πονηρός λαπάς, τ' «ατζέμ πιλάφια» του, και την είχε εξασφαλισμένη την εκλογή του, αφού ο εισηγητής διαλογίστας την προανάγγειλε... 2) ή ο ίδιος ήτανε κι αυτός στο κόλπο, για να βοηθηθεί αλληλέγγυα με τη σειρά του, να γίνει κι αυτός όταν έρθει το πλήρωμα του χρόνου, τη βεννούχος (!)

### To ζώδιο του

Με εγωιστικές, ατομικιστικές κομπορρημοσύνες και περιαυτολογίες, μας γέμισε και μας αναγούλιασε όλον το Φλεβάρη και το Μάρτη ο κ. Βρεττάκος. Είναι φαίνεται το ζώδιο του. Μην πείτε πως η τύχη του, τον ευνοεί τιφλά, χωρίς το «συν-Αθηνά και χείρα κίνει».

Μάρτης ήταν πρόπερσι, όταν εκμαίεινε το «παριστείο γραμμάτων» από τα φιλικά «κουκουβαγιόπουλα».

Με τον κ. Πέτρο Χάρη ήταν από παλιά στην «ομάδα των 12» του βραβείου Ουράνη.

Μάρτης ήταν παραπρόπερσι όταν ετοιμάστηκε και είχε φορέσει και φράκο να πάει για το βραβείο των «Ειρωνικών» στο Βέλγιο... Άλλα, του τό 'φαγε νύχτα ο αετονύχης Σαμαράκης.

Ήταν τότε 700.000 βελγ. φράγκα. Διεθνές βραβείο δεν κατάφερε κανένα. Τώρα, αν καταφέρει και Νόμπελ... χαλάλι του. Μάρτης κι εφέτος που μπαίνει στο άσυλο των 200.000 δρχ. το μήνα. Πάντως ήταν και είναι πάντα στα μέτρα τους... Γιαυτό και ξεχιώντας τι έγραφε το '65 κατά της ακαδημίας, που δεν είχε πάει ακόμα εκεί ο φίλος του ο Χάρης, θεώρησε το «παριστείο» της «με γάλη τιμητική διάκριση» όπως δήλωσε.

Γλυκάθηκε κι από τα τόσα «κρατικά βραβεία» (πάλι των φίλων εύνοιες) που έφαγε καλά... Γι' αυτό τώρα κομπάζει παναφανδόνι ότι:

«Αυτά που γράφω είμαι εγώ, ότι αυτό είναι το πρόσωπό μου, και ότι το ανθρώπινο το φυσικό μου πρόσωπο έχει δευτερεύουσα σημασία».

Τώρα λέει έχει δυο ακαδημίες, και θα μοιράζει το χρόνο του (κάτι τρέχει στα γίγτικα) μια στην Πλούμιτσα στη Λακωνία και μία στην «αθήνησι».

Εκείνη στον Ταύγετο την αποκαλεί και «ακαδημία του Θεού».

Είναι βλέπετε και θεοπλάστης και θεοχρή-

στης, και θεοπαίχτης. Λίγο απόλα και τίποτα. Μασαλά, και μασάλα καλά (!)

### Προσόντα

Για να γίνει ένας ακαδημαϊκός, δηλαδή για το μηνιάτικο μόνο, (γιατί δεν μπορεί να προσφέρει τίποτε στο κοινωνικό σύνολο, εκτός από κάτι βραβεία την πρωτοχρονιά, που απονέμουν το πιότερο σε φίλια πρόσωπα) πρέπει να βρίσκεται με το μέρος της αριστοκρατίας, και όχι με το μέρος του λαού.

Ο κ. Βρετάκος δεν είναι μόνο, μια χρυσή μετριότητα στην ποιητική γραφή, παρά είναι και μια χρυσή οιδετερότητα στην πολιτική. Έχει συνειδητοποιημένο και το δίστιχο του Βάριναλη:

«Φρόνιμα και ταχικά πάσι μ' εκείνον που νικά».

Βέβαια, σε δόλη την ποιητική του εργασία, προκάντων στην πονεμένη βιωματική, υπάρχουν και καλά και εντυπωσιακά στοιχεία αλλά και αδυναμίες.

Ένα μέρος της όμως, είναι ατροφικό και άχρωμο από κοινωνικά προβλήματα και ιδεώδη. Έχει και στίχους κοινότοπους και πολλούς αβασάνιστους κι αμετοιστώτους, όχι άμεσα συγκινησιακούς, στη φραστική δομή τους, φτιαγμένους με τα εύκολα λεκτικά ρίσκα μιας λυρικής και σινηθισμένης γεύσης, αγάπης και καλοσύνης.

Άλλα, πέστε μου, υπάρχουν σ' όλο τον πολιτισμένο κόσμο ποιητές, που να μην εκφράζουν συναισθήματα ανθρωπιάς, καλοσύνης, αγάπης και ειρήνης:

Είναι δύσκολο ν' ανακαλύψεις πρωτοτυπία με ίφος προσωπικό, γνώριμο και διακριτικό, στην ποίηση του Βρετάκου· καθώς και ιδιαιτερά κι αδρά, χαρακτηριστικά γνωρίσματα.

### Υψηλός στόχος

Του καταλόγισαν ύμνους για το βουνό του χωριού του, τον Ταύγετο...

Και ποιός ποιητής δε λατρεύει και δεν υμνεί τον τόπο του, κι όχι σαν ερημίτης, αλλά, μαζί, ένα, με το λαό, μέσα στην πάλη του, για μια καλύτερη ζωή.

Υμνησαν άλλοι ποιητές τα βουνά όλης της Ελλάδας και τους έξω κόσμου, όπου ταξίδεψαν... Μα δεν απόβλεπαν και δε σημάδευαν

ποτέ τον τίτλο του ακαδημαϊκού.

Είναι γνωστή η απάντηση του Βάρναλη, διαν τὸ υποβλήθηκε ερώτηση και απορία:

«Γιατί, τί έγκλημα έχω κάνει για να με βάλουν στην ακαδημία;»

Ο κ. Βρετάκος ισχυρίζεται με αοριστολογίες, πως τάχα «ένας δρόμος μ' έσπρωξε, (δήλωνε στις 10 Μάρτη) ο ίδιος ο δρόμος μόνος του με πήγε στην ακαδημία...»

Ειν' αλήθεια ότι δταν στριμώχνεται, το ρίχνει στα μεταφυσικά και στο «εγώ» του (!)

Ξέχασε φαίνεται και ορισμένα πρόσφατα λιλιά και χειροκροτήματα που απόσπασε με τη σκόπιμη εκστρατεία του σ' επαρχίες της χώρας, έμεσα ζητιανεύοντας τιμές και παράσημα, από ορισμένους βλάκες ή και πονηρούς τοπικούς άρχοντες της τύχης, του συρμού, (από πού ως πού, και γιατί;)

Ντροπής πράμα να ζητάς επιβραβεύσεις και μετάλλια (όχι από το Δήμο που γεννήθηκες) αλλά από Δήμους πού 'ναι στην άλλη άκρη της χώρας και ξένοι με τον της γενέτειράς σου.

Τώρα, δεν απομένει παρά, κι ο ίδιος να μοιράσει εύσημα... αν το μπορεί, σε φίλους πόχει υποχρέωση και τον υπηρέτησαν... σαν καλοθελητές και διαφημιστές του.

### Σημαδιακά συχαρίκια

Συγχαρητήρια τηλεγραφήματα στο νέο «αθάνατο» έστειλαν πολλοί... όπως καυχήθηκε ο ίδιος. Ανάμεσα σ' αυτούς και οι κ. Κύρκος και Γλέζος. Ο πρώτος τού γραφε:

«Η εκλογή σου, αντανακλά στους απλούς ανθρώπους την ελπίδα για ένα καλύτερο αύριο...»

Πάρτε το Λεωνίδα στο γάμο, να σας πει και του χρόνου! Πώς τό παθε ο αρχιφωστήρας; Μήπως ήταν από ουζάκι δταν έγραφε το τηλεγράφημα, πως τάχα «ελπίζει ο λαός καλύτερο αύριο» από τον κ. Βρετάκο;

Ρε σπίτι μου παντάκλειστο και εγκαταλειμένο!

Δε σας λέω, πού ξέρετε. Είναι και τ' όνομα δμορφο και περήφανο «Νικηφόρος» που κουβαλάει νίκες... μπορεί και για το «νέο φορέα» (!)

Αμ κι ο κυρ-Μανώλης;

Είναι λέει βαθιά συγκινημένος» (γράφε λογοκλοπή απ' τον Ανδρέα) για την αναγνώριση, από ποιούς και για ποιδν; Και «θα

'ναι - λέει — κοντά του στον αγώνα». Ποιδν αγώνα;

Ελπίζει ο τάλας, (από μεθύσι κι αυτός ή ουτοπία;) πώς μπορεί ο κ. Βρετάκος να μεταβάλει «το άντρο της συντήρησης σε ακαδημία υπηρεσίας του λαού».

Ε, όχι και «άντρο» βρε Μανώλη... Θα σε μηνύσουν οι κουκουβαγιάννηδες...

Ρε φίλοι μου, μπας και τον διεκδικούν κι οι δύο για το κόμμα τους... κι ανταγωνίζονται στην κολακεία;

Αν είναι έτσι γελάστηκαν! Ο Νικηφόρος δεν ήταν ποτέ αριστερός, ούτε αγωνιστής. Είναι με όλους, με τον εαυτό του, και με κανέναν άλλον.

Ξέρει και την παροιμία: «Τρώω το κότα... έξω και το πόρτα» (!)

### Χρίσματα

Και πάλι τάδε έφη Βρετάκος, σε συνέντευξη στα «Νέα» (τρελαθήκαν τα κοντυλοφόρια να πάρουν το «σοφό» και μέγαν άντρα συνεντεύξεις).

Αρχές Μάρτη, δήλωνε ότι: «Τους ποιητές θα πρέπει να τους χρίζει η ακαδημία, από δω και πέρα...» Σίγουρα εμένα θα μ' έχει έξω και σε μαύρη λίστα από τους πρώτους).

Αυτόν όμως, ποιός τον έχρισε ποιητή; Ο πολύς λαός που δεν τον ξέρει και δεν τον έχει ποτέ διαβάσει;

Ποιός τον έχρισε «αθάνατο»; Οι κ.κ. Π. Χάρης, Μάρμο Αθανασιάδης, Αγγ. Βλάχος, Κ. Τσάτσος, ή ο Γαργάλατας;

Αλλά και ποιός τον έχρισε αριστερό σε ιδέες, αφού τα έργα του, δε δείχνουν και δεν καθρεφτίζουν ιδεολογική του ταυτότητα;

Δεν ξέρω πού βρήκε ο κ. Δήμου την οργή και τη διαμαρτυρία του κ. Βρετάκου σε στίχους του.

Ο ίδιος ο κ. ποέτας λέει ότι «αισθάνεται οίκτο» απέναντι στο λαό...

Εμ, βέβαια, αφού ο λαός είναι ξένος γι' αυτόν, επόμενο είναι να τον λυπάται. Σαν οι κυρίες του Κολωνακίου που βγαίνουν στον «έρανο της αγάπης».

Τώρα μάλιστα, πρέπει ν' αναλάβει και πρόεδρος σε όλα τα φιλανθρωπικά σωματεία των κυριών (!)

Όμως, ο γράφων, που τιμάει και λατρεύει το λαό, αισθάνεται περηφάνια για τις ικανό-

τητές του, τους αγώνες, τις θυσίες και τις αρετές, αυτού του υπέροχου λαού μας!

### Ομολογίες

Ο κ. Νικοδήμου αποκάλεσε τον κ. Βρετάκο στους «διαλόγους» του και «κριτικό»... χωρίς όμως κριτική, τον πληροφορεί η έρμη περιθωριακή αλήθεια.

Γιατί, όπως άλλωστε ομολόγησε κι ο ίδιος, δεν ήθελε να λέει τη γνώμη του, για να μη πιάνει εχθρούς. Έγραψε είπε, μόνο ένα πρόχειρο και βιαστικό βιβλίο, με κριτική μελέτη για τον Καζαντζάκη και τούτο, γιατί είχε ανάγκες από χρήματα. (Όλα τα ζυγίζει βλέπετε με το μαμωνά).

Άλλωστε δεν ασχολήθηκε ανιδιοτελώς με την κριτική (όπως τόσοι παλιοί) για να προσφέρει έστω κι ένα τακεινό λιθαράκι στο οικοδόμημα της εξελιχτικής και προσδευτικής λογοτεχνίας.

Του ανάφερε ο κ. Δήμου τη φυγή του, από την Ελλάδα όταν η χούντα το 1967 έκανε το πραξικόπημα.

Ναι, τ' ομολόγησε ότι, έγινε σκασιάρχης από το πρώτο βράδυ, κι εμιγκρές, αυτοεξόριστος... όταν εμείς συμπαρασταθήκαμε στον κατατρεγμένο και καταπονεμένο λαό, χωρίς ίχνος λιποψυχίας, φυγομαχίας και χωρίς ιδέα λιποταξίας.

Στις κρίσιμες ώρες του λαού, ταχτήκαμε ράντα στο πλευρό του και με το τουφέκι στην Εθνική Αντίσταση (που αυτός δεν τη μνημονεύει καθόλου...)

Έπειτα, βασανιστήκαμε σε στρατοδικεία και φυλακές, για νάρχονται σήμερα διάφοροι ψεύτες και κάπηλοι, να κερδίζουν κάθε τιμής προνόμιο.

Το ψέμα βασίλευε πάντα στον τόπο μας.

Μα δοσοι διαβάσετε ποίηση του νέου «αθανατού»... θά ναι... σαν να τρώτε νερόβραστα φασόλια (!)

Κρίμα που κι ο μακαρίτης ο Μπρεχτ, αξιωνε: ο συγγραφέας να μάχεται, να κάνει την τέχνη του ταμπούρι, να πολεμάει για ιδανικά, νάνι μπροστάρης του λαού.

### Δουλειές με φούντες

— Τί δουλειές κάνουν κάθε τόσο πολλοί Γιουγκοσλάβοι και Χιλιανοί αλητοτουρίστες στην Ελλάδα;

— Δουλειές με φούντες.

— Δηλαδή;

— Χμ, πορτοφολάδες φίλε μου.

— Σοβαρά ή αστεία;

— Αστεία μωρέ τα ξαφρίζουνε οι κακόμοι. Ε, γίνονται και λίγο κολλητηριτζήδες ή λεωφορεία, τρόλεύ και τρένα, για να προκλούν και λίγη ζέστη το χειμώνα.

— Και δε σιλλαμβάνονται;

— Πως, πως, πιάνονται στα πράσα και απλαύνονται ατιμώρητοι ευθύς αμέσως.

Και ξαναγυρίζουν και συνεχίζουν το «θερεστού» έργο τους, σε γυναικούλες και γεριντούς και σε κάθε είδους αφελή, μέσα στη πλουραλο-δημοκρατικό και πανελεύθερο ξηραγό και βέρυρη υπερ

### Έρανισματα

Ο κάθε άνθρωπος είναι σεβαστός, αλλά καν νας δεν πρέπει να μεταβάλεται σε είδωλο.

Αλβ. Αΐνστα

Γενικά, αν μια ιδέα δεν έχει κοινωνική χρισμότητα και σημασία, δεν μπορεί να εργαστώ πάνω σ' αυτή... Μετά από τόσα χρόνια μπορώ να βεβαιώσω ότι, οι ιδέες με γεννιούνται πρώτα στην καρδιά μου, κι έπειτα στο κεφάλι μου.

Εντουάρντο ντε Φιλίκι

Για νάνι αυξάνουμε τη διάρκεια της ζωής, αποφασιστική σημασία έχει η ενεργός σιμμέτοχή μας στη ζωή.

Σοβιετικοί γεροντολόγοι

Για να είσαι ευτυχισμένος, η γνώμη μου είναι ότι, πρέπει να σενδιαφέρει η ζωή· νάνι ζέρεις να κάνεις κουμάντο του εαυτού σου και του ελεύθερου χρόνου σου.

Η ηλικία είναι έννοια σχετική. Τα γεράματα είναι καλά όταν τα ζεις ενεργά και δραστήρια

Σοκολών

Καί τί μπορεί νάνι να καλύτερο από τα γερά ματα;

Κικέρω

Ένας αισιόδοξος και δυναμικός ηλικιωμένος άνθρωπος της δράσης, μπορεί να δείχνει νέος, γιατί είναι σε θέση, να κεριφρούνει και νιπαραπλανά (με τους τρόπους της ζωής του και την κάποια ευρωστία του) τη γεροντική ηλικία Αντίθετα όμως, ένας νέος, δειλός, αδρανής και απαισιόδοξος, μπορεί να ζει σε νωχέλεια και απράξια και να αισθάνεται και να δείχνει γέρος.

Λάμπρος Μάλαμα,

# Με την Πειθώ των Αριθμών

Η πυθαγόρεια λογική σε γεγονότα, από διάφορες επίσημες στατιστικές

- Το 1986, η ΕΟΚ επιδότησε τις κοιναγορίτικες επιχειρήσεις που έφεραν αγροτικά προϊόντα στην Ελλάδα, με 31,3 δισεκατομ. δρχ.
- Την ίδια χρονιά οι εξαγωγές αγροτικών προϊόντων, επιδοτήθηκαν από την ΕΟΚ με 8,9 δισεκατομ. δρχ. Όμως, αυτά τα προϊόντα δεν ήταν μόνο για χώρες μέλη, αλλά και για τρίτες χώρες. Θάφτηκαν δε σε χωματερές 310.000 τόνοι φρουτολαχανικά.
- Ως το τέλος του 1987, θα έχουν καταστραφεί κι εφέτος 2 εκατομ. περίπου τόνοι φρουτολαχανικά.
- Το 1980, ο αριθμός των ξένων τραπεζών στη χώρα μας ήταν στις 22. Μέχρι σήμερα στα 6 χρόνια, έγιναν 30. Ελέγχουν δε, έναν τζίρο σε καταθέσεις και δάνεια, από 17% ως 25%.
- Από τις 100 μεγαλύτερες εμπορικές επιχειρήσεις το 1983, οι 25 ελέγχονται από το ξένο κεφάλαιο, με κυριότερες παρουσίες της παρακάτω: Ζήμενς, Τεζάκο, Φίλιπς, Μόμπιλ, Μισελέν, και Ρανκ Ζήροξ. Σήμερα, αν υπολογίσουμε τα υποκαταστήματα των μεγάλων πολυεθνικών του ξένου κεφαλαίου στο εμπόριο, είναι κατά πολὺ ισχυρότερη η παρουσία και τα κέρδη του στη χώρα μας, αφού οι ξένες αντιπροσωπείες, ξεπερνούν τις 8.000.
- Στις 100 μεγαλύτερες κεφαλαιουχικές επιχειρήσεις, το ξένο κεφάλαιο ελέγχει στην Ελλάδα τις 29 και συμμετέχει τουλάχιστο και σε άλλες 30. Ελέγχει το 31% των τζίρων περίπου, και το 66% των κερδών τους.
- Η διαμονή του προέδρου της δημοκρατίας σε σουίτα και άλλα δωμάτια, για γεύματα, κούρες, μπάνια, προσκεκλημένους και ακολουθίες, κοστίζουν περίπου 7,5 εκατομ. δρχ. το μήνα.
- Ιδού μερικά «μικροποσά» που εισπράττουν κάθε βράδυ στα κέντρα που τραγουδάνε τα «χρυσά λαρύγγια» αφορολόγητα, τα φτωχούλικα (!) 1) Πίτσα Παπαδοπούλου 800.000 δρχ. τη βραδιά. 2) Λευτ. Πανταζής 800.000 δρχ. τη βραδιά 3) Στρ. Διονυσίου 800.000 δρχ. 4) Κατερ. Στανίση 600.000 δρχ. 5) Ρίτα Σακελλαρίου 600.000 δρχ. 6) Αντύπας 600.000 7) Δούκισα 400.000 δρχ. τη βραδιά κ.ο.κ. Όπως βλέπετε πολύ μικρούλικα μεροκαμάτακια τα καημένα τα μπουζουκτσίδικα (!)
- Στη χώρα μας 3.000 νέοι κάτω των 20 χρόνων, πάσχουν από διαβήτη.
- Για τους άνεργους της Ευρώπης, ξοδεύονται 350 δισεκατομ. δολάρια το χρόνο.
- Σήμερα, μόνο τα 2/3 του κόσμου παράγουν το 20% του εθνικού τους εισοδήματος.
- Σε 4 χρόνια ως το 1991, στη Λατική Γερμανία, θα έχουν προσβληθεί από τον ίο του Αίγτζ ενάμιση εκατομμύριο άνθρωποι.
- Σ' όλο τον κόσμο πεθαίνουν κάθε χρόνο 40 εκατομ. άνθρωποι.
- Στις Ην. Πολιτείες, τα ελλείμματα του προϋπολογισμού τους, στα 3 προσεχή χρόνια, υπολογίζονται σύμφωνα με επίσημη στατιστική ως εξής: Στο 1988 θα έχουν έλλειμμα 169,2 δις δολάρια. Το 1989 θα έχουν 162,2 δις δολάρια και το 1990, 133,8 δις δολάρια.
- Τα τελευταία 41 χρόνια της πυρηνικής εποχής (1945-1986) έχουν γίνει στον πλανήτη μας, πάνω από 1588 πυρηνικές δοκιμές. Τις περισσότερες τις έχουν κάνει οι Ηνωμ. Πολιτείες 812. Η ΕΣΣΔ 563. Και η Βρετανία, η Γαλλία και η Κίνα 213. Για τη δημιουργία νέων όπλων με πυρηνική είσχυση που προορίζονται από τις ΗΠΑ για τον κόλεμο των άστρων, ακτίνων «λέιζερ και ραίντγκεν» θα απαιτηθούν 200 περίπου δοκιμές.
- Το κερδοφόρο εισόδημα από τα ναρκωτικά σε όλο τον κόσμο, αυτό που διακινούν οι μεγάλες μαφιόζικες εταιρίες χασισιμπόρων που εκπορεύονται από τις ΗΠΑ και τη Λ. Αμερική ανέρχεται σε 300 δις δολάρια το χρόνο.
- Στις φυλακές της χούντας του Εβρέν, σαπίζουν 60.000 πολιτικοί κατάδικοι.
- Η ΕΣΣΔ έδωσε ανιδιοτελή βοήθεια στην Αιθιοπία τα δύο τελευταία χρόνια, που ανέρχεται σε 393 εκατομ. δολάρια, και συνεχίζει και το 1987.
- Πάνω από 3.000 άντρες και γυναίκες υπάλληλοι του Πενταγώνου είναι φορείς του Αίγτζ, δήλωσαν στρατιωτικές πηγές, με βάση τα αποτελέσματα των εξετάσεων που πραγματοποιήθηκαν από το υπουργείο Άμυνας των ΗΠΑ.  
Έτως ότου περιττωθεί η διαδικασία εξέτασης των υπαλλήλων του Πενταγώνου, αναμένεται ν' αυξηθεί κατά 1.000 άτομα ακόμη ο αριθμός των φορέων, φτάνοντας συνολικά τα 4.000 άτομα περίπου. Σύμφωνα με αξιωματούχους του υπουργείου υγείας, πιστεύεται ότι ο αριθμός των φορέων του Αίγτζ στις ΗΠΑ ανέρχεται σε 2 εκατομμύρια άτομα.
- Ο ένας στους 120 αμερικανούς πολίτες σήμερα είναι φορέας.
- Σε όλο τον κόσμο μέσω σε 3 μήνες κέθυναν από αίγτζ 42.400. Ενώ στο τρίμηνο στις ΗΠΑ σημειώθηκαν 32.000 κρυσταλλούτα.



# Πολιτικοκοινωνικά κεντρίσματα

## ΕΠΙΦΕΡΟΥΣΑΛΗΜΑ

Λόγια του καινέ  
του Στέλιου Κεντρή

Ο Συγγραφέας έχει χρέος να γράφει την αλήθεια. Αηδασή, δεν πρέπει να την αρνείται, ούτε να την παραλείπει, κι ούτε να τη μασκαρεύει. Η αλήθεια είναι χρήσιμη, όταν μετατρέπεται σε ενέργεια.

### Περί ελευθερίας

Δεν ξέρω για ποιά ελευθερία μιλούν σε χώρες αναρχίας οι ελευθεροκάπηλοι... και την πιπιλίζουνε σαν καραμέλα, όταν γύρω τους καραδοκούνε σαν φίδια φαρμακερά, χιλιάδες ντόπιοι και ξένοι κάθε κακού ατιμώρητοι εγκληματίες.

Πότε επιτέλοις θα μάθουν οι διαστρεβλωτές των εννοιών κ' οι προκαταλημμένοι ότι: η πραγματική ελευθερία (κι όχι η αερολογία) βρίσκεται στο αισθήμα της ασφάλειας και της σιγουριάς του κάθε ανθρώπου, από πλευράς υγείας, στέγης, παιδείας, εργασίας, πρόνοιας και ψυχαγωγίας;

'Οταν ένα φιλόστοργο κράτος, εξασφαλίζει τη λύση αυτών των 6 βασικών και ζωτικών προβλημάτων σε κάθε πολίτη, να νιώθει σεβαστός και αξιοπρεπής στη ζωή του... μέσα σ' όλα αυτά τ' αγαθά και τα δικαιώματα δε βρίσκεται και ζει κι ανθίζει η ελευθερία σ' έναν κόσμο ομόνοιας και προόδου: Σε μια κοινωνία αδερφωμένη, που ο ένας δε θα θέλει ν' αδικεί και να εκμεταλλεύεται τον άλλον:

Είναι κρίμα να κακοποιούνται οι έννοιες και μάλιστα του αγαθού της ελευθερίας: και μάλιστα από ήλικιωμένους ανθρώπους που έχουν μια καλλιέργεια, μια λογική και μια πείρα ζωής.

### Περί τιμωρίας

Ο άνθρωπος, όσες ανάγκες κι αδυναμίες κι αν έχει, όταν νιώθει σιγουριά και προστασία νόμων και κράτους, συνειδητοποιεί τα λογικά και δίκαια μέτρα της ελευθερίας και κερδίζει την ευτυχία.

Εδώ, οι φονιάδες κ' οι κακούργοι, διαπράττουν εκούσια και φριχτά εγκλήματα... και δεν υπάρχουν αντίποινης τιμωρίας νόμοι, να τους καταδικάσουν.

Οι ανάγκες, για να σώζονται οι πολλοί και να ζουν μ' ελευθερία και σεβασμό απέναντι

στοις νόμοις, πρέπει να υποχρεώνουν τους καλούς, να τιμωρούντε τους κακούς.

Οι εκούσιοι φονιάδες, τιμωρούνται με θάνατο σ' όλες τις ευνοούμενες χώρες.

Στις αποικίες τους, οι υπερκυβερνήτες «προστάτες», Αμερικάνοι, υποθάλπουν την αναρχία και το έγκλημα, προστατεύοντας (όπως στη χώρα τους) τους κακούργους και αφήνουν τους πολίτες ανικεράσπιστους. 'Όταν όμως θέλουν αυτοί για λογαριασμό τους, διατηρούνται την «ηλεκτρική καρέκλα»...

Ενώ στις αποικίες, τους συμφέρει το χάος, να ποιλάνε το όπλο, το χασίσι, το φλίμπερ, το ούφο, του σκοτωμού το χάρι, κι όλα τα διαβρωτικά υποπροϊόντα της ηθικής κατάπτωσης, και της κοινωνικής απόσύνθεσης των αποίκων τους.

Σκληρό καθήκον λοιπόν το «Οφθαλμόν αντί οφθαλμού...» όμως για τους άλλους, ηθικά και λιτωρωτικά αναγκαίο.

Πέστε μου: Οι αρχαίοι μας πρόγονοι, που ήταν πατέρες του πολιτισμού της ανθρωπότητας, γιατί εφάρμοζαν πάντοτε την αντίποινη σκληρή τιμωρία;

Φτάνει μόνο ν' αναφέρουμε, όχι την αυτοτιμωρία του Οιδίποδα. Αυτή η πράξη είχε μεγάλη αρετή και άφθαστη ηθική συνείδηση. Άλλα, τον Ορέστη που σκότωσε τη μάνα του Κλυταιμήστρα και τον αγακητικό της Αιγισθό, για να εκδικηθεί για το φόνο του πατέρα του Αγαμέμνονα.

Άλλ' αυτά θα μου πείτε, ανήκουν στους μύθους της ζωής και της τέχνης των αρχαίων.

Και όμως, για την ποινή του θανάτου που κατάργησαν οι μοντέρνοι κουλτουριάρηδες και ψευτοανθρωπιστές, κράχτες κι υπερασπιστές όχι των θυμάτων, αλλά... των «Αγγελών Ρούσων και των λογής κακούργων, διεφθαρμένων και διαστρεμμένων, πρέπει να τους δώσουμε και παράσημα... κι ας λέτε εσείς πως γίνονται οι πιο καταγέλαστοι χάννοι της κοινωνίας (!)

### Οι υπεύθυνοι του «Αττίλα»

Ηθικδί αυτοιργοί για το πραξικόπημα της Κύπρου, τον Ιούλη του 1974, έγινε βούκινο στην υφήλιο πως, ήταν οι Αμερικάνοι. Άλλα, ρυσικοί αυτουργοί, ήταν οι γραικύλοι αξ/κοί ης χούντας.

Ένοχοι σύμφωνα και με δικαστική απόφαση Εφετείου Αθηνών το Μάρτη του 1979, (καίως αποκαλύπτει κι ο μαχητικός αγωνιστής ημοσιογράφος Μάνος Χάρης σε έρευνά του ότι τη στηρίζει σε στοιχεία Κύπρου συναέλφου) είναι τα 120 περίπου πουλημένα πρωχούντοπαλίκαρα.

Εύκολο λοιπόν ήταν, (ανεξάρτητα από το ν., οι πατριώτες και δημοκράτες Έλληνες ξι κοί, που έκαναν πάντα τίμια και περήφανα ο χρέος τους προς το λαό και το έθνος, δε θα ήκωναν ποτέ τα όπλα ενάντια στο Μακάριο αι στη νόμιμη Κυβέρνηση της Μεγαλονήσου, και θα γύριζαν τις πλάτες στους Αμερικάνους επιδρομείς) οι αρχιγκάγκστερ με όλα τα δίλια μέσα, που διέθεταν, θα πετύχαιναν το κοπό τους, έχοντας υπόψει κι εκείνα τα λόγια ης ντροπής του Χίτλερ:

«Στην Ελλάδα θα βρούμε μερικά γλοιών τους σκοπούς και τα σχέδιά μας».

Και για το ανομολόγητο αυτό έγκλημα που ξετέλεσαν, οι χουντοθρεμένοι σαν πιστά τσιλάκια του ξένου αφέντη, (και που θά πρέπε, στω και 5-10 να εκτελεστούν, για παραδειγμάτισμό και φρονηματισμό των άλλων) έλαυν και τις προαγωγές τους, αποστρατεύτησαν και... κλασσικούς αδιάντροπα οι νοσιούργοι και αρχοντοζούν και στου Παπάου, με όλα τα πασαλίτικα ραχάτια τους!...

Οι άνθρωποι όταν παραμένουν ατιμώρητοι, ίσι είναι πάντα ένα μίγμα από «ήρωες» και από θηρία.

Ο Αριστοτέλης, αξιώνει και τούτο στα «Η-ικά Νικομάχεια»:

«Στον ένοχο πρέπει να ανταποδίδουμε το ίδιο ακό που διέπραξε. Χωρίς αυτή την ανταπόδοση, επικρατεί κατάσταση δουλείας».

### Ο αποθραυσμένος ελέφαντας

Μα επιτέλους, πότε θα μας αφήσουν ήσυνους οι υπεράτλαντες «πρωστάτες», οι σύγρονοι αυτοί νεοεπιρυτές που αστινομεύουν ήν υφήλιο; Τί άλλο θέλουν από μας;

Τις βάσεις στη χώρα μας τις έχουν και θα τις χουν.

Τη μισή Κύπρο, μας την πήραν γι' άλλες βάσεις με τους χουντοπροδότες και το χαϊδεμένο τους Ντεκτάς... και την έδωσαν στους Τούρκους. Ενώ, οι ανάψαντες τον «Αττίλα» γριβο-χουνταίοι κι εοκαβίτες, διαβιούν ενδόξως ατιμώρητοι και πασάδες· και κοροϊδεύουν διασκεδάζοντας και με το άνοιγμα του περιβόητου «Φάκελου της Κύπρου».

Σαν τι να θέλουν άλλο οι γιάνγκηδες αφέντες, αφού τις πολυεθνικές εταιρίες τους, που απομοζούν και λυμαίνονται τον τόπο μας, τις έχουν.

Τρώγοντας βλέπετε έρχεται η δρεξη!

Τώρα θέλουν και μοίρασμα Αιγαίου, Πρίνου, υφαλοκριπίδας, Θράκης και να ιδούμε!

Βρε τι μπελά, που βρήκαμε! Να τι έγραφε στις 26/6/86 ο κ. Μαγκάκης στο «Έθνος»:

«Οι Αμερικανοί σκέπτονται εθνικιστικά. Θέλουν να γίνουν η μοναδική υπερδύναμη και να επιβάλουν τις απόψεις τους. Πίσω από αυτό τον εθνικιστικό μανδύα πρέπει να υπάρχουν τεράστια οικονομικά συμφέροντα. Ας μην ξεχνάμε ότι το πρόγραμμα του «πολέμου των άστρων» απαιτεί ιλιγγιώδεις δαπάνες, τις οποίες, οπωσδήποτε, καρπώνονται μεγάλα τραστ».

Καλά τά ψαλλε ο κ. Μαγκάκης. Άλλα, να τι είπε κι ο Αμερικανός τ. πρόεδρος Τζόνσον, ο καουμπόδις του Τέξας, στον άλλοτε πρεσβευτή μας, στην Ουάσιγκτον κ. Αλ. Μάτσα:

«Γ... τη Βουλή σας και το Σύνταγμά σας. Η Αμερική είναι ελέφαντας, και η Ελλάδα και η Κύπρος είναι μύγες... Εμείς πληρώνουμε αρκετά αμερικανικά δολάρια για τους Έλληνες. Κι αν αυτές οι δύο μύγες τσιμπήσουν τον ελέφαντα, τότε θα ρουφηχτούν από την προβοσκίδα του...»

Ίδια σύμπεριφορά και ίδια γεύση και σήμερα οι γκάγκστερ.

Μη πλανάσθε περί «φίλων, σύμμαχων και προστατών»...

Αυτά κάνουν τα ντόλαρς και τα διανεικά... υποτελείς πολιτικοί ομογενείς μου!

«Όταν έχεις τέτοιους φίλους...

Τί τους θέλεις τους εχθρούς;»

### Λιαπιστώσεις και παραινέσεις

Το δημοκρατικό μας πολίτευμα, πάσχει σχεδόν μόνιμα, από ολιγαρχίτιδα... και έχωθεν κηδεμονευτική ιντριγκίτιδα...

Τα τελευταία χρόνια, με τις παραφουσκωμένες επαγγελίες... χάθηκαν όλα τα σεβαστά μέ-

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

τρα για την πραχτική εφαρμογή των λόγων.

Οι πολιτικοί λόγοι σε χώρα μπανανία, προκαλούν πια θυμηδία (!) Δε γίνονται πιστευτοί, γιατί, πέφτουν στο κενό της απραξίας· και κατά συνέπεια στη δημαρχία και την απάτη.

Μια γνήσια δημοκρατική Πολιτεία, δε μένει — όπως εξορκίζει κι ο Περικλής — κατ' όνομα μόνο δημοκρατία. «Δε στηρίζεται στους λίγους, στη μειοψηφία, αλλά, στην πλειοψηφία. Οι πολίτες είναι ίσοι απέναντι στους νόμους, έχοντας όλοι ίσα δικαιώματα. Όσοις διακρίνεται σε προσωπική ανάδειξη, ξεχωρίζει και προτιμιέται στα δημόσια αξιώματα. Κι όχι τόσο για την πολιτική παράταξη, ή την κοινωνική τάξη που ανήκει, αλλά, για τις ικανότητες και την προσωπική του αξία».

Ποιός όμως να τα κάνει αυτά τα μαθήματα στο πλατύ κοινό μας; Η Τ.Β. ασχολείται και κάνει μόνο μαθήματα υψηλής τεχνικής, μίμησης και διάδοσης ναρκωτικών και λοιπών προϊόντων γενοκτονίας.

Ο εισαγγελέας κ. Μαρκογιαννάκης, καλά έκανε και της μήνυσε τα «Κυριακάτικα».

### Φιλειρηνικοί και φιλοπόλεμοι

Οι προτάσεις των Σοβιετικών για το σταμάτημα των πυρηνικών δοκιμών και για την κατάργηση των πυραύλων στην Ευρώπη, είναι αξιόπιστες τίμιες και ειλικρινείς.

Αυτό έχει αποδειχτεί περίτρανα, προπάντων από την παραδοχή της διεθνούς κοινής γνώμης.

Αλλά, οι πολεμοκάπηλοι της Δύσης είναι με την παροιμία «στου κουφού την πόρτα... όσο θέλεις βρόντα».

Ο καπιταλισμός δε ζει χωρίς πολέμους. Τους κουβαλάει μαζί του «όπως τα μαύρα σύννεφα τις θύελλες» (Ζ. Ζωρές).

Όλα τα γεράκια: Ρένγκαν, Ουάινμπέρκερ, Κίσινγκερ, Περλ, Φαρλέν, Ροζ, Ριτζουέη, Μ. Θάτσερ κ.λ.π. είναι αχόρταγα, σαρκοφάγα, και ρεκάζουν αδιάκοπα, όλο και για νέα θύματα.

Για τις προτάσεις των Σοβιετικών, ο Γερμανός σοσιαλδημοκράτης Γκ. Έπλερ δήλωσε καταλογίζοντας ευθύνες:

«Αν οι Αμερικανοί θεωρούσαν πραγματικά αναξιόπιστες τις προτάσεις των Σοβιετικών, τότε θα τις έφερναν στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων για να αποκαλύψουν την αναξιοπιστία των αντιπάλων τους».

Άρα, ο δόλος των «διεθνών χωροφυλάκων», είναι καταφάνερος και πασίγνωστος για τους λαούς.

Όμως, το κάθε τι στη ζωή, έχει αρχή και τέλος.

Κι όπως σε όλες τις αυτοκρατορίες, έτσι και στην αμερικανική, κάποτε οι λαοί, με το πλευρό του χρόνου, θα της ψάλλουν τη νεκρή σιμη ακολουθία.

Ο τόσο προκλητικά «εύκολος δρόμος των κέρδους, δεν είν' εκείνος που πρέπει να προσέλθει» (Κέννεντυ).

### «Φιλοστοργία» αξιών

Η τουβούλα μας, στις 22-2-87, παρουσίασε (χωρίς να υπολογίσει την ευθύνη και τη ντροπή της Πολιτείας) ένα μικρό ντοκυμαντέρ με τον άλλοτε πρωταθλητή Τζιμ Αρμάου. Ο τα λαϊπωρος κοιμάται σ' ένα μπαγκάκι στο Μαναστηράκι, ελεεινός και πειναλέος, χωρίς σπίτι και χωρίς καμιά προστασία ή συνταξούλα, που τόσο τη δικαιούνταν ο κακομοιρης γιατί κάποιες τιμές κι αυτός προσπόρισε στην πατρίδα.

Μια σύνταξη έστω και μικρή, δε θά τα τίποτε για ένα κράτος που δίνει ανεξέλεγκτη τριπλές και τετραπλές συντάξεις, σε αετούς χηδες τυχοδιώκτες, που ποτέ στη ζωή τους δούλεψαν· και τίποτε δεν πρόσφεραν στη ζωή και στην κοινωνία.

Τώρα ο Τζιμ Αρμάου ψευτοζεί (όπως ομολόγησε ο ίδιος στα «Κυριακάτικα») επαιτώντα από τους φίλους του κανά ξεροκόμματο, ή κα μιά φασουλάδα προς «δόξα» της ανθρωπιστικής μέριμνας της άστοργης Πολιτείας και της «Ολυμπιακής Ελλάδας» (!) Ο Σαιξπηρ θα λέγε:

«Κάθε κακό βγαίνει στο φως και ζεφυτρώνει κι αν όλη ακόμα η γη το κουκουλώνει».

### Παπαδοθέατρα...

Πάλι οι καημένοι οι «άγιοι» των εκκλησιών στο προσκήνιο ακατάσχετου και χτηματοχρηματόδουλου κουτσομπολιού.

Δε φτάνει που ήρθε ο καιρός, έστω και ο κ. Λιλαίος σύμβουλος και των δύο μερών να λύσει επιτέλους το γόρδιο δεσμό της εκκλησιαστικής περιουσίας... ανάβουν ζηλιάρηδες ρωμιοί τα αίματα και τους αλανιάρηδες παπαδομπήχτες τους συκοφαντούνε (!)

Τί δηλαδή έκανε ο τσελεπής ο παπα-Σκίζας που με την ανοχή του δεσπότη του, χαλούσι τις τρύπες των παιδιών του οικοτροφείου στε Θέρμο — Αγρινίου... Καλό τους έκανε ο πονόψυχος, για να μη δυσκολεύονται τα κακόμοιρα

ταν ενεργούνται! Και τονε κατασυκοφάντη-  
αν τον παρά θεού και αγίων ευλογημένο «ά-  
ιο» Σκίζα... και τό σκασε νύχτα (όπως έγρα-  
ψε ο Τύπος) για έναν συνμαζόχα του, δεσπότη  
ελβετίας...

Ε. όχι κι έτσι κύριοι.

Τί σας έκανε βρε ντουέτο των «Κυριακάτι-  
ων» της Τουβούλας ο «ζαντές» ο «ντερμπεντέ-  
ης» μας ο παπα-Κατινάς; Αυτός ο «άμεμπτος»  
ρρηγός της «ιερής» αστυνομίας του Ιερώνυ-  
ου του χουντικού Κοτσώνη;

Στην Πλάκα τη μοντέρνα ιερουργούσε. Ο-  
μορφόπαπας ήταν ο σαιτάνης και τετραπέρα-  
ος. Καλίγωνε τον ψύλλο στον αέρα. Ελκυ-  
στικός για τις γυναίκες, γόης και «ντολτσεβι-  
άκιας»!

Ο κ. Τίκας θα είχε κάθε λόγο να τον χαίρεται  
σου τη γλεντούσε χρόνια τη ζωή του... στα  
σκυλάδικα.

Πού θέλατε να την «έβρισκε» αλλού απ' τα  
μπουζούκια σαν μερακλής, χορευταράς και  
καραμπουζουκλής;

Αλλά, τί τιμωρία τάχα τού 'βαλε; 'Ηταν  
τινάγκη; Αυτά θα λέμε; Δηλαδή, για τον τύπο,  
για τα μάτια των αφελέστατων «πιστών»; Ε,  
μήπως τάχα μου και νάχα μου;

Ποιός μας λέει πως στα κρυφά του, δεν του  
είπε «τσακίσου Κατινά, μπόμη, καζανόβα σ'  
ιγαπά ρε άτιμε, και μη ξεχνάς και καμιά  
τασαρέλα!» Η Πλάκα είναι άλλωστε μες στη  
φωλιά του προκαθήμενου· και δεν μπορεί παρά  
να τονε γνώριζε χρόνια, απ' την καλή. Αλλά,  
«θου Κύριε...» που λεν κι αυτοί, δταν δεν πρέ-  
πουνε κακολογιές για ιερά προσώπατα.

Τί θα λέγατε βρε «κους-κούσηδες» και για  
κονάμοιρο παπα-Βαγγέλη Μαυρομάτη, που με  
μια σπείρα έκλεβε αυτοκίνητα, ρυδιοκασετό-  
φωνα και άλλες διαρρήξεις; Αυτός ο ταλαιπω-  
ρος είχε άλλους χαβάδες κι άλλες προτιμή-  
σεις. Αλλά, τό 'πε: «Ζητάω συγνώμη, παρα-  
σύρθηκα...»

Νέος ήταν και δεν είχε μάθει ακόμα και τον  
κώδικα του Μωυσή με τις 10 εντολές. Τό 'πε.  
'Αλλωστε, ξεμολογημένη αμαρτία, αμαρτία δε  
λογιέται (!)

Τέλος. «Ου μη φάγω άλλο κρέας παπαδίστι-  
κο... ίνα μη τον αδελφόν μου αναγνώστη  
πικνδαλίσω».

Εγώ τους αγαπώ τους φίλους μου τους παπα-  
γλεντζέδες, και δεν ακούω αιτά που λένε στους  
μύλους και στη κουρεία... «'Η παπάς = παπάς ή  
ζευγάς = ζευγάς». Κι ούτε το που «δεν κάνουνε  
τα ράσι των παπάν». Τον κάνουν και τον παρα-  
κάνουν ('). Είχε ο Στυλιανός Πρεβέζης μεγαλύ-

τερα προσόντα με τις παπαδιές; Πρεσβυτέρες  
ήταν άλλωστε, και με το σόι του πήγαινε (!)

Γι' αυτό προτείνω: ο Σκίζας και ο Κατινάς  
να προαχθούνε σε αρχιερείς... και έχει ο θεός  
παρέκει (!)

### Σκυλομπερμπαντέματα

Οι εφημερίδες της Αθήνας και η Τ.Β. από τα  
«Κυριακάτικα» ανάγγειλαν μια μέρα:

«Απωλέσθη ο σκύλος της κ. Αλίκης Βουγιουκλά-  
κη που ακούει στο όνομα Ρεξ... ο ευρών αμειφθήσε-  
ται γενναία...»

Κι έτρεξα ο μπατήρης να καρπωθώ την αμοιβή  
παίρνοντας τα σοκάκια της Αθήνας παγανιά, ώσπου  
βρήκα ένα χασαποκοπρόσκυλο που άκουγε στο ίδιο  
όνομα.

Κι ας ήταν μάρκας μπολντόκ, νταμαρλής, κι ας  
είχε παρέα μια γατούλα με πράσινα μάτια βασιλικής  
ράτσας σιαμαία.

Δεν έχασα καιρό και τον πήγα στα «Κυριακάτι-  
κα».. για να πάρω την αμοιβή μου από τους κυρίους  
Δ. Κωσταντάρα και Ελ. Ακρίτα. Μα ω, του αναπά-  
ντεχου, με είχε προλάβει άλλος.

Ένας μάγγας είχε βρει το σκύλο της κυρίας Βου-  
γιουκλούς σε παλιόσπιτο του Ψυρρή, συντροφιά με  
μια γάτα Αγκύρας...

Έχουν βλέπετε και τα σκυλογατιά τον ερωτικό<sup>1</sup>  
χαβά τους το Φλεβάρη... και δραπετεύουν από τα  
πούπουλα των σαλονιών· ακόμα και από την κούρα  
του κ. Σαβούρα...

Έτσι ο μάγκας, είχε πάρει προτύτερο χαμπάρι  
από τη συνέντευξη της μεγάλης «γατούλας» στο  
«Καφενείο» του μακρομύτη κ. Τσιβιλίκα, με τα κο-  
ρακίστικα της υψηλής πολιτικής της σούπερ σταρ...  
και αρπάζοντας την αμοιβή... εγώ απόμεινα με το  
μπολντόκ το νταμαρλή «μπουκάλα» (!)

### Ο Καισαρ του Καίσαρος

— Πώς έγιναν οι εκλογές το Φλεβάρη στο εναλ-  
λασσόμενο-και αναδομούμενο συχνά-πυκνά εκτε-  
λεστικό γραφείο του ΠΑΣΟΚ;

Δημοκρατικότατα (!)

— Για εξήγησέ μου.

Μα εγώ θα σε φωτίζω; Δεν είδες το πως ο κ.  
πρωθυπουργός έφτιασε ένα ψηφοδέλτιο με τους α-  
πολυμένους πρόσφατα υπουργούς, έτσι, για να χρυ-  
σώσει το χάπι του 'Ακη, του Μένιου και του Γιώρ-  
γου;...

Μάλιστα. Και υπό νέα πρόσωπα;

Ναι, τού 'φτασε πού 'βαλε μέσα ένα ψηφαλίδιο  
στέλεχος μια τι στέλεχος... την Ειρήνη Λαμπράκη,  
που την είχε αδικημένη την καημένη, γιατί δεν την  
έχει υπουργοποιήσει αυτή (σπίτι μου που σ' έκλει-  
σε και σε διπλομαντάλωσα (!)...

Έτσι λοιπόν σιμπλήρωσε 10 ονόματα ο Καίσα-  
ρας, και είπε στους ψηφιφόρους:



«Αμήν αμήν λέγω υμίν», δροιος δεν ωφείσει αυτούς που υποδέχηνται εγώ... εκτός του ότι, το υποδέλτιο του θα είναι άκυρο, αλλά, θα εισπράξει και τα του «Καίσαρις τω Καίσαρι».

Ας τολμοίσαν φίλε ντε, να πραβοκατούρησουν δροιο απειθαρχού... και είχε γνώση ο φίλακας.

Δύο ποι τόλμησαν να προτείνουν τον εαυτό τους... χόρεψαν τη ρεμπετιά... «στα Τρίκαλα σταδιο στενά...»

### Βατραχοσοφίσματα

Τι φόρμοιλά ποφίστηκε ο πρώην μαρξιστογεωργικός υπουργός (με τους αθρώους πριν φύγει το 1981 διορισμούς των φίλων του στο δημόσιο) κυρ-Θαναπάκης ο Κανελλοπουλάκης ή «χρισορήμονας»... για να γιορτάσει κι αυτός με την παρέα του την επέτειο του Κιλελέρ;

— Μάλιστα. Σοφίστηκε ότι, ο Μαρίνος Αντύπας δεν ήταν σοσιαλιστής διαφωτιστής των αγροτών της Θεσσαλίας, αλλά, ήταν υπέρμαχος των τσιφλικάδων και τους ξεσηκώσε σε κίνημα δλοις τους κολίγους, να γίνουνε κοιλάκοι. Να πάρουν δλοια απόνα τσιφλικι καταργώντας τα φέουδα των γεωκτημόνων και την ακτημοσύνη εκείνων που μάτωπαν!...

— Όλα δηλαδή έγιναν το καθώς λέει ο Θαναπάκης, για την ατομική ιδιοκτησία:

Μην απορείς τό 'πε και πέρυσι ένας συνάδελφός του Θραξ...

— Τότε καλά έκανε κι ερμηνεύει το κίνημα σωστά, κι όχι από την ανάποδη, δρώσις οι κρυφοκουκουέδες και συνοδοιπόροι παποκατζήδες.

— Εμ τί ήθελες νά 'χουν τη γη οι καλόγεροι και οι δεσποτοκράτες, και να μη την πάρουν οι αγρότες που τη δικαιούνται; Καλά τους τά ψάλλε και πέρσι... νου-δους ο Θραξ, νου-δοις κι ο Κανελλάξ.

— Ε βέβαια, κι ο βάτραχος από το βάλτο, ζήλεψε τ' αηδονολάλημα... μα δεν τό 'φτιασε και ρέκαξε ο καμενούλης: «Βρε κε κε — κουάξ — κουάξ» (!)

### Πρίν ο αλέκτωρ

Τάδε έφη Μύκης κατασυγκινημένος από τ' «ανοίγματα» και τις «διαφάνειες» του κ. Μ. Γκορμπάτου (από παπού 'Έλληνα) και νυν Γκορμπατσόφ.

«Όταν διαβάσουν την 8η σελίδα της εισήγησης του Γκορμπατσόφ, θα πρέπει ν' αυτοκτονήσουν όλα τα κομμουνιστικά κόμματα!» (Δήλωση Μύκη).

Μάλιστα. Αυτή την ίδσι σοβαρή την έκανε επιστρέφοντας από την Τουρκία ο διάσημος μουσικό-

συνθέτης, για τον χωρίς αστεία, πράγματι μεγάλη Σοβιετικό ηγέτη. Αν μιλόσσεις τουλάχιστον για πηγές σίες κομμάτων σκάρτες, ανεγαρκείς κι ανίκανες, ή πιελέχη άχρηστα κι επιζήμια, χαλάλι του. Άλλα στη γενική τους έννοια τα κόμματα είναι: μέλη αθώα, οπαδοί καλοκροαίρετοι φίλοι, λαός. Αυτά τα κόμματα είναι οι νεκροί, οι αυτοθυσιασμένοι, οι μάρτυρες, οι νεοί, οι σγνοί οραματιστές, οι αδιά φθοροί κι ανιδιοτελείς ιδεολόγοι. Αυτοί δλοι αποτελούν κ. Μύκη τα κόμματα που καταρίποι ν' αποτονήσουν. Κρίμα που δεν μπόρεσες ακόμα, στις 65 σου, να καταλάβεις ότι: για δλες τις τακοδαιμόνιες τα σφάλματα και τις πισωδρομίσεις, το φταζί μου και τη μεγάλη ειθύνη την έχουν οι ηγεσίες..

Πώς τό 'πωθε λοιπόν ο κανακάρης μας ο Μύκη και απαρνήται και τον ίδιο τον εαυτό του, και τι κόμμα ποι τον ανάδειξε, και τ' άλλα ομοιδεστικά που τους τίμησαν. Δηλαδή θα πρέπει κι ο ίδιος ν' αυτοκτονήσει; Α, όχι τέτοια διαβήματα! Γιατί σ' μάθει ο Ζαν Ζακ Σερβάν Σρεμπέρ, θα σπεύσει με τα αεροπλάνο του και θα τονε γλιτώσει..

Γιατί δίμως τέτοιος σκληρός αφορισμός από μι μουσική (κι όχι πολιτική) διάνοια:

Διότι «ερίν ο αλέκτωρ λαλήσει τρεις... ο Μύκη δεν αναιρεί και δεν απαρνήται μόνο τον εαυτό του παρά και το δάσκαλο το κόμμα του, κι δλα τα συνα φή... Και καιχίζεται κι ο φίλτατος Χαρίλαος, καθη συχάζοντας τους νέοις ότι: «Το Μύκη δε θα το χαρίσσουμε και στη Δεξιά Στα κάτω κάτω έχει κα λεφτά Σωστά!

### Λυκοφιλίες

Δεν μπορώ να καταλάβω, χρόνια τώρα, τι ε δους λυκο-συμμαχία του ΝΑΤΟ είμαστε η Ελλάδ κ' η Τουρκία;

— Μα το ΝΑΤΟ φίλε μου ράνε χρόνια τώρα το 'χε χαρακτηρίσεις «ιστορικό ερείπιο» η γαλλικ Κιβέρνηση.

Έχεις δίκιο. Τότε πού στηρίζεται το ΝΑΤΟ Σε νέα πολιτικά ερείπια... που δεν έχουν ράτι

Αμ τότε, αν οι σχέσεις βαδίζουν σε ερείπια ερειπιών... τι χρειάζονται;

— Κατεδαφίσεις

### Η αλλαγή του Φ.Χ.

Δεν τού 'ρθε κρίμα του κυρ-Ανδρέα που κατάς γησε το φίλο του το Μένιο από υπουργό... κι απέ μειναν τα έργα του μισά.

‘Οχι ρε. Αφού πολλούς τους έκανε διάσημοι Δικαιώμα του είναι και το... συν απολύτεις.

— Και ποιά ήταν του Μένιου τα έργα του αυτό

— Ορίστε μας. 1) Οι νέες ταυτότητες των πολίτων που χρόνια τις διόρθωνε. 2) Οι ξενόγλωσσες ταυτότητες που παραλίγο να τις ζηλώσει μόνος του, γιατί μ τα ξενογλειώματα πάρη να χάσουμε τη γλώσσα μας!...

Και γιατί ο Μένιος να ξεβράκωντας τα μαγαζιά

Απλούστατα, δε χώνευε την αλλοτρίωση και ην ζινομανία, εκτός βέβαια, από τα ταξιδάκια που γρόλαβε κι έκανε σ' Αμερική και Καραϊβική.

Και τι άλλο άφησε εκτός απ' αυτά τα σωτήρια για το λαό(;)!

Μάλιστα, Ήταν το έργο της συγκεντρωσης περιφέρειες της χώρας.

· Ε· καλά. Αυτό ανήκει στο Φ.Χ.

Και τι θα πει Φ.Χ.; Φάε-χέσε;

· Όχι βρε «χύδην όχλε». Φκιάσε-χάλασε. Χάλασε και φτιάσε. Αυτό θα πει Φ.Χ.

Τότε γιατί τα υπουργικά έργα να μένουνε μισά; Γιατί αυτά ρε, πάνε με τα «ήρεμα νερά» (!)

### Απονιά και τεμπελιά

Παραπονιούνται πολλοί εργαζόμενοι ότι δήθεν, δεν τους συμπονούν οι τεμπέληδες.

Μα πώς να πονέσουν οι άπονοι τους πονεμένους;

Εδώ υπάρχουν πονεμένοι εργάτες, που δε συμμερίζονται άλλους πονεμένους εργαζόμενους. Γιατί λοιπόν νά 'χουν την αξίωση να τους πονέσουν οι άπονοι κ' οι χασιμέρηδες;

Από ανθρώπους που δεν πόνεσαν, ή δε δούλεψαν ποτέ, μάταια περιμένει όποιος ελπίζει στι, θα του δώσουν του εργαζόμενου κουράγιο και χαρά.

Γιατί, ο νωθρός και ασυναίσθητος, σε τέσσια ζητήματα, δεν κάνει τίποτ' άλλο, παρά, να κλείνεται στο καβιόνκι του, αδιάφορος για τα συμβαίνοντα γύρω του.

Έχει πάντα την ιδέα του ατομικισμού, του ιδιοτομαρισμού και της οκνηρίας του. Έχει ο μυστικό του σύνθημα:

«Αγάπα τον εαυτό σου, όπως το κρεβάτι σου... και «δταν ιδείς κάποιον να κάθεται, βοήθησέ τον». Η «αυτό που σου λένε να κάνεις, άφησε να το κάνει άλλος» κ.λ.π.

Απονιά και τεμπελιά  
χέρι-χέρι κι αγκαλιά.

### Τα ρεζίλια του «Άγγελου»

Κάποιοι κουλτουριάρηδες «τσίντσιλι-φίτσιλι»... που τα μιαλά τους είχανε πάρει μπόικο αγέρα, θολούρα και σύγχυση, δράκα απίθανων δημοσιογραφίσκων και συγγραφίσκων .. τού 'χανε βάλει σκοπό στα τέλη Γενάρη να διξαστούνε.

Έτσι, διάλεξαν τον προσφιλή χώρο έξω απ' το πανεπιστήμιο της Αθήνας, κι έκαναν πιλργία πιλίνας, προς τιμή ενός ανώμαλου και υφθαρμένου φονιά, που είχε σφάξει σαν τραύμα την σπιτωμένο σιν-τεκνό του.

Οι φυραμένοι επιδειξίες, ήθελαν ντε και καλά, να ξεσηκώσουν και λαδ, για ν' αποφυλακίσουν τον κατάδικο (!) Τώρα μάλιστα που στη χώρα μας οι «κατάδικοι» είναι καλοπερασάκηδες, και πολλοί κάνουν επίτηδες λογής κακουργήματα, για να μπαίνουν «μέσα» ν' αλλάζουνε ριθμό ζωής, σε φυλακές = θέρετρα ψυχαγωγίας, που τά 'χουν όλα τζάμπα, ακόμα και τα χαπάκια τους και τα σεξιοαλλαξικώλια τους... και απεργούνε κ' οι φονιάδες, καίνε τα κελιά τους, τρώνε και πίνουν και την «Άρτα, φοβερίζουν».

Μα οι κοντυλοφόροι απεργοί ισχυρίζονταν μάλιστα (με σημαία υπεράσπισης μια κουλτουριάρα εφημερίδα ομάδων της Αριστεράς), ότι: συγκριτικά, η υπόθεση του «Άγγελου» Ρούσου, «είναι σαν εκείνη του Μπελογιάννη!...»

Ω της παραφροσύνης!

Τώρα, γιατί ανακάτευαν τ' αμάραντο γαρίφαλο με το γαϊδουράγκαθο... τον αιθέρα με το βιούρκο... μόνο αυτοί, οι απωλέσαντες κάθε λογική κι αίσθηση του γελοίου γνωρίζουν.

Ο διερχόμενος κόδσμος, που ζει και γεύεται μέρα-νύχτα, με την ψυχή στην κούλουρη, την εγκληματικότητα των «Άγγελων» της Αθήνας, ευτυχώς, απόλυτα ορθολογικός και δικαιος κριτής, γιουνχάιζε στις αρχές Φλεβάρη κι έφτυνε αυτή την επίδειξη «φιλανθρωπίας», φιλαλλήλιας και ουμανισμού, μιας παρέας γενειοφόρων και ονειροπώλων φίλων κι εραστών του «Άγγελου».

Ο δε επίσημος συνήγορος του ισοβίτη Ρούσου δήλωνε:

«Αν ο πελάτης μου ήταν ψυχικά υγιής, θα ήταν ομοφιλόφυλος; Θα είχε διαπράξει τέτοιο έγκλημα;...»

Και αφού δεν πέρασαν αυτές οι τρελές κινητοποιήσεις και κάποιου είδους εκβιασμού στον πρόεδρο δημοκρατίας... για νά 'χουν τον «Άγγελό» τους πάλι άθικτον στη Συγγρού και στα παλόνια τους... μάζεψαν την ουρά στα σκέλια και διαλύθηκαν άδοξα, όταν τους κατάβρεξε κάποιος παθός των «Άγγελων» επιτιμώντας τους και μ' έναν αφορισμό του Νερούντα:

«Του κακοποιού αν του επιτρέψουμε να ζει, συνέχεια ο λαός θα υποφέρει».

### Οι ντροπές των τίτλων

«Εσείς δεν είστε ικανοί να κάνετε κόμμα... Εσείς δεν μπορείτε να επιβληθείτε και να κυβερνήσετε τους εαυτούς σας... 140 μέλη και



Θέλετε να γίνετε όλοι και οι 140 αρχηγοί!...

Αυτά ήταν λόγια του προέδρου του Αρείου Πάγου, προς τους Λεντάκηδες και την παρέα τους, το καθώς γίνανε μαλλιά κουβάρια, με τους γλεζικούς...

Μασαλά! Να «σεμνοί» ιδεολόγοι με αριστερή προέλευση... Να μωροφιλόδοξα σουργούνια (!)

Όμως, τρία πραματάκια αγνοήσατε αξιότιμες κ. Αρεοπαγίτη, διτι: 1) η αρχομανία είναι αγιάτρευτη αρρώστια της φυλής με ακαταμέτρητες κι ακατονόμαστες ολέθριες επιπτώσεις στο λαό και στην πατρίδα, από τ' αρχαία χρόνια μέχρι σήμερα. 2) Ότι, οι μισοί Έλληνες θέλουν νά χουνε τον τίτλο του προέδρου, (έστω και σ' ένα σύλλογο με 21 μέλη που τους ορίζει ο νόμος) και οι άλλοι μισοί γεν. γραμματείς. Και 3) ότι ο απλός και σοφός λαός πολυδίκαια τους μυχτήρισε από το 1821 και δώθε, με την παροιμία του:

«Σαρανταεννιά ρωμιοί... πενήντα κακετανάτα(!).».

### Θλίψη κι αφορισμός

Η επίτιμη γεν. επιθεωρήτρια Μ. Εκτ σης κ. Ν. Σιδερίδου, περνώντας κάποτε αρό τα Γιάννινα με σχολική εκδρομή, αιστάνθηκε μεγάλη αγανάκτηση, βλέποντας τη Σπηλιά του εθνεγέρτη Σκυλόσφου μεταβλημένη σε κοκρώνα στην κεντρική παραλία της πόλης, και με γράμμα της τόσο αργά και πρόσφατα, σε αθηναϊκή εφημερίδα, διαμαρτύρεται, τονίζοντας ανάμεσα σ' άλλα και τούτα:

«... Είδα τη Σπηλιά όπου συνελήφθη και μαρτυρήσε ο εθνομάρτυρας Διονίσιος ο Σκυλόσφος, ύστερ από την άτυχη εκανάστασή του εναντίον των Τούρκων το Σεπτέμβρη του 1611, να χρησιμοποιείται για πρόχειρο αφοδευτήριο! Πώς μπορούν οι άνθρωποι να γίνονται τόσο ποταποί! Τι φοβερό κατάντημα να διαπράττοιμε ή ν' ανεχόμαστε αυτές τις βεβηλώσεις απέναντι στα ιδανικά και τις αξίες, μένοντας σ' αυτό το εκίπεδο της πολιτιστικής ανηπαρξίας! Πότε θα ξαναγυρίσουμε στο σεβασμό των ιδανικών και των αξιών μας και στη σωστή αντίληψη μιας αξιόπρεπης και πολιτισμένης συμπεριφοράς!»

Ρωτάμε κι εμείς, πό χουμε ξαναγράψει γι' αυτά τα καταντήματα... πότε λοιπόν. Και μένουμε σ' έναν απλό αφορισμό μας.

Ας όψεται η πολιτική κακοδαιμονία... και οι ανίκανες κι ανεπαρκείς όλα τα χρόνια τυφλά κομματικοποιημένες αυτοδιοικήσεις (!)

### Τύφλες και αχαριστίες

«Μόλις γύρισα από κάποια σοσιαλιστική χώρα. Δεν υπάρχει Άνοιξη ή Αλλαγή, παρά μια σάπια κοινωνία. Δε βλέπω κάτι

να μπορεί να κάει μπρος. Η αμερικανική κοινωνία των αντιθέσεων έχει τουλάχιστον μια ελπίδα. Έστω εξαγομικευμένη δμως ελπίδα».

Περισσότερο τυφλά καθιασμένα και σικαφαντικά λόγια, δε θα μπορούσε να διαβάσει κανείς από έναν μουσικό καλλιτέχνη. Και δμως, αυτό τα φαρμάκια τα ξέρασε σε δηλώσεις του ένας μικρός-μικρός μικρούτσικος Θάνος, αλλά χοντρός και καλοτασμένος. Αφού πέρασε (χωρίς να την αγγίξει) από τη σοσιαλιστική ιδεολογία, την εκμεταλλεύτηκε από μικιστικά, προβλήθηκε, αναδείχτηκε, και διατηρήθηκε τ' ίδιον του σαν «κορυφαίου» σινεμάτη από τα έντυρα του κουκούτι... Τώρα, δημος φαίνεται τ' αποκήριξε όλα, ίδες, πρόσωπα και μέσα που του φτιάξαν όνομα.

Δεν ξέρουμε από ποιά χώρα γιρίστε... τί είδε σ' αυτή, (αν είδε) και τι πρόφετας να ιδεί. Άλλα, κάνοντας την εκατόμοιρη στροφή του, σκοτώς του ήταν να εξιμνήσει με μια δηλώση τον «παράδεισο» του καπιταλισμού.

Τέτοια διαβήματα κι αφορισμούς σχαριστίας είναι σημασίντης, έκαναν τόσοι και τόσοι άλλοι κατακαιρούς, παραχαίδεμένοι και παραπροβλημένοι από κομματικές εύνοιες και κλίκες, ταλαντούχοι μάλιστα, σαν τους Μ. Λαζαντέμη, Δ. Χατζή, Β. Βασιλίκη κ.ά.

Μην απορείτε λοιπόν, το πως θα «κανείς μικρούτσικος» που στο πνεύμα ο καημενούλης θα παραμείνει, όχι ακλόνητος μικρούτσικος, παρά λίλιπος ποτού;

Ας τα βλέπουν κι ας τ' ακούν οι «θείοντες» που δεν είναι σε θέση να κάνουν επιλογές βεντέτων (!) Οι ευνοιοδότες και ουτοκιστές, που με την κάλυψη από τα 3μαρτυρικά γράμματα, αναδειχνύουν μέτριους και ασταθείς χαρακτήρες, καριερίστες, δεν υπολογίζουν πως έρχεται η ώρα, και προδίνουν κι αποκρύπτουν αυτά τα χιλιοματωμένα σύμβολα!

Σ' αυτό τον τόπο, με τις τόσο παράξενες και θλιβερές αντινομίες, οι πιστοί και συνετείς ιδεολόγοι, περιφρονούνται και οι κιβληλοί, οι αποστάτες εξιμούνται. Γι' αυτούς τους τύπους... «χρησιγένεια, φρεσκεστονα σιγής λέγειν.

### Αμήν και πότε

— Μήπως μπορείς να προβλέψεις και να μου πεις πότε θα σταματήσουν οι βερμπαλισμοί περί «ελευθερίας» και «δημοκρατίας» που μας έχουν πρήξει τα σύμπαλα;

— Ναι. Όταν το ξέφραγο αμπέλι, περιφράχτει γερά, και λείψουν από δώ δύο οι ξένοι μαφίδοι κάθε λογής κακών και εγκλημάτων, όλες οι καμόρες, πολυεθνικές, παραθρησκευτικές, κι αποβλακωτικές (για τους αδύναμους τους γηγενείς μας) οργανώσεις, κάθε ξένη επικίνδυνη μαφία, έμποροι, λωποδύτες διεθνείς αλήτες, λαθρέμποροι και Σία... Τότε χαράς ευαγγέλια!

Αμήν και πότε!  
Ναι φίλε μου πότε ντε, κι αμάν-αημάν και  
ήτω ποσ καήκαμάν!

### Κουμπουριές κι αναβολές

Τα τελευταία χρόνια στην κυή ή μας μπανα-  
μα, όλα αναβάλονται, σε όις τους τομείς.  
Ια πάντα από αναβολή σε αιαβολή που κάθε  
ονηρό ωφελεί. Οι δε αναβολές σι δίκες... έ-  
χουνε το ρεκόρ. Διότι, να πιρι ο μπελάς, οι  
κλήσεις «δεν επιδίδονται εμι τριθέπμως».

Αφού και το καημένο τ' ομορφόπαιδο ο  
Γκιωνάκης (μη μου το βασκυνετε) «εκπρόθε-  
μα» την πάίρνει το παιδί το κυψερό ένη κλή-  
τη του... για τη νταρντάνα την Κοζυνιτά που  
ο ξεγέλασε...

Καλά έκανε κι αυτό και της ιριξες κουμπου-  
ριές στον πωπό της... έτσι για γούστο δηλαδή  
και για «εκφοβισμό» γιατί το είχε ξεμυαλίσει  
ο δύστυχο, η ζαλιάρα!

Και σαν να μην έφταναν οι αναβολές, οι  
πιείκειες, οι «εγγυήσεις» και οι «εκπρόθε-  
μες» οι κλήσεις... τώρα έχουμε και την «πλα-  
νυποδία» του (!!)

Εχ ρε ψυχή μου έρωτας! Ρίξτε ρίξτε κου-  
μπουριές νά 'ναι πάντα αποκριές... να μας ζή-  
ζουν οι ετεροχρονισμοί κι όλες οι αναβολές (!!)

### Κινέζικα παθήματα

— Γιατί παραιτήθη ο γεν. γραμματέας του  
Κ.Κ. Κίνας...

Διότι κατάλαβε — όπως δήλωσε — το  
ιέγα λάθος και τον αψυχολόγητο κατήφορο  
του άνοιξαν στη νεολαία τους με τα 15 δις  
δολάρια χρέος, που φόρτωσαν το λαό και κου-  
δάλησαν την αμερικανογιαπωνέζικη σαβούρα  
τε είδη πολυτελείας και τροφίμων. Και παραι-  
τούμενος μετά από το ξεμυάλισμα και τις δια-  
δηλώσεις των φοιτητών... αποκήρυξε «τον α-  
στικό φιλελευθερισμό» και συνακόλουθα την  
πολιτική των ανοιχτών θυρών».

— Ε ρε Κίνα τί παθαίνεις με τα πειράματα  
των ηγετών σου (!!)

Πού είσαι Μάο πού 'λεγες:

«Καταδικάστε αμείλιχτα τα ελαττώματα και  
τις επιβιώσεις της παλιάς ιδεολογίας, τις εκ-  
δηλώσεις του αστικού ατομικισμού... και για-  
τρέψτε την επιδημία (της ξενομανίας των αγα-  
θών) για να σώσετε τον άρρωστο».

Αλλά πού οι νεώτεροι ηγέτες να θυμούνται  
εύκολα το ευαγγέλιο του πρώτου λυτρωτή  
τους!

Γλύκαναν τη νεολαία με τα ξένα ψευτοαγα-  
θά και την άφησαν ελεύθερη... χωρίς να υπο-  
λογίσουν την ψυχολογία τους, και την προπα-  
τορική κινέζικη σοφία. Αν θα ζούσε σήμερα ο  
Έλληνας παπούς μου, θα τους έλεγε δική μας  
λαϊκή σοφία:

«Τα παιδιά και τα κουτάβια  
είναι όπως θα τα μάθεις».

### Συνείδηση — παραγωγή και προσδοκία

Αν το ζητούμενο σήμερα στην ΕΣΣΔ φαίνε-  
ται πως ήταν και είναι η καλύτερη λειτουργία  
της δημοκρατίας... πώς θα πρέπει οι Ρώσοι και  
με τι μέσα δηλαδή θα την επιτύχουν αρμονικό-  
τερα και τελειότερα στην πραχτική εφαρμογή  
της:

Προσωπικά πιστεύουμε, ότι και η αύξηση  
της παραγωγικότητας και η τέλεια λειτουργία  
της δημοκρατίας, θα φτάσουν σε ανώτερα στά-  
δια επιτυχίας, μόνο με την ατομική, ομαδική,  
και κοινωνική συνείδηση.

Για πιο αποτελεσματικά, αναπτυξιακά, και  
γιγάντια άλματα παραγωγής, χρειάζεται πιο  
ατσάλινη θέληση και πιο γερή και αφοσιωμέ-  
νη ηθική και δημιουργική συνείδηση.

Και πώς διαμορφώνεται μια αποδοτικότερη  
συνείδηση;

Ασφαλώς μόνο με την κατάλληλη παιδεία,  
κουλτούρα, κι αδιάκοπη διαφώτιση.

Με ρετσέτες «αστικού φιλελευθερισμού»  
(που αποκήρυξε σε δοκιμαστική περίοδο πρό-  
σφατα, και ο γεν. γραμ. Κ.Κ. Κίνας) δε γίνεται.  
Ούτε με βιβλία σαν το «Δόκτορα Ζιβάγκο»...  
που εκφράζει κάποιες νομοτελειακά αναπό-  
φευχτες αδικίες και συνειδησιακές κρίσεις,  
στην επανάσταση και στην πρώτη μετεπανα-  
στατική περίοδο. Ούτε συνείδηση γίνεται με  
ταινίες, σαν εκείνη του Αμπουλάτζε τη «Μετά-  
νοια»... που έχει θέμα «σταλινικά εγκλήματα»  
κι ένα σωρό μεμψιμοίριες και ψευτοκλάματα,  
εκείνων των τόσο σκληρών και δύσκολων πε-  
ριστάσεων.

Ο μεγάλος δάσκαλος και πατέρας του επι-  
στημονικού ματεριαλισμού, δεν ξέρουμε αν θα  
επικύρωνε τα όποια αμφίβολα σημερινά τολ-  
μήματα σε «αστικούς τρόπους ζωής, σε ταλα-  
ντεύσεις και πλάνες» στη χώρα = μάνα του  
Σοσιαλισμού. Διότι: ηθική γιαυτόν είναι: «θ, τι  
συντελεί στην καταδίκη του παλιού κόσμου  
και βοηθάει στην οικοδόμηση της νέας κοινω-  
νίας».

Όμως, στη διαλεχτική και δημιουργική, ή  
κοσμογονική πορεία του γίγνεσθαι, πολλά

πειράματα γίνονται και πολλά αλλάζουν. Αρκεί να είναι προς το καλύτερο. Ήδωμεν. Ο καιρός θα δείξει σχετικά τα παραπάνω αποτέλεσματα. Θα δικαιώσει επιφυλάξεις, ή θα διαψεύσει τολμηρές προοπτικές.

### «Εθνικιστικοί» καυγάδες

— Τί έγινε κάποιο βράδυ στά τέλη Φλεβάρη στο βαβυλώνιο κοινοβούλιο της Φορμόζας στην «εθνικόφρονη» Κίνα του Τσαγκ Κάι-Σεκ;

— Όυ, ου, ου (!) Λύσσα κι αγριότητα για τα πρωτεία (!)

— «Δε θέλω ουν». Είσαι αντεθνικόφρων.

— Βρε έγινε σου λέω το «σώσε»... Ήρθαν στα χέρια και πελεκήθηκαν όλ' οι μοσχανθρεμένοι και παραχαϊδεμένοι των Αμερικάνων οι λακέδες, υπερεθνικιστές και αντιπρόσωποι... του εαυτού τους, για τον ταβλά, το ποιός θ' αρπάξει πιο πολλά...

Έδειξε η Τ.Β. δυο εικόνες αυτόματα και τις έκοψε στο κλάσμα του δευτερολέπτου, για να μη ξευτίλιστεί περισσότερο ο «εθνικισμός» πάντων και πασών των φυγάδων, τζερεμέδων, μασκαράδων εμιγκρέδων (!)

Τώρα δε χρειάζεται το γιούχα και το «ου ου»;

— Χαλάλι τους (!)

### Φονιάδες και σχώρια

Ένας κακούργος Χάνος είχε κριν λίγον καιρό σφάξει κάποιον που τον είχε σκουντήσει άθελά του... κι εκτέλεσε με το κιστόλι του «εν ψυχώ» και τον αστυφύλακα Τζαραβά (παντρεμένον με δυο κατιά) το Φλεβάρη στη Θεσ/νίκη... που τον έπιασε σε διάρηξη και οι εφημερίδες έγραφαν:

«Βαρί και σκοτεινό είναι το ποινικό μητρώο του δολοφόνου. Το διαβάζει κανείς κι ανατριχιάζει. Κομβολόι τα εγκλήματα για ασήμαντες αφορμές, και η κάθειρξη ανάλογη. Μια τέτοια εγκληματική μορφή, είχε αφεθεί ελεύθερη με... εγγύηση... Με βάση ποιά λογική, ένας τέτοιος εγκληματίας αφήνεται ελεύθερος; Αίσχος...»

Δεν του άρεσαν φαίνεται και κάποιοι μουσικάνοι, που κάνει και διασκεδάζουν τους φυλακισμένους (!)... Για να μην πλήξουν οι «Άγγελοι» (!)

Εχ σανίδα βρεμένη που θέλουν (!)

Μην απορείτε. Σε λίγον καιρό, ο Χάνος θά 'ναι πάλι έξω, να συνεχίσει το μακάβριο έργο του, ν' απορφανίσει κι άλλες οικογένειες και οι γελοίοι κουλτουριάρηδες που κατάργησαν την ποινή του θανάτου... θά του απονείμουν και παράσημα (!)

Γι' αυτό, η μη αντίποινη τιμωρία, θέλει το γιούχα της, γιατί δίνει δικαίωμα στα κτήνη (παρντόν στους «Άγγελους» ήθελα να πω) νά 'χουν το πεδίο ελεύθερο να σκοτώνουν!...

Η ζωή βλέπετε αυτών των τεράτων, για τους ανόη-

τους νομοθέτες, είναι πολύτιμη (!)

Η ζωή των αθώων θυμάτων, που δεν έχουν φωνή από τους τάφοις, δεν αξίζει μια πεντάρα!...

Ε, ρε λογική και δικαιοσύνη (!) Προσέχετε, μη τις βασκάνετε αυτές τις αξίες και τις χάσουν οι φονιάδες.

Κι ας λέει ένας Γάλλος φιλόσοφος ότι: «Τα γέρατα που επιδιώκουν με λίσσα τα βλάφρουν, μεταχειρίστε τα σταυρούς τα αγριά θηριά».



### Από τα Γιατί και τα Διότι

— ΓΙΑΤΙ ο κ. Παπανδρέου δήλωσε ότι, στη σημερινή υπήρξε η μεγαλύτερη φυσιογνωμία της εποχής μας: Ποιο το στηρίζει; Τί προσόντα και τί σωνιστική ιστορία είχε ο «γράτσα-γρούγσου» της πενιάς του... μπούζουκτος;

Μήτρας τα επίσημα χείλη, ήταν από ουίσκι, και η ζάλη από το ρορό του «Σακαφλιά»;

Δος μου σε περικαλώπατάντηση πιστή υπήρξαν και υπάρχουν χιλιάδες μπούζουκτος;

— Άη, ΔΙΟΤΙ, η πολιτική. Του Σήμερα στη μανιά... είναι αυτή που ήτανε και χτες;

Μπούζοικι, ποδόσφαιρο, βιντεογούρντα, χασίσι και προ-πο. Και με τον παρακάνω χαρακτηρισμό για τον Τσιτσάνη... Έπρεπε να γελάσουν γι' αυτή τη μεγαλύτερη φυσιογνωμία...» και τα παρόδαλά κατοικία (!)

— ΓΙΑΤΙ αφού πιάστηκαν μεγαλέμποροι παρκωτικών που είχαν 10 τόνους χασίσι ν' ανεβάσουν τη νεολαία μας σε ονειρικούς παράδεισους ειδαιμονίας... δεν έχουν ακόμα δικαστεί και ποιδίς έρει αν έκασταν και καθόλου φυλακή... αφού η δίκη τους, έχει 8 φορές που αναβάλεται, δύο με νομοκαράνομα τερτίπια;

— ΔΙΟΤΙ αγαπητέ μου, οι χασισέμποροι θεωρούνται ευεργέτες και σωτήρες ψυχών, αφού τις στέλνουν με τέτοια και τόση ειθανασία στον παράδεισο (!)

— ΓΙΑΤΙ, το 1910 εδώ και 77 χρόνια πριν, στην Ελλάδα, οι ενορίτες ψήφιζαν, και με δική τους ετιμηγορία έκαναν την εκλογή του παπά της ενορίας τους: Και γιατί, μετά τον Β' Π. Πόλεμο, ο λαός δεν έχει κανένα δικαίωμα στα εκκλησιαστικά, παρά μονάχα υποχρεώσεις, να τους κληρώνει όταν παντρεύεται για ένα φόρο βλακείας... αλλ' ακόμα κι όταν πεθαίνει!... Κι αν δεν έχει ο πεθαμένος... μένει κι άθαφτος;

— ΔΙΟΤΙ έπρεπε να έχει αποκλειστικά πρόνομια το αντιλαϊκό κουβέρνο και στηρίγματα

σ' αυτούς, για να διαιωνίζεται μακαρίως για τους αφελείς· και διότι έπρεπε «μακράν της πολιτικής»... παπάδες να γίνονται μόνο κατά την αυταρχική και ολιγαρχική κρίση των «στεγανών»... Και μόνο οι χωροφύλακες και οι «πιστοί» τους αξιωματούχοι δήμοι... να προάγονται σε δεσποτάδες (!)

Αμ πως, έτσι θα φυλάγονταν τα «ιερά» και ανόσια;... Και όχι μόνο περικαλώ απ' αυτούς, παρά κι απ' όλους τους... «βιοναυαγούς και ύψιστο-λειτουργούς».

**ΓΙΑΤΙ** ο αρχιεπίσκοπος κ. Σεραφείμ Τίκας πήγε στις 25 Μάρτη να ψάλλει με τους άλλους υποταχτικούς του αρχιερείς, δοξολογία στον άγιο Παντελεήμονα Πατησίων;

**ΛΙΟΤΙ** στα νιάτα του, αυτή ήταν η ενορία του· και εκεί είχε πολλά ερωτικά ειδύλια... Κι αν δεν πιστεύετε... ιδέστε και τις εφημερίδες: «Ελεύθερον» του Πουρνάρα, «Βήμα» Λαμπράκη το φθινόπωρο του 1964...

- **ΓΙΑΤΙ** η φεουδαρχίνα δεσποτοκρατία στην Αθήνα, χρόνια τώρα αρνείται να πουλήσει έκταση στο «Σχιστό» για νεκροταφείο, καθώς έπηξαν τα υπάρχοντα και δεν έχει ο λαός πού να θάψει τους νεκρούς του;

**ΛΙΟΤΙ** αν πολυπήξουνε ακόμα οι χώροι των «κεκοιμημένων», θα υπάρξει μόδινη ατμόσφαιρας και υγείας των κατοίκων και θα προκαλούνται περισσότεροι θάνατοι για ν' αρμέγουν τον κοσμάκη με παχιλότερες χρηματικά κηδείες που τώρα... η β' κατηγορία θα ξεπερνάει τις 200.000 δρ.

**ΓΙΑΤΙ** τους Τσερέπη και Κυριάκη τους δύο επίδοξους δολοφόνους του Λευτέρη Βενιζέλου, τους ευλόγησε ο παλιός ανταρτοδεσπότης Σπυρίδων Βλάχος, που προήχθη αμέσως μιτά τον πόλεμο σε αρχιεπίσκοπο;

**ΛΙΟΤΙ** ήταν μυημένος σε τέτοια συννομοτικά και δόλια ανοσιουργήματα και είχε εξελιχθεί σε μαιτριντρικο-εκδικήσεων, και προπάντων κατά του εθνάρχη, καθώς ήθελε ν' απαλλοτριώσει το 1928, δλα τα τσιφλίκια που είχε η μητρόπολη του Σπυρίδωνα στην Ήπειρο, και τα περιβόητα της Βελλάς.

**ΓΙΑΤΙ** μια μεγάλη προοδευτική εφημερίδα πρόβαλε μετά μανίας και έμφασης το δεσποτή Λημνητριάδος Χριστόδουλο; Μήπως επειδή ο προκαθήμενος στην Έδρα του Λαμασκηνός είχε δηλώσει στον καιρό της χουντοκρατίας διι: «Οι κληρικοί είναι πνευματικοί αγωγοί εις τον πνέοντα άνεμον της 21ης Απριλίου;»

**ΛΙΟΤΙ** θέλησε και στ' «ανοιχτά χαρτιά» ν' αποδειχτεί φανατικότερος φασιστικών πεποιθήσεων κι από τον Αμβρόσιο ακόμα· και βασιλικότερος του βασιλιά, με το «νίκας τοις βασιλεύσι». Άλλωστε πώς θα προσβαλνε και το φωτήρα των Δεσύλα, που είχε κλέψει την παράσταση έν' άλλο βράδυ στην EPT, για τα δεσποτοκρατικά τσιφλίκια!...

- **ΓΙΑΤΙ** οι Ανθίμοι και οι Χριστόδουλοι ωρύονταν στις 23 Μάρτη το βράδυ από την EPT και ήταν τόσο «άγιοι» με ασκητικές βυζαντινές μορφές (!) (έξω από λυκίσια σβέρκια και προκοίλια)... κι ο υπουργός κ. Τρίτσης τους ξεγύμνωσε; Κι αυτοί καθόντουσαν στ' αγκάθια, σαν να τους τσιμπούν κορέοι.

**ΛΙΟΤΙ** ο Αντώνιος είναι Κεφαλλονίτης, απόγονος του Λασκαράτου, του Αντύπα και τόσων άλλων άθεων πατριωτών, και γι' αυτό πήρε φόρα και ξεβράκωσε τη λύσσα της πολιτικής των κορακιών από τους άμβωνες. Πάντως για όλα «φταιν οι αθέοι»!...

**ΓΙΑΤΙ** λέγονται στη μοντέρνα καταναλωτική Ελλαδίτσα μας οι φονιάδες «Αγγελοι»;

**ΛΙΟΤΙ** ο Χρ. Ρούσος είναι Αγγελος (!)...

- **ΓΙΑΤΙ** οι γκουρούδες λέγονται «παιδιά του θεού», «παιδιά του Μω, του Μουν και του Κρίσνα»;

- **ΛΙΟΤΙ** χρωστούνε... της Μιχαλούς (!)

**ΓΙΑΤΙ** οι έμποροι ναρκωτικών λέγονται «βαποράκια»;

**ΛΙΟΤΙ** το χασίσι έρχεται με το «παπόρι» απ' την Περσία...» όπως λέει και το τραγούδι του Τσιτσάνη (!)

**ΓΙΑΤΙ** οι ναρκομανείς λέγονται «μαστούρηδες», «καψούρηδες» και «δοσάδες»;

**ΛΙΟΤΙ** τους βαράει η τρέλα κατακέφαλα και φτάνουν μέχρι σκοτωμή, από την κάψα... για τη δόση τους (!)

**ΓΙΑΤΙ** οι κίναιδοι λέγονται και «τραβεστί» και «λουμπίνες» και «τεκνά» και «συντεκνα»;

**ΓΙΑΤΙ** κάνουν λόμπι και τραβήγματα για τη φαγούρα του ποπού τους (!)

**ΓΙΑΤΙ** οι δεσποτάδες αυτονομάζονται «άγιοι»;

**ΛΙΟΤΙ** θέλουν να είναι πλούτοκράτες για ν' αγιάσει η ψυχή τους... μα δεν αφήνουν τα διαβόλια τους... που έχουν στο βρακί τους...

### Περσική παραφροσύνη

Έχουν τόσο φανατίσει οι Χομεΐνηδες τον περσικό λαό, που κατάντησε να τόνε κλαιν οι ρέγκες!

«Πιστεύει — λένε — ο ιρανικός λαός με φανατισμό, στον πόλεμο που κάνει με τους Ιρακινούς».

Στις 15-2-87, ο Τύπος της Αθήνας έγραψε:

«25.000 οι νεκροί Ιρανοί άντρες και παιδιά, έδωσαν τη ζωή τους για να σκοτώσουν 9.000 μόνο Ιρακινούς!...»

Φτιάχνουν απέραντα νεκροταφεία, με συμβολικές βρύσες που βγάζουν κόκκινο νερό, σαν αίμα.

Σε μια τέτοια «πηγή αίματος» (ν' αναφέρουμε ένα μόνο μικρό παράδειγμα) έγινε μια κηδεία ενός φαντάρου 18 χρονών και άλλων εκατοντάδων στρατιωτών που είχαν σκοτωθεί στο Μέτωπο.

«Ημάιν του φαντάρου Ρεζά Φαζέλ, τυλιγμένη στο μαύρο τσαντόρ της, ένιωθε τέτοια περηφάνια, που σαν άκουγε από τα μεγάφωνα τους επαίνους για το γιο της και τοις συμπλεμιστές του...» πετιόταν μεθυσμένη και υπνωτισμένη από ειτυχία κι έκραζε:

«Να, γιατί τον γένιτσα... Τώρα ινάθω ότι εκπλήρωσα τον προορισμό μου σαν μάιν».

Εμείς θα λέγαμε «Ζήτω η τρέλα» (!)

Γιατί αυτή η «σφυριγμένη» μάνα της θεοληψίας και θεοπολεμοκρατίας των Αγιατολάχηδων, είχε χάσει και τον άλλο γιο της στο Μέτωπο.

Αλλά, μες στην παραφροσύνη της, τί ήταν αυτό το γλέντι που 'κανε στην ταφή του παιδιού της, όταν δλες οι μανάδες κλαίνε και μοιρολογούνε το χαμό των παιδιών τους;

Οι δικές μας τουλάχιστον, οι Σπαρτιάτισσες και αργότερα οι Σουλιώτισσες, τα όρκιζαν με την ευχή τους να πεθάνουν απάνω στο σπαθί τους, αν δε γυρίσουν νικητές (πολεμώντας και νικώντας επιδρομείς και καταχτητές, με το «Ή ταν, ή επί τας».

### Σουηδικά καθέκαστα

Για το κόστος ζωής στη Σουηδία, φίλος, μας πληροφόρησε τα παρακάτω και άλλα τινά περί ηθών:

Στη χώρα που χαρακτήριζαν ορισμένοι ουτοπιστές σοσιαλδημοκράτες σχεδόν ιδεώδη πριν από χρόνια, τον τελευταίο καιρό, και ιδιαίτερα για τους μετανάστες, δεν υπάρχουν παχιές αγελάδες. Υπάρχουν βέβαια και 40 με 50.000 Έλληνες. Έχουν χρόνια και συνήθισαν εκεί μια ζωή ανεχτική.

Οι περισσότεροι ρωμιοί εργάζονται σαν καθαριστές γραφείων και μαγαζιών, λιγότεροι εργάτες σ' εργοστάσια, νοσοκόμοι, ποτοκάλες μάγειροι, πιατάδες και σε άλλα διάφορα μικροεπαγγέλματα, κι ελαφρές ποδαριού εργασίες.

Η κορώνα έχει 20 δρχ.

Όλοι οι πολίτες πληρώνουν φόρους στο κράτος 40 με 54%.

Το ενοίκιο σ' ένα τριάρι διαμέρισμα, φτάνει τις 46.000 δρχ.

Το κρέας αρχίζει από 2.000 και φτάνει στις 2.800 δρχ. το κιλό.

Ένα μπουκάλι κρασί δεμέστιχα 800 δρχ.

Ένα πακέτο τσιγάρα (τα φτηνότερα) 300 δρχ.

Το ψωμί 400 με 500 δρχ. το κιλό.

Σήμερα έχει αιξηθεί σε μεγάλο βαθμό κ' η ανεργία.

Τα ήθη γενικά της σουηδικής κοινωνίας έχουν πολύ διαβρωθεί και εκφυλιστεί.

Οι κλοπές και άλλα κακά βρίσκονται στο ζενίθ.

Τα ναρκωτικά σχεδόν ελείθερα επιτρέπονται, τάχα, δρως στη χώρα των οικονομικών πατρώνων στις ΗΠΑ.

Οι χρήστες και οι χασισέμποροι, κύρια Μεσανατολίτες κι Αφρικανοί, δρουν ανοιχτά στους δρόμοις δίνουν και παίρνουν οι συναλλαγές τους.

Το αλκοόλ τσακίζει κι αποχαυνώνει όλο και πιο μεγάλες μάζες.

Βλέπεις παντού ουρές και μανία στο ποτό και στον κανσεξουαλισμό. Σε ποσοστό 40% περίπου ανέρχονται οι κίναιδοι σ' όλο τον πληθυσμό.

Οικογενειακή ζωή δεν πολυλογαριάζεται.

Το 30% και παραπάνω από τα παντρεμένα ζευγάρια, είναι χωρισμένα.

Σημασία δεν πολυδίνεται για συγγένεια.

Ατομικισμός στο έπακρο και η διασκέδασή τους σχεδόν μηδαμινή.

Τα τηλεοπτικά προγράμματά τους κυρίως από Αφρική, από Εβραιούς κι από Χίτλερ. Πολλά και κομφούζιακά κανάλια.

Από την άλλη μεριά βέβαια, υπάρχει άρτια οργανωμένη δημόσια υγεία, παιδεία, πρόνοια, επιφανειακή καθαριότητα, ευγένεια και βέβαια, ας «καθαρίζουν» και τον πρωθυπουργό τους... «ησυχία και τάξης βασιλεύει καθ' άπαντα το βιλαέτιον, ή καθ' άπασαν την χώραν» όπως έγραφαν τα δελτία ειδήσεων των ραγιάδων επί οθωμανικής αυτοκρατορίας.

# Μηνύματα και απηχήσεις Από τον αγώνα του περιοδικού μας



**Ο συγγραφέας Μίμης Λέος  
γράφει από το Γιοχάνεσμπουργκ**

Φιλάδελφε Λάμπρο,

«Τελευταία, πολύ με κέντριζε η ανάγκη να σου γράψω δυο λόγια. Συζητώντας μαζί σου, βιοηθίεμαι και βλέπω καθαρότερα τα πράγματα εδώ.

Εδώ στο Απαρτχάιντ, περνούμε πολλές αγωνίες. Είναι όπως ξέρεις, περίεργα κουρντισμένη από τους Αμερικάνους η κατάσταση. Αποσκοπεί να εκφυλίσει και να ισοπεδώσει τα πάντα σε τούτο τον τόπο, από το λαϊκό κίνημα, μέχρι την απόφαση της πλειοψηφίας των κατοίκων. Ανεξάρτητα από καταγωγή, χρώμα, φυλή. Κι από πάνω μας λένε, πως έχουμε το αγγλικό κοινοβουλευτικό σύστημα (οι 'Άγγλοι ποτέ δεν έβγαλαν το δάχτυλό τους από δω), το κάποτε «westminster Parliamentary system».

'Οσο για το τι συμβαίνει εδώ; Λάμπρο μου, εσείς γνωρίζετε περισσότερα... Τέλος είμαι βέβαιος, και το πιστεύω -- ότι, παρά και με δλα τούτα κι εκείνα, και επειδή τα ποτάμια δε γυρίζουν πίσω, θα επικρατήσει το σωστό και το δίκιο. Αξίες για τις οποίες τόσο αίμα χύνεται καθημερινά.'

Αυτά τα λίγα από το Γιοχάνεσμπουργκ.

Τώρα, θέλω να σου πω δυο λόγια και για το περιοδικό σου. Το «Ελ. Πνεύμα», που εγώ το βλέπω και το ζω πανελεύθερο πνεύμα. Μια και τίλλιώς δεν μπορούσε να επιζήσει. Το αλλιώς θα πει και σημαίνει πολλά. Τότε δε θά 'τανε λεύτερο πια. Ούτε καν πνεύμα, ζωντανή πνευματική πρωτοπορειακή ύλη, που ανεβάζει το ταστισμένο σήμερα και προβληματισμένο άνθρωπο, καθάρια ξάστερη ύλη, υπεύθυνα, γεωμετρικά απλωμένη στον πνευματικό σήμερο χώρο. Το «Ελ. Πνεύμα» είναι ένα τριγύρω φωτισμένο περίγραμμα, που σαν οδηγός φωτίζει τη μισοσκότεινη ανελεύθερη, στην πραγματικότητα ζωή που ζούμε χωρίς οι περισσότεροι να ρωτηθούμε τον τελευταίο καιρό.

Εμπνευσμένη, σωστή σύνθεση, ποιοτικής ποίησης, η Επιθεώρησή σου, αρμονικά δεμένη με τον πεζό λόγο, την κριτική και τις καλές τέχνες. Μια πνευματική ύλη, απλή, ανθρώπινη, άνετη, έτοιμη ν' αφομοιωθεί από τον μυημένο πνευματικά, ως τον απλό και ακόμα τον ανίδεο άνθρωπο αναγνώστη. Εδώ είναι ίσως η

μεγάλη, η μεγαλύτερη αξία του, καθώς κεντρίζει, αφυπνίζει κι εγκαρδίωνει τον απλό πολίτη, τον άνθρωπο, την πλειοψηφία, το λαό δηλαδή, που προσωρινά, άβουλος στέκεται, στο πολύπλευρο τούτο, που ακάλεστο μας έχει κυκλώσει βαβέλ...

'Εξω από την ποίηση που κοσμεί το περιοδικό, δική μας και ξένη, από τα διηγήματα και πεζογραφήματα, με τη γάργαρη φωσφορίζουσα γλώσσα τους, είναι και οι θαυμαστές λαογραφικές και πνευματικές που φιλοξενούνται μελέτες στο «Ελ. Πνεύμα», που ακόμα και αισθητικά, δίνουν ένα ξέχωρο χρώμα σαν μορφικό σύνολο, σ' ολόκληρο το περιοδικό. Για την παρουσίαση των βιβλίων, θέλω να πω, γνωστών και αγνώστων, ακόμα και πρωτάρηδων συγγραφέων, φυσικά και μπροστάρηδων, σωστών μπροστάρηδων... κάνεις το χρέος σου. Και πώς τα προλαβαίνεις!

Από ενδιαφέρον στα γράμματά μας τα ελληνικά, τα άγια, διαβάζω κι άλλα περιοδικά. Τούτο όμως που γίνεται με το «ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΠΝΕΥΜΑ» είναι πραγματικά κάτι αλλιώτικο, κι όταν το λαβαίνω, το πανηγυρίζω! Από την πρώτη μέχρι την τελευταία σελίδα, το ρουφό ολόκληρο! Πριν φτάσω στο τέλος λυπάμαι που σε λίγο τελειώνει, περιμένοντας πότε θα 'ρθεί το καινούριο.

Είσαι ένας θαυμάσιος και συνειδητός τεχνίτης, σωστός εργάτης του λόγου, ακούραστος και τόσο δημιουργικός! Κι ακόμα πιο πολύ είσαι θαυμάσιος άνθρωπος, και τούτο μετράει πολύ...»

• • •

Σε φιλώ

Με την αγάπη μου  
Μίμης Λέος 11-3-87  
Συγγραφέας — Γιοχάνεσμπουργκ  
Νοτιοαφρικανικής 'Ένωσης

«Αγαπητέ μου χιλιάκριβε φίλε Λάμπρο,

Σε χαίρομαι πάντα που ο αγώνας σου συνεχίζεται με αμείωτο σθένος και συνέπεια. Η περιοδική σου Επιθεώρηση, είναι πραγματικά «ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΠΝΕΥΜΑ»... Ελπίζω ν' ανταμώσουμε μέσα στο 1987 και να τα πούμε από κοντά. Ευχαριστώ».

Με την αγάπη εμένα και της Καίτης

Παύλος Ναθαναήλ, Λόγιος  
Δ/ντής ελληνικού τμήματος  
Μπι-Μπι-Σι, Λονδίνο



«Αγαπητέ κ. Μάλαμα,

Πήρα το 62 τεύχος του «Ελευθέρου Πνεύματος» και το χάρηκα πολύ. Σας ευχαριστώ. Το διαβάζω πάντα με μεγάλο ενδιαφέρον. Σας χαιρούμαι ιδιαίτερα που αγωνίζεστε τίμια και χτυπάτε τις αδικίες και τα στραβά (όπως σωστά γράφει για σας και ο 'Αγγελος Δόξας). Θλίβομαι για όσα άδικα γίνονται στην Ελλάδα. Άλλα μάθετε παρακαλώ ότι, και στη Γαλλία και όπως ακούγω και στην Αγγλία, αυτά τα κακά δεν πάνε πίσω. Μα ο καθένας πονάει πιότερο το σπίτι του.

Εδώ στη Γαλλία, υπάρχουν 2,5 εκατομμύρια άνθρωποι που δεν έχουν κανένα εισόδημα, και κυριολεκτικά πεινούν! Άλλοι 400.000 άνθρωποι εναι άστεγοι και κοιμούνται στους δρόμους, χειμώνα καλοκαίρι! Τα διαβάζουμε στις εφημερίδες, αλλά τα βλέπουμε και στην τηλεόραση. Καθημερινά, βλέπω νέους, αγόρια και κορίτσια μέχρι 25 χρονών, να κάθονται έξω από τις εισόδους καταστημάτων και να ζητιανεύουν. Έχουν μια πινακίδα στο στήθος με την επιγραφή «πεινώ», ή «έχω να φάω 3 μέρες».

'Αραγε, πρέπει να παρηγοριούμαστε εμείς οι Έλληνες — γιατί τέτοια κατάντια δεν την είδα ποτέ στην Ελλάδα — ή να κλαίμε τη μοίρα του ανθρώπινου γένους;»

Με αγάπη

N.A. Πλατής Λόγιος — Παρίσι

«Αγαπητέ φίλε Λάμπρο!

Στέλνω τις θερμές ευχές μου στο «Ελεύθερο Πνεύμα» σε Σένα και στους συνεργάτες σου, για υγεία και δημιουργικότητα στο 1987. Μαζί με τις εγκάρδιες ευχές μου, έχω χρέος να σ' ενημερώσω και για έναν ίσως ξεχασμένον ήρωα κι αγωνιστή.

'Οταν μάζεινα στη Μειονότητα λαϊκά τραγούδια, ήρθε στα χέρια μου στην Πάνω Δρόπολη, κι ένα τραγούδι\* για το Γιώργο Παπαγιάννη, λοχαγό του ΕΛΑΣ, που το γνωρίζουν πολλοί παλαιμάχοι μας. Αυτό το τραγούδι, όπως θα ιδείς και μόνος σου, σε συγκινεί ως τα κατάβαθα της ψυχής σαν λαϊκό μοιρολόδι! Είναι γραμμένο σε παραδοσιακό 15σύλλαβο στίχο, γι' αυτόν τον πολυθρύλητο λεβέντη.

Σε όσα έντυπα της Εθνικής Αντίστασης που κυκλοφόρησαν στην Ελλάδα κι έχω υπόψει μου, δεν το σινάντησα αυτό το ποίημα. Μπορεί να το σχεδίασαν και να το τραγούδησαν οι μειονοτικοί αντάρτες... Γι' αυτό, θεώρησα χρέος μου, να σου το στείλω, όχι μόνο σαν ένδειξη σεβασμού στη μνήμη του, αλλά, και για να γίνει γνωστός στον ελληνικό λαό κι

αυτός ο μένιος γιός του, Γ. Παπαγιάννης. Μα σου το στέλνω και σαν ένα κόκκινο γαρίφαλο από την Αλβανία πάνω στον τάφο του, αν έχει τάφο, και δε χάθηκε όπως πολλών άλλων Ελασιτών...»

Με αδερφική αγάπη

Βασίλης Κώτσιας

Συγγραφέας και μεταφραστής — Τίρανα

\*Θα δημοσιευτεί σε προσεχή έκδοση, εις μέσα απαραίτητη στοιχεία.

«Λάμπρο μου πολιωγακητέ.

Σ' ειχαριστούμε θερμά για τα σπαρταριστά και σπινθηροβόλα έργα σου «Διάλογοι με τη Τζίνα» και «Ο Σωφρόνιος και τα τσιφλίκια του». Εντριψήσαμε με χαρά, μέσα στ' αινιθοτρίπια σου τα πνευματικά, μ' αυτόν τον αφτιασιδωτό, γνήσιο, χαρισματικό σου λόγο, που αναβρίζει, πηγαίος, κατευθείαν από την καρδιά, μ' ό, τι κι αν καταπιαστείς. Γιατί, βέβαια, η καρδιά σου είναι καθαρή, με την ανθρωπιά κυριαρχο στοιχείο. Από κει αρχίζουν όλα και ταξιδεύουν τη φιλοσοφία της ζωής, μέσα στις συνειφίες και στις καταιγίδες, με τον ήλιο, να τις αντικαλείει και να τις κερδίζει στο τέλος.

Διαβάζουμε το περιοδικό και τα βιβλία σου με την 'Εστερ και σε χαιρόμαστε.

Σε φέρνουμε κοντά μας, που άλλωστε ποτέ δεν έφυγες. Πάντα σε συζητάμε...»

Με τις ευχές μας

για υγεία και μακροζωία

Σε φιλώ με αγάπη

Τάσος Αιαγνώστου

Λογοτέχνης — Αθήνα

«Αγαπημένε μου Λάμπρο.

Σε συγχαιρώ θερμά για τη δημιουργικότητά σου, για το δυναμικό «Ελ. Πνεύμα» και για τα νέα έργα σου «Ψαλίδας ο κορυφαίος δάσκαλος του γένους» και «Ο Σωφρόνιος και τα τσιφλίκια του». Σ' ευχαριστώ θερμά».

Με τις ευχές μου για υγεία και δημιουργία στο 1987.

Πολύ φιλικά

Κώστας Βαλέτας

Λογοτέχνης δι/ντής

Περ. Ρ/Σ EPT 2 Αθήνα

«Αγαπητέ μου κ. Μάλαμα.

Σας εύχομαι κάθε καλό. Παίρνω το θάρρος να σας στείλω ένα μικρό διήγημά μου, που γράφτηκε πριν λίγο καιρό και το χω αδημοσίευτο. Θα ήταν τιμή μου να εμφανιστεί — αν το κρίνετε κατάλληλο από το υπέροχο «Ελεύ-

**θερο Πνεύμα».** Ελπίζω σύντομα να σας αποστέλω και το καινούριο μου βιβλίο. Ακόμα ελπίζω φέτος να έλθω με τη σύζυγό μου στην Ελλάδα, και θα κάνω δ.τι μου είναι δυνατό να σας συναντήσουμε και να σας σφίξουμε το χέρι, για τον αγώνα του περιοδικού και τη μεγάλη προσφορά σας στα γράμματα».

Εγκάρδια πάντα  
Ανδρέας Ονουφρίου  
Λογοτέχνης · Λεμεσός · Κύπρος

«... Το «Ελ. Πνεύμα» ερευνά τους πάντες και τα πάντα... Χαρίζει δροσιά και πολύτιμη διδαχή. Ανοίγει δρόμους και χαράζει κατευθύνσεις...»

Γ. Γκαγκούλιας  
Αδγιος — Σουφλί Θράκης

«Άδελφέ μου Λάμπρο,  
Λαβαίνω ταχτικά εδώ στη Νότια Γαλλία το τίμιο και γενναίο σου «Ελεύθερο Πνεύμα». Το μελετώ και το χαίρομαι. Πάντα ανοίγεις δρόμους και λεωφόρους, δόλο με καινούρια πνευματικά εφόδια, που μοιάζουνε νικηφόρα ιλλυρικά όπλα. Διώχνουν το μίσος και το ψέμα κι έχουνε στόχο τη σωστή μορφή της ανθρωπιάς και της δικαιοσύνης...»

Με πολλές ευχές για το 1987  
Αλέκος Ζώτος  
Καθηγητής Πλανετ/μίου και Συγγραφέας  
Σαιντ Ετιέν Γαλλίας

«Αγαπητέ μου Λάμπρο Μάλαμα,  
Σ' ευχαριστούμε για το πνευματικό ροδόσταμο που μας ποτίζεις και μας καθοδηγείς σαν άξιος μπροστάρης με το «Ελεύθερο Πνεύμα». Είναι περιοδικό που το λατρεύουμε και το λαχταρίζουμε σαν τον ήλιο του χειμώνα και το χαιρόμαστε σαν πασκαλιά την άνοιξη».

Με δλη μας την εκτίμηση  
και την αγάπη  
Χρήστος Κίκος  
Βιοτέχνης Θεσ/νίκη

«Αγαπητέ φίλε Λάμπρο,  
Χαιρετούμε με πολλή αγάπη την έπαλξη του «Ελεύθερου Πνεύματος», εμείς οι φίλοι του περιοδικού από την Αλδινησο.

Στέλνουμε ονομαστική κατάσταση συνδρομητών με τις αντίστοιχες χρονιάτικες πληρωμές τους καθενός.

Αδερφό Λάμπρο,  
Συνέχιστε τον υπέροχο πνευματικό αγώνα.  
Οι πολυμοκάπηλοι με τους στόχους τους, δόλο και πιο πολλά καθήκοντα βάζουν σε Σας τους

μπροστάρηδες. Γράφε λοιπόν χωρίς σταματήμα. Οι νέες γενιές θα σας ευγνωμονούν εσάς τους πρωτοπόρους».

Σας χαιρετούμε  
με πολλή αγάπη  
Νίκος Θ. Καλογιάννης  
Έμπορας — Αλδινησος

## Έγραψαν για το «Σωφρόνιο και τα τσιφλίκια του»

«Το έργο του άξιου και μαχητικού πνευματικού δημιουργού Λάμπρου Μάλαμα είναι τεράστιο... «Ο Σωφρόνιος και τα τσιφλίκια του» είναι μια καυστική σάτιρα της εκκλησίας και δλων δσων συμβαίνουν από τους υψηλά ισταμένους της. Είναι μια κραυγή αγωνίας πικρή, που δμως μέσα από τις σελίδες του βιβλίου, καταφέρνει και σου τρυπάει τ' αυτιά πέρα για πέρα...»

Βασίλης Τζανακάρης  
Συγγραφέας — Κριτικός  
Δ/ντής Περιοδικού «ΓΙΑΤΙ»  
Γεν. Φλεβ. Τεύχος 140

«... Όταν διαβάσαμε το «Σωφρόνιο και τα τσιφλίκια του» από το μπριόζικο μαλάμειο γράψιμο, νιώσαμε μιαν ευφορία που δλο και μεγάλωνε! Μα δταν τελειώσαμε, είπαμε κρίμα! Το αφήσαμε κι εκείνο δε μας άφηνε από τη σκέψη μας. Συνεχώς γυρνούσαν μέσα μας οι ήρωες του. Και λέγαμε: Να ένα έργο που στιγματίζει με τόσο πειστικό κι ευχάριστο τρόπο την εκμετάλλευση και την εξαθλίωση, τις δολιότητες τις κυπηλείες και τις καταχρήσεις. Ιδιώτερα δμως, μας συγκλόνισε εκείνος ο Ειωσφόρος. Ήχ και να μπορούσε να επισκέπτεται τον καθένα μας, να μας τα λέει έτσι αποκαλυπτικά και χύμα και σταράτα. Άλλα, δεν είμαστε δεσποτάδες, νά χουμε τέτοια χάρη... Ήχ και να χαιρόμαστε μια τέτοια σάτιρα κάποτε στη σκηνή!

Σφίγγουμε το χέρι του τολμηρού και λεβέντη συγγραφέα Λάμπρου Μάλαμα που η σάτιρά του κοφτερό μαχαίρι στην υποκρισία και το φαρισαϊσμό, μας κατευθουσίασε...»

Μάρω και Θωμάς Βλάχιμπεη  
Από τη σερρέικη διανόηση

«Ο «Σωφρόνιος...» έχει πολλή σοφία, πολύ χιούμορ, πολλή διδαχή, πολλή επικαιρότητα... Το διάβασα απνευστή και συγχαίρω τον

# Πνευματικά και καλλιτεχνικά γέγονότα

'Ένας Λόγιος που έφυγε'

## Νίκος Β. Λώλης

Στη δύση του 1986, έσβησε ένα ακόμα πνευματικό αστέρι της ηπειρωτικής συγγραφικής οικογένειας, ο δικηγόρος λογοτέχνης και μεταφραστής Νίκος Β. Λώλης που ζούσε στην Αθήνα, μα η ψυχή του και η σκέψη του, ήταν πάντα αφοσιωμένη στην 'Ηπειρο στ' αγαπημένο του Πιωγώνι. Άριστος μαθητής από το χωριό του, τέλειωσε τη Ζωσιμαία Σχολή στα Γιάννινα και σπούδασε νομικά στο πανεπιστήμιο της Αθήνας. Στη συνέχεια έλαβε ανώτερες σπουδές στο διεθνές δίκαιο και πήρε το μάστερς από τη Νομική Σχολή της Νέας Υόρκης.

Από το 1963 κι ως το θάνατό του, εργαζόταν δικηγόρος σε τράπεζα του Πειραιά. Παράλληλα, σαν ταλεντούχος και στα γράμματα, εργάστηκε με ζήλο, επιμονή και συνείδηση ειδύνης, στο συγγραφικό και δημοσιογραφικό τομέα και διακρίθηκε.

αξεπέραστο Λ. Μάλαμα...»

Αναστάσης Τακάς  
Συγγραφέας — Αθήνα

«Στο «Σωφρόνιο...» ο λόγος κοφτερό σπαθί, χτυπάει αλύπητα το σάπιο και το άδικο και φυτεύει το σπόρο σε ψυχές, ν' αιθίσει το πνείμα του απελευθερωμένου ανθρώπου!... Καυτό θέατρο, σάτιρα που διδάσκει και οδηγεί, αφιπνίζοντας όσους δουλοπάροικους ζουν ακόμα και δουλεύουν για να καλοπερνάνε οι «Σωφρόνιοι» με τα τσιφλίκια τους!...»

Γιώργος Παπαστάμος  
Συγγραφέας — Χαλκίδα

«Ο Σωφρόνιος...» είναι έργο, πρωτότυπο καλογραμμένο, καλοστημένο, συνταραχτικό, με τύπους και χαρακτήρες, και διάλογο κελαριστό. Η πλοκή του έργου εξελίσσεται κανονικά, με δυνατό περιεχόμενο, που φέρνει στην επιφάνεια όλη τη σαπίλα από τα μεγάλα ράσα. Το ένα γεγονός ωριμάζει το άλλο. Η μια εικόνα διαδέχεται αιβίαστα την άλλη. Η κάθε μια ξαφνιάζει και προβληματίζει. Έτσι, στο τέλος, ο αναγνώστης ή ο θεατής, έχει ανάγλυφη μπροστά του, τη σημερινή μας κοινωνικοπολιτική πραγματικότητα...»

Ερρίκος Βλάχμπεης  
Συγγραφέας και κριτικός  
Θεάτρου — Σέρρες

1931 - 1986



Ο Ν.Λ. ήταν προικισμένος αιθρωπός, με σκονιές αρετές και βαθιά ανθρωπιστικά συναισθήματα. Ήταν αγνός στην ψυχή με υπέροχο ηπειρωτικό φιλότιμο, και φλογερή πατριδολατρία. Ευσυνείδητος και ακέραιος χαρακτήρας, υπόδειγμα ευγένειας, πολυγνωσίας και φρόνησης. Ήταν έχαιρε ακεριόριστης εκτίμησης κι αγάπης απόσους των γνώριζαν, ή συνδέονταν και συνεργάζονταν μαζί του. Έγραψε πάνω από 20 νομικές μελέτες και διατριβές. Το σκουδιό έργο του με τίτλο «Οι συμβάσεις της Γενεύης του έτους 1949 υπέρ των προσώπων της προστασίας του «Ερυθρού Σταυρού» που αφορούν το δίκαιο των μαχητών, αιχμαλώτων, τραυματιών και αμάχων του πολέμου, βραβεύτηκε από την ακαδημία της Αθήνας, με τον αρχικό τίτλο: «Όκοιος τ' ακούει σώνεται / κι όκοιος το λέει αγιάζει». Και το εκίσης περίσκοπαστο από τα τελευταία, εκδομένο έργο του: «Η Μεγάλη κοινωνία Δοκίμια περί των Ηνωμένων Εθνών — δοξαστικά». Ένα βιβλίο με αναλύσεις πάνω στις έννοιες, τ' αξιώματα και τις αποφάσεις του ΟΗΕ για τους θεσμούς και τ' ανθρώπινα δικαιώματα.

Αρκετό χρόνο διέθεσε από την τόσο επίκονη για τη μορφωτική κι επιστημονική του συγκρότηση ζωή και στ' άλλα μεράκια του, τις ποικίλες λογοτεχνικές του μεταφράσεις, τα λαογραφικά του ανθολόγια και τα αφηγήματά του.

Πράος, μιλείχιος και καλός φίλος, και συνεργάτης στο «Ελ. Ηπείρου», έδωσε από αρκετά παλιότερα τεύχη, γνωριμίες σε διηγήματα, ποιήματα και κριτικές, από την αμερικανική ινδιάνικη, κινέζικη κι εβραϊκή λογοτεχνία, δείγματα αγάπης, και ενότητας των λαών. Το 1961 τύπωσε το ιστοριοδιφικό του βιβλίο «Τόποι και θρύλοι της Ηπείρου». Το 1965 ένα λαογραφικό «Το δωδεκάμερο στην Ηπείρο». Το 1967 «Ηπει-

**ρώτες ποιητές**. Το 1974 διηγήματα με τίτλο «Επιμεθόρια». Κι ακόμα «Ηπειρωτικές αναδρομές» κι ένα βιβλίο το 1965 για το χωριό του Τεριάχι. Άφησε βέβαια κι ανέκδοτη εργασία.

Ο Νίκος Λάλης πέρασε από τη ζωή, σαν ένας σεμνός κι εργατικός διανοούμενος, με φιλοδοξίες, όνειρα κι οράματα, γεμάτος καλοσύνη και μετριοφροσύνη. Για την Ήπειρο και το Πωγώνι, που ήταν ένας φωτισμένος κι εκλεκτός πατριώτης λόγιος, ο ξαφνικός του θάνατος από ζαχαροδιαβήτη, προκάλεσε βαθιά συγκίνηση στο λαό που τον γνώριζε και τον αγαπούσε.

Το «Ελ. Πνεύμα» που συμμετέχει στο βαρύ πένθος της γυναίκα του Αλεξάνδρας και του μοναχογιού του Κοσμά, για τον παράκαιρα χαμένο φίλο κι συνεργάτη του, εύχεται ελαφρό νά 'ναι της Αττικής το χώμα και η μνήμη του αιώνια.

Λ. Μάλαμας

### Μια «μάνα της Ειρήνης»

Πέθανε στις 16 Φλεβάρη, η γνωστή «μάνα της ειρήνης», Ηηνελόπη Ρήγγα, από την Έρτα, σε ηλικία 91 χρονών. Η Ρήγγα υπήρξε αμαζόνα αγωνίστρια της Εθνικής μας Αντίστασης. Είχε θυσιάσει τα πάντα στο μεγάλο εκείνο πατριωτικό αγώνα. Μαζί με κάθε προσφορά από τα υπάρχοντά της, την πολυτιμότερη κληρονομιά στο βωμό της λευτεριάς, τα τρία της παιδιά!... Ήτσι είχε απομείνει μόνη κι ορφανή. Όμως, ποτέ της δεν παραπονόταν για τα παιδικάρια της: γιατί είχε συνειδητοποιήσει σαν οι Σπαρτιάτες και οι Σουλιώτισσες, εκείνη την ιστορικοκοινωνική ανάγκη της υπέρτατης πατριωτικής θυσίας. Και είχε μισήσει τόσο κάθε άδικο πόλεμο, που έπαιρνε χρόνια τη μικρή σύνταξή της και τη διέθετε στις οργανώσεις της ειρήνης.

Ο νους κ' η ψυχή της είχαν αφοσιωθεί με υποδειγματική λατρεία και πάθος στην ειρήνη, που με το δίκιο του ούτε την τιμούσι μι τον παραπάνω τίτο.

### Ομιλίες

Ο δ/ντής της Ηεριοδικής μας Επιθεώρησης Λάμπρος Μάλαμας, έδωσε από τον Ρ/Σ Ηπείρου της ΕΡΓ-2 ώρα 11.5') σε πολύ πλατιάν ακροαματικότητα 13 ομιλίες με θέματα:

«Δημοτική και βιζαντινή ποίηση».

«Η ειρήνη και ο νέος χρόνος».

«Το παιδί στην κοινωνία μας και τα προβλήματά του».

«Νέα ιστορικά στοιχεία από τον αγώνα του 1912-1913».

Ο Συγγραφέας και δ/ντής των Ηερ. Ρ/Σ Κώστας βαλέτες καλεσμένος από την Ήπειρ. Στέγη Ι ρυμμάτων και Τεχνών, έδωσε στις 16

Μάρτη ομιλία στην αίθουσα της Ζ.Π. Ακαδημίας με θέμα «Μαγιακόφσκι, ο μεγάλος Ρώσος ποιητής». Ο ομιλητής εντυπωσίασε και ενθουσίασε το ακροατήριό του.

Στις 20 Φλεβάρη, ο γνωστός φιλόλογος καθηγητής και φροντιστής κ. Λάκης Παπαϊωάννου, έδωσε με την ευκαιρία της 74ης επετείου για την απελευθέρωση της Ηπείρου και των Γιαννίνων στην Ζ.Π. Ακαδημία, σπουδαία κι ενημερωτική πανηγυρική ομιλία. Το πρωτάκουστο υλικό το είχε από την πολύχρονη μετασπουδή του στην Τεργέστη και ήταν «Τα Γιάννινα στα τέλη του περασμένου αιώνα και ο ιταλικός φιλελληνισμός. Η περίπτωση του Βιττόριο Σαλμίνι».

Ο πρόεδρος της Ήπειρ. Στέγης Γραμμάτων και Τεχνών ποιητής και κριτικός Κώστας Νικολαΐδης, έδωσε στην αίθουσα της Ζ.Π.Α. στις 16 Φλεβάρη διάλεξη μ' επιτυχία στο θέμα: «Ζαν Μωρέας ο μεγάλος Ευρωπαίος ποιητής ηπειρωτικής καταγωγής».

### Η «Θεατρική Συντροφιά» του Λουτρακίου

Ο ακαταπόνητος γιατρός και λόγιος, σκηνοθέτης και ηθοποιός στο Λουτράκι, γιαννιώτης Αγαμέμνων Χαρίτων, ανέβασε πάλι με τη «θεατρική του Συντροφιά» το έργο του Εντουάρντο ντε Φιλίππο «Φιλολυμένα Μαρτουράνο».

Ο ερασιτεχνικός αυτός θίασος της ζηλευτής θερετρούπολης, που της προσπορίζει εξαιρετική και πολιτιστική αχτινοβολία, συνεχίζει την ανοδική πορεία του, με ψυχή και πρωτοπορία το δημιουργό του, γιατρό-καλλιτέχνη Χαρίτων. Είναι ο τρίτος χρόνος που αυτός ο Όμιλος, αξιοποιεί τις έμφυτες κι ερασιτεχνικές του δυνάμεις και ικανότητες· κάτω από τη σκέπη του Μηρφωτικού κι Εκπολιτιστικού του Συλλόγου. Οι παραστάσεις που έδωσε μ' ένα 4ο κατά σειρά έργο παραπάνω τα μέσα Γενάρη και δώθε, είχαν τέτοια επιτυχία που τό κοινό τους δε θά 'χε τίποτε να ζηλέψει παραπάνω, από έναν επαγγελματικό θίασο.

### παράσταση Ομοσπονδίας Μουργκάνας

Στις 29 Μάρτη, η Ομ/νδία Αδελφοτήτων Μουργκάνας με το θεατρικό της τμήμα, έδωσε παράσταση στον «Ορφέα» της Αθήνας, με το έργο της Αγαθής Νοτίδου ο «Φωτωχογιός» (ηθογραφικό) που είχε πρωτοπιαχτεί από το θίασο Μήμη Φωτόπουλου, Γιάννη Βεάκη και άλλους ηθοποιούς εδώ και 50 χρόνια.

Η επιτυχία τόσο στα σκηνικά, κοστούμια δύσι και στο παξίμω των ερασιτεχνών, ήταν εξαιρετική που εκφράστηκε από ταλέντα σαν της κ. Σωτηρίας Λ. Χίνου, του Γ. και Α. Τσέκα του Κ. Κολοβού, Γεωργή κ.α.

## Αναγγελίες βιβλίων

### Ποίηση



Θανάση Κωσταβάρα: «Τα ερωτικά» έκδ.  
«Ζώδιο» 1986

Γιώργου Παναγουλόπουλου: «Κονσέρ-  
το με χαμηλώμενά φώτα» 1986

Κώστα Καραχάλιου: «Ρωγμές στη νύ-  
χτα» 1986

Μάχης Μουζάκη: 1) «Συνομωτούν οι  
μεταλλάξεις 1976-1986

2) «Λαμπρός ο Κόσμος (1964 — Ερωτι-  
κά 1980)» 1986

3) «Η ώρα της Περηφάνιας 1968-1975»  
1986

Χρήστου Πύρπασου: «Τα δελφικά» έκδ.  
Νίκολαΐδη 1987

## ἙΦΕἘἙΦΕἘἙΦΕἘἙΦΕἘἙΦΕἘἙΦΕἘ

### Ο Σύνδεσμος Ιστορικών Συγγραφέων

Πραγματοποίησε με εισαγωγή του άξιου προέ-  
δρου του Χρ. Στασινόπουλου Γενική Συνέλευση  
στις 31 Μάρτη, με διάφορα θέματα και πάνω απ' όλα  
συζητήθηκε και προσπάθεια για την ίδρυση Πανελ-  
λήνιας Ομοσπονδίας Συγγραφέων.

### Βραβείο στη Μίνα Πέτρου-Βενετσιάνου

Στο θεατρικό διαγωνισμό των κρατικών βραβείων  
1986, για δόκιμους συγγραφείς, από τα 53 έργα που  
είχαν υποβληθεί χωρίς ν' απονεμηθεί κι εφέτος Α'  
βραβείο, η καλή ποιήτρια (που έχει κειστικό ψυχο-  
λογικό ταλέντο και στη θεατρική γραφή) Μίνα Πέ-  
τρου — Βενετσιάνου, κέρδισε Γ' βραβείο με το έργο  
της «Το Γιο-Γιο», που συνοδεύτηκε και με χρηματι-  
κό έπαθλο.

Ο Κώστας Μητσιώνης λόγιος της Παραμυ-  
θιάς, στις 22 Μάρτη σε εκπομπή της EΡΤ-1, επιμελή-  
θηκε εξαιρετικά και καταποιητικά ιστορικά κείμε-  
να για τη γενέτειρα πόλη του.

Ο κ. Μιχάλης Αράπογλου αρχιτέκτονας και με  
ειδικά πνευματικά προσόντα, επιμελήθηκε και το  
δεύτερο τεύχος του περιοδικού «Ενημέρωση ΤΕΕ/ -  
ΤΗ». Είναι ένα δελτίο με ειδική επιστημονικοτε-  
χνική ύλη και χάρτες που εκδίδει το Τμήμα Ηπείρου  
του Τεχν. Επιμελ. Ελλάδας με πρόεδρό του τον κ.  
Πάνο Παππά.

Η Λαϊκή Μορφ. Στέγη Αμπελοκήπων Θεσ/νίκης  
με την ομάδα του Τιποι της, κυκλοφόρησε ένα πε-  
ριοδικό με τίτλο: Στέγη — Περιοδική έκδοση για  
τον πολιτισμό και την ποιότητα ζωής.

Τάκη Γ. Φυλακτού: «Παρένθεση» Λευ-  
κωσία 1986

Μάγιας — Μαρίας Ρούσου: «Λύκαινα  
του φεγγαριού» 1985

Διονύση Σέρρα: «Έξη γραφές για τον  
Σεφέρη» 1986

Γιώργου Δ. Πίνα: «Λεηλασία» 1986

Ειρήνη Σπανουδάκη: «Ομόκεντροι κύ-  
κλοι» 1986

Ισαβέλλας Σικιαρίδη-Μαλόβρουβα:  
«Μετά βαθυτάτης λύπης» 1986

Ηλία Γκρη: «Λήθαργος Κόσμος» 1986

Ισιδώρας Ρόζενταλ — Καμαρινέα: «hel-  
lenika» 1986

### Πεζογραφία

Αλέκου Λιδωρίκη: «Πορεία Ανατολι-  
κών» (Ταξιδιωτικό ΕΣΣΔ 1987)

Βασίλη Κ. Παππά: «Το ποινικό πρό-  
βλημα» Αθήνα 1986

Γιώργου Παπαστάμου: «Σκαρίμπας»  
(βιογρ. μελέτη) 1986

Δημήτρη Σιατόπουλου: «Η μελωδία των  
ανέμων» (μιθιστόρημα) 1986

Γιάννη Χαρατσίδη: «Το ασανσέρ» (διη-  
γήματα) 1986

Λάμπρου Μυγδάλη: «Ελληνική βιβλιο-  
γραφία για τον Φρ. Σίλλερ 1813-1986

Έλπας Σπηλιωτοπούλου: «Φλογισμένα  
οραματα» (διηγήματα) 1987

Νίκου Αδαλόγλου: «Αφηγ. χρονικό»  
(από την Εθν. Αντίσταση Βέροιας) 1986

Αλέκου Βασιλείου: «Το Κωσταλέξι  
Φθιώτιδας» (Ιστορ. λαογρ.) 1986

Παναγιώτου Κ. Γιούκα: «Αντίγονος  
Δωσών» (Ιστορικό) 1986

Σπύρου Εργολάβου: «Ονοματοθεσία-  
Μετονομασία οδών και πλατειών των πό-  
λεων» 1986

Αθανασίου Αθέλλαιου: «(Πολιτιστικά  
του Ξηροχωρίου) 1982

Μιχάλη Π. Δελησάββα: «Τρία παραμύ-  
θια», έκδ. Διογένης, Αθήνα 1987

Κώστα Ι. Φωτόπουλου: «Τα Γιάννινα»  
(Ιστορικολαογραφικό) 1986

Σοφίας Παπακώστα-Καλλίνικου:  
«Σκόρπια και Σύνορα» (Λαογραφικό)  
1986